

ALEMANIA SE PREPARA A LA GUERRA; BRETAÑA Y FRANCIA LA HARAN FRENTE

QUEZON ESTA SATISFECHO DEL GOBIERNO MORO

El Presidente aconseja a los joloanos sean pacificos y laboriosos; pide a cristianos ayuden a Ombra

Jolo, 31 de agosto.—Una gran satisfacción expresó el Presidente Quezon aquí este día por el exitoso comienzo de la nueva política sobre los gobiernos locales en las provincias moras...

QUEZON PIDE JUEZ EN JOLO

Hay muchos presos; ve que ha desaparecido el "problema moro"

El estado de congestión en que se halla la cárcel provincial de Jolo ha hecho que el mismo Presidente Manuel L. Quezon diciera instrucciones este día a Malacañang para el envío inmediato de un juez de Primera Instancia a dicha provincia...

PREFERENCIA A LAS ESCUELAS DE BARRIO

Se autoriza el desembolso de \$155,700 para construir edificios escolares

Dando preferencia a los desembolsos que tienen relación con la construcción de edificios escolares en los pueblos y casas escuelas en los barrios...

LOS ANTIGUOS DEMOCRATAS NO CEDERAN

Celebrarán su convención propia si no logran igual representación

Una resolución, pidiendo al directorio de las minorías aliadas, que se de al Partido Demócrata un promedio de participación en el número de delegados para la convención...

LOS SATIROS VUELVEN A COMETER ATENTADOS

Una niña se salva a duras penas pero otra es presa de un desconocido

Los satiros de Manila contra los que han presentado ya en varias ocasiones muchas quejas y que dieron lugar a varias muertes cuyas autoras, las mujeres ofendidas, han sido casi todas abuelas...

CONMOCION NOCTURNA EN LA CALLE P. PAURA

Una conmoción causada por unos extranjeros que residen en la casa No. 104 de la calle P. Faura a las 2 de esta madrugada, ha causado la ira y las protestas de todos los vecinos de aquel lugar...

Mabanag será nombrado Juez



Hon. ALEJO MABANAG, Ex-Senador por Pangasinan

El Secretario de Justicia Jose Yulo ha informado esta mañana que para cuando esté de vuelta el Presidente Manuel L. Quezon en esta capital procedente de su viaje...

MAS BATALLAS ENCARNIZADAS

Bajas excepcionalmente grandes sufridas por las tropas leales

Selasallas en el frente del Ebro son de las más encarnizadas de la presente guerra civil, según competentes círculos nacionalistas. A pesar de la resistencia ofrecida por los republicanos, las legiones nacionalistas han demostrado su superioridad...

Benigno R. Ramos va a Malacañang

Benigno R. Ramos, jefe supremo de los sakdalistas, acompañado por el presidente interino de dicho partido y por su abogado, estuvo esta mañana en Malacañang para presentar sus respetos...

LOS JAPONESES HAN OCUPADO OTROS PUEBLOS

Aviones nipones tratan de aniquilar a chinos en unas montañas

Por LLOYD LEHRBAS, Corresponsal de la Associated Press Shanghai, 31 de agosto.—Con los aviones mortíferos japoneses formando la vanguardia, las tropas niponas dicen que han conseguido romper el "deadlock" de hace más de un mes en el sector de las montañas Tapieh...

MENOS CHINOS ESTAN ENTRANDO EN EL PAIS

De los 500 que suelen estar detenidos, sólo quedan ahora unos 156

La política estricta adoptada por el Departamento de Trabajo en cuanto a la admisión de inmigrantes en Filipinas, ha desalentado completamente a los chinos que tratan de residir en el país...

PARTE DE UN TERCER PREMIO COBRADA HOY

Una parte de uno de los premios mayores del sweepstakes fue pagada esta mañana por la oficina de la Philippine Charity Sweepstakes. Roman Umali, de Tiaong, Tayabas, el afortunado dueño de una unidad del billete No. 0454051...

PREPARATIVOS NAZIS SIN IGUAL EN TANTO LA CRISIS SE AGRAVA

La situación europea, con sus ultimas complicaciones

De la "Associated Press" La cuestión de guerra o paz en Europa parecía a punto de decidirse anoche mientras la situación crítica derivada del problema de la minoría alemana sudética en Checoslovakia seguía sin indicio posible de solución...

Francia esta decidida a ayudar a Checoslovakia

Paris, 30 de agosto.—El gobierno de Francia ha reiterado este día la determinación de esta nación de salir en ayuda de Checoslovakia en el caso de una invasión alemana...

La situacion tambien va preocupando a Roosevelt

Washington, 30 de agosto.—El Presidente Roosevelt y el Secretario de Estado Cordell Hull han conferenciado este día sobre la crisis en la Europa Central en relación con la cuestión de la minoría alemana sudética en Checoslovakia...

Inglaterra labora aun por un arreglo

HACE OTRA APELACION De Checoslovakia que confía en sus defensores se espera actitud conciliadora

Por LOUIS P. KOCHNER, Corresponsal de la Associated Press Berlin, 30 de agosto.—Alemania esta acercándose a un estado de preparación para la guerra en los aires, en el mar y en la tierra...

Francia e Inglaterra decididas a hacer frente al conflicto

Los gabinetes de Gran Bretaña y Francia, que se han reunido para afrontar el peligro de la guerra, han elaborado planes para mantener la paz mundial...

GRAN ALUD DE VOTOS PARA LA SRA. DE LIBORO

Seguendo los planes de los líderes de los diferentes candidatos en el presente Concurso de Suscripciones de adoptar otras tácticas en su determinación de ganar la votación de septiembre mediante el registro del mayor número posible de votos en los escrutinios diarios...



GEORGES BONNET, Ministro del Exterior frances



FRANKLIN D. ROOSEVELT, Presidente de los Estados Unidos

119 PRECINTOS ELECTORALES MAS HABRA EN MANILA

45 nuevos en el norte y otros 74 en el sur, para ajustar el numero de electores al que fija el nuevoCodigo Electoral

Elevar de 261 a 380 el número de los precintos electorales de Manila, es el acuerdo adoptado por la Junta Municipal, en la sesión de ayer, con el fin de nivelar el número de electores en cada precinto, haciendo que el total no pase de 250 electores en cada uno, según la nueva ley electoral. El número adicional de precintos llega a 119, 45 mas en el norte y 74 mas en el sur, de acuerdo con el informe del comité electoral cuyo chairman es el concejal Teofilo Mendoza. El informe del comité ha sido aprobado por la Junta Municipal.

En las pasadas elecciones, el número de los precintos se tuvo que aumentar, por el gran incremento de electores en la ciudad. Con todo, se ha visto que en muchos precintos el número de electores llegó fuera de los límites ordinarios. Hay precintos que tuvieron mas de 600 electores.

- El aumento de precintos se debe en parte, a la apertura de otros nuevos, y en parte, a la división de 29 precintos, en dos cada uno, y de dos precintos de Sampaloc, en tres cada uno. Los precintos que se dividen en dos son los siguientes:
- Precinto No. 150, Mercado de la Quinta.
 - Precinto No. 158, Plaza del Carmen (División de Calles y Puentes, Distrito No. 3).
 - Precinto No. 160, Alejandro Farneco, Quiapo.
 - Precinto No. 163, Cataluña (San Sebastián Elementary School).
 - Precinto No. 164, Andalucía, Sta. Cruz (Gomez Elementary School).
 - Precinto No. 166, España (Lincoln Elementary School).
 - Precinto No. 167, 1401 calle Economía, Sampaloc.
 - Precinto No. 168, 1414 calle Constancia, Sampaloc.
 - Precinto No. 168, Lealtad (Legarda Elementary School).
 - Precinto No. 176, Dos Castillas (Lincoln Elementary School, ramal).
 - Precinto No. 177, Sulucan No. 216, Sampaloc.
 - Precinto No. 178, Legarda No. 598 (Sampaloc Intermediate School).
 - Precinto No. 179, Plaza Guipit No. 255 (M. Salvador Elementary School).
 - Precinto No. 180, calle Lardizabal (Taliba Bantay-Sunog).
 - Precinto No. 183, Verdad No. 413, Sampaloc.
 - Precinto No. 184, Economía No. 827, Sampaloc.
 - Precinto No. 185, Economía 717,

YA HAY REGISTRADOS QUINCE CANDIDATOS

El Partido da facilidades a actuales diputados para su reelección

En el Departamento del Interior se anunció ayer mañana que hasta la fecha, el número de candidatos a diputado que ya han presentado sus certificados de candidatura, asciende a quince. Los más recientes son Froilan Pimentel, Camarines Norte; Juan L. Luna, Mindoro; Teodoro Camacho, Bataan; Felipe Buencamino, 2.º distrito de Nueva Ecija; Norberto A. Roque, 2.º distrito de Sorsogón; Norberto Romualdez, 4.º distrito de Leyte.

Luna facultado a proponer inspectores en Mindoro

La Comisión Ejecutiva Nacional del Partido Nacionalista ha nombrado al Diputado Juan L. Luna, candidato oficial a la reelección de dicho partido, su Representante en el Único Distrito de Diputación de la Provincia de Mindoro, con facultades para proponer el nombramiento de inspectores y secretarios de elección, con sus respectivos sustitutos, a que tenga derecho el Partido Nacionalista en todos los municipios de dicha Provincia. Comoquiera que hasta ahora la provincia de Mindoro es una provincia absolutamente Nacionalista, el Diputado Luna tendrá el control de todos los inspectores y secretarios de elección, con sus sustitutos, en dicha provincia.

Esta facultad de proponer inspectores de elección se ha dado por el Partido a todos los Diputados que van a la reelección como una de las armas pre-electorales para asegurar su triunfo.

La otra arma es el privilegio a los Diputados de recomendar los nombramientos de los inspectores y enumeradores del censo en sus respectivos distritos.

Estas facultades ya se han dado a todos los 31 Diputados proclamados hasta ahora como candidatos oficiales.

DECIDIDAMENTE FESTIN VOLVERA A LA POLITICA

Dejara su puesto de jefe del Censo y se presentará candidato en Romblon

El Comisionado del Censo, Leonardo Festin, será candidato a Diputado en su antiguo distrito de Romblon, según confirmó ayer diciendo que proyecta dimitir su actual puesto el mes que viene, con la condición de que el Presidente Quezon dé su consentimiento.

Al mismo tiempo se ha sabido que el anterior Comisionado de Policía, Leon G. Quinto actualmente destinado en Malacañang como consejero técnico, es considerado como el posible sucesor de Festin en el Censo. Quinto tiene una excelente hoja de servicios como funcionario ejecutivo, habiendo sido gobernador de Tayabas, después Representante y luego, Subsecretario del Interior antes de su nombramiento como Comisionado de Policía.

Según informes la proyectada vuelta de Festin a la política se

trito de Nueva Ecija; Norberto A. Roque, 2.º distrito de Sorsogón; Norberto Romualdez, 4.º distrito de Leyte.

Luna facultado a proponer inspectores en Mindoro

La Comisión Ejecutiva Nacional del Partido Nacionalista ha nombrado al Diputado Juan L. Luna, candidato oficial a la reelección de dicho partido, su Representante en el Único Distrito de Diputación de la Provincia de Mindoro, con facultades para proponer el nombramiento de inspectores y secretarios de elección, con sus respectivos sustitutos, a que tenga derecho el Partido Nacionalista en todos los municipios de dicha Provincia. Comoquiera que hasta ahora la provincia de Mindoro es una provincia absolutamente Nacionalista, el Diputado Luna tendrá el control de todos los inspectores y secretarios de elección, con sus sustitutos, en dicha provincia.

Esta facultad de proponer inspectores de elección se ha dado por el Partido a todos los Diputados que van a la reelección como una de las armas pre-electorales para asegurar su triunfo.

La otra arma es el privilegio a los Diputados de recomendar los nombramientos de los inspectores y enumeradores del censo en sus respectivos distritos.

Estas facultades ya se han dado a todos los 31 Diputados proclamados hasta ahora como candidatos oficiales.

La lucha electoral sigue animandos

(Servicio Informativo)

Dansalan, Lanao, 30 de agosto.—Una resolución pidiendo a la Comisión Ejecutiva Nacional del Partido Nacionalista para que proclame al Diputado Tomás Cabili, candidato oficial del Partido en el único distrito de esta provincia, se aprobó este día en la convención de alcaldes de distritos municipales de Lanao.

La resolución fue aprobada unánimemente por los 28 alcaldes de los distritos municipales que estuvieron presentes en la convención, bajo la presidencia del Vocal Mangandan Damacuta.

Los concejos de tres de los cuatro municipios regulares de la provincia aprobaron igualmente resoluciones endosando la candidatura del Diputado Cabili.

Los futuros planes del Sultán Sa Raman se desconocen aun, pero

debe a la insistencia no solo del electorado de Romblón sino también de los Alcaldes y Concejo Municipales de la Provincia.

En el cuartel general del Partido Nacionalista se ha dicho que en vista de la retirada voluntaria del Diputado Gabriel Fabella y del hecho de que Festin cuenta ya con el apoyo de la mayoría de los Alcaldes de Romblón, como se demuestra por las cartas y resoluciones recibidas por el Presidente Quezon y el Jefe Nacional de campaña, Diputado Benigno S. Aquino, Festin será proclamado candidato oficial de Romblón, sin ningún contrincante.

Festin representó a su provincia en la fenecida Cámara de Representantes durante quince años consecutivos, habiendo sido una vez, un fuerte candidato para el espiñete. Terminó sus servicios en el cuerpo legislativo en 1935 cuando fue derrotado por el actual Diputado Fabella.

se considera posible que decida presentarse candidato o que apoye la candidatura del Datu Natangcop Indol, contra Cabili—P.B.T.

(Anuncio)

Los Riñones Deben Eliminar Los Acidos

Su cuerpo elimina el exceso de ácidos y materias dármas en su sangre por medio de los 9 millones de diminutos tubos renales o filtros. Si la debilidad en los riñones es la causa de frecuentes migrañas nocturnas, nerviosidad, hinchazón en los tobillos, ojeras, dolores de espalda, reumatismo, sedes, piel reseca y manchada no se contie en las medicinas ordinarias. Combata esos males con la fórmula de un médico conocida con el nombre de Cystex. Systex comienza a obrar inmediatamente. Es completamente satisfactoria y es la medicina que precisamente necesita usted o se lo devolverá el dinero. Cystex cuesta poco. Pida Cystex a su boticario. Se garantiza que Cystex es apropiado para usted. (1-12)

Los futuros planes del Sultán Sa Raman se desconocen aun, pero

ne mayores probabilidades de ser elegido, puesto que cuenta con el apoyo de la mayoría de los alcaldes municipales.—A.E.

Verzosa tiene cinco contrincantes (Servicio Informativo)

Echague, Isabela, 30 de agosto.—Una fuerte lucha tendrá que afrontar el Diputado Mauro Verzosa para conseguir su reelección. Cinco nacionalistas están emprendiendo campaña en su contra, no obstante el hecho de que Verzosa fue proclamado candidato oficial del partido.

Los contrincantes de Verzosa son: ex-Representante Silvino Gumpal, Mateo Taguba, Valentín Alcázar, ex-gobernador Fortunato Bulán, Ricardo Binag, además de Samuel Bañas, candidato del Frente Popular.

Todos los candidatos mencionados están ahora emprendiendo campaña, y no hay posibilidades de que ninguno de los nacionalistas rebeldes esté dispuesto a retirar su candidatura en favor de Verzosa. Pero aun con todos estos obstáculos se cree que Verzosa tie-

hacer triunfar a su candidato el Dr. Valentín Afable, los miembros de la facción Lesaca que por una razón y otra habían dividido, ahora están tratando de reconciliarse a fin de poder presentar a un solo candidato contra Afable.

Actualmente se están celebrando conferencias entre el Diputado Potenciano Lesaca, el ex-Gobernador Medina y el abogado Estrella con el fin de llegar a un acuerdo y presentar un solo candidato en las próximas elecciones.

Los seguidores de la facción Lesaca se muestran confiados si se realiza la unificación de sus fuerzas, recordando que la facción Anonas ha sufrido ya varias derrotas en su lucha contra el grupo de Lesaca, siendo la más reciente la derrota del hermano de Gregorio Anonas en las elecciones para gobernador en diciembre pasado.

Los "antis" piden que Lagman sea proclamado (Servicio Informativo)

San Fernando, Pampanga, 30 de agosto.—Nacionalistas "antis" desasosionados y que ansian que la fusión de las dos alas del nacionalismo en Pampanga sea un he-

cho real y efectivo, esperan el Directorio Central del Partido Nacionalista proclame al Diputado Eligio G. Lagman como el candidato oficial en las elecciones de noviembre, ya que en el Segundo Distrito el Sr. Fausto Gomez Sioco, un "anti", fué nominado a la convención en esta cabecera.

Para la selección del candidato oficial en el Primer Distrito reunieron cien delegados, cinco de los cuales fueron llamados uno por el Diputado Benigno Aquino para que ocuparan sus respectivos asientos en la convención, ni el Sr. Valdes Liongson, sus delegados cuestionaron la nominación del Sr. Félix B. Baras actual presidente de la "Pampanga Bar Association" y ex-miembro de la Asamblea Constituyente, a ser delegado del municipio Masantol, Tampoco se hizo una protesta cuando el Sr. Aquino ta fué llamado por el Sr. Aquino para emitir su voto en la convención. (Continúa en la página 9)



UNA MARCA DE CALIDAD

Busque el nombre Westinghouse cuando compre productos eléctricos

“Es Westinghouse.”

Y no hay que decir más, cuando se habla de un refrigerador, radioreceptor, ventilador o de cualquier otro aparato eléctrico. Su preferencia por los artículos Westinghouse demuestra que Ud. conoce y compra sólo lo mejor.

A través del tiempo, la Westinghouse ha contribuido al progreso eléctrico prácticamente en todas sus manifestaciones. Esta es una de las razones por las cuales la Westinghouse está tan superiormente equipada para idear y fabricar los utensilios eléctricos que tanto contribuyen al bienestar del hogar moderno.

Cuando tenga que comprar alguno de éstos, vaya al establecimiento en que se exhiben productos Westinghouse y fíjese en la superioridad de sus cualidades, y en su mejor calidad... Observe también las muchas comodidades y satisfacciones domésticas que le ofrecen.

SINTONICE la Estación Internacional de la Westinghouse W8XK... la mejor recepción por onda corta

Westinghouse

FABRICANTES DE LO MEJOR EN PRODUCTOS ELECTRICOS

REFRIGERADORES • RADIORECEPTORES • COCINAS • LAVADORAS • CALENTADORES DE AGUA • ASPIRADORES • VENTILADORES • PLANCHAS • PLANCHADORES • ACONDICIONAMIENTO DE AIRE • LAMPARAS Y EQUIPO PARA ALUMBRADO • INTERRUPTORES Y PORTALAMPARAS • MICARTA • RAYOS X • ASCENSORES • APARATOS MEDIDORES • RELEVADORES • AISLADORES • MOTORES • EQUIPO PARA SOLDADURA AUTOGENA • TRANSFORMADORES • GENERADORES • INTERRUPTORES AUTOMATICOS • PARARRAYOS • EQUIPO DE TRANSPORTE • RECTIFICADORES

LOS VENDEN EN TODO EL PAIS LOS DISTRIBUIDORES DE LA WESTINGHOUSE



Cuando necesiten comprar productos eléctricos de la marca Westinghouse, conocida por su calidad, diríjanse a la

WESTERN EQUIPMENT & SUPPLY CO.

117-125 T. Pinpin, MANILA TEL. 2-24-67

BAGUIO Sucursales: BACOLOD

Gran Venta de Conservas Alimenticias Del Monte

Desde el 31 de Agosto al 7 de Septiembre

Se ofrecen—durante una semana—grandes reducciones en conservas alimenticias Del Monte, de alta calidad. Vea los alimentos en conserva que le hacen falta, y haga su pedido cuanto antes. Esta es una ocasión que le ofrecemos para adquirir lo mejor a precios reducidos.

 <p>Jugo de Tomate Del Monte</p> <p>Lata de 1 lb. 6 por P.85</p> <p>Lata de 7 onzas 6 por P.55</p>	 <p>Cerezas Maraschino Del Monte</p> <p>Botellas de 2½ onzas P.22</p> <p>Botellas de 6 onzas39</p> <p>Botellas de 13 onzas70</p> <p>Botellas de 25 onzas P.1.25</p>	 <p>Cerezas R. A. Del Monte</p> <p>Lata No. 2½ P.48 cada una</p> <p>Lata No. 1 P.28 cada una</p>
 <p>Melocotones Del Monte</p> <p>Lata No. 2½ P.34 cada una</p> <p>Lata No. 1 P.22 cada una</p>	<p>Otras Ofertas de la Variedad Del Monte</p> <p>Espárragos Del Monte (puntas), lata de 10½ onzas P.29</p> <p>Espárragos Del Monte (puntas), lata cuadrada de 1 lb.50</p> <p>Cocktail de Frutas Del Monte, lata de 2½ onzas45</p> <p>Cocktail de Frutas Del Monte, lata de 1 lb.37</p> <p>Piñas Del Monte, lata de 2½ onzas27</p> <p>Surtido de Jaleas Del Monte en latas de 9½ onzas20</p> <p>Uvas Del Monte (sin pepitas), 2½ onzas38</p> <p>Uvas Del Monte (sin pepitas), lata de 1 lb.23</p> <p>Achaca Surtida de Legumbres Dulces Del Monte, lata de 2½ onzas56</p> <p>Achaca Surtida de Legumbres Dulces Del Monte, lata "Picnic"27</p> <p>Achaca de Pepinillos Dulces Del Monte, lata de 2½ onzas55</p> <p>Achaca de Pepinillos Dulces Del Monte, lata "Picnic"26</p> <p>Encurtido de Pepinillos (dill) Del Monte, lata de 2½ onzas35</p> <p>Guisantes "Early Garden" Del Monte, lata de 11 onzas24</p> <p>Guisantes "Early Garden" Del Monte, lata de 17 onzas30</p> <p>Salsa de Tomate Del Monte, botella de 14 onzas32</p> <p>Salsa de Tomate Del Monte, botella de 8 onzas22</p>	 <p>Frutas Del Monte para Ensalada</p> <p>Lata No. 2½ P.50 cada una</p> <p>Lata No. 1 P.29 cada una</p>
		 <p>Ciruelas "Dri-Pak" Del Monte</p> <p>Lata No. 2½ P.37 cada una</p>
		 <p>Peras Bartlett Del Monte,</p> <p>lata de 2½ onzas— P.40 cada una</p>

Philippine Grocery

Importadores VENTA AL POR MAYOR Y MENOR

114 Villalobos, Manila Teléfono 2-57-36

LA PRODUCCION DE AZUCAR HA SUFRIDO MERMA

Alman dará cuenta de la cosecha de 1937-38 al Presidente Quezon

La producción de azúcar de todas las centrales azucareras, con excepción de la central Leonor, correspondiente a la zafra de 1937-38, acusó una disminución de 57,710 toneladas, o sea, el 5.78 por ciento, comparada con la producción de la zafra de 1936-37, de 997,710 toneladas, según un informe del Administrador Azucarero Rafael R. Alunan que se dio a publicidad ayer.

La producción total para la zafra de 1937-38 montó a 1,053,192 toneladas cortas comparada con 1,117,827 toneladas cortas para la cosecha anterior.

En cuanto a los embarques de azúcar a los Estados Unidos, los permisos expedidos representan 28,387 toneladas cortas, o sea el 26.93 por ciento de la cuota total de 105,319 toneladas. Los embarques de azúcar centrífugo hechos hasta ayer montaban a 844,864 toneladas cortas, que constituyen el 84.29 por ciento de la cuota de 1,000 toneladas cortas de azúcar centrífugo de 896,000 toneladas y los embarques de azúcar refinado fueron 46,652 toneladas que constituyen el 81.52 por ciento de la cuota de refinado montante a 57,100 toneladas, llegando los embarques totales a 891,516 toneladas o sea el 93.54 por ciento del total de la cuota de 1938.

Los embarques de azúcar centrífugo durante el período bajo análisis, conforme la matrícula de los barcos, indican que los barcos japoneses predominaron, siguiendo los barcos británicos, noruegueses y americanos. De acuerdo con la Oficina de Administración Azucarera, los barcos japoneses, como ocurrió en los pasados años, llevaron el mayor tonelaje, mantenido no por una reducción de fletes o por una predisposición de parte de los exportadores en favor de los barcos japoneses, sino sencillamente por falta de barcos de otras nacionalidades.

La cantidad de azúcar embarcada hasta ayer conforme la matrícula de los barcos es como sigue:

Estados Unidos, 96,790,246 toneladas; Gran Bretaña, 157,193,498 toneladas; Japon, 249,356,272 toneladas; Noruega, 150,406,112 toneladas; Dinamarca, 51,008,565 toneladas; Suecia, 191,857,285 toneladas; Alemania, 11,063,404 toneladas; Panama, 1,224,577 toneladas; Holanda, 197,555 toneladas; Filipinas, 438,050 toneladas.

De la cuota total de 92,918 toneladas cortas para consumo doméstico, 88,899 toneladas o sea el 95.68 por ciento está ya cubierto por permisos, dejando solo sin cubrirse II por ciento de la cuota. Llegará a 51,652 toneladas, que constituyen el 56 por ciento de la cuota total, dejando 44 por ciento no entregado.

La producción de cada central azucarera para la zafra 1937-38 comparada con la zafra anterior, es como sigue:

PRODUCCION	1937-38	1936-37
Arayat	129,537	157,336
Asturias	187,205	242,420
Bacolod-Murcia	703,811	675,872
Bais	616,667	636,500
Balanga	52,555	58,896
Bamban	358,797	448,023
Bearin	172,019	161,257
Binalbagan	736,235	715,077
Bogo-Medellin	109,245	134,667
Cajiao	45,357	54,129
Calamba	655,470	743,512
Calatagan	81,606	81,639
Calumpit	60,987	91,477
Cebu	109,719	119,735
Davao	135,696	146,883
Del Carmen	386,848	379,310
Don Pedro	472,422	483,543
El Real	61,018	94,597
General-Phil.	876,437	892,853
Isabela	448,696	471,793
Januya	86,354	98,872
La Carlota	1,108,850	1,138,089
Leonor	32,058(x)	53,147
Lopez	262,440	255,864
Lourdes	6,171	10,040
Macon	669,214	659,710
Mabalacat	37,062	53,120
Manapla	354,815	916,307
Manaoag	69,412	57,925
Mindoro	109,917	128,441
Norte	56,121	32,504
Ormoc	141,798	152,186
Palma	134,285	129,321
Paniqui	127,243	142,403
Pasigeco	1,019,000	1,120,868
Plar	192,187	223,559
Rosario	541,597	584,640
San Carlos	153,892	187,229
San Isidro	64,557	63,225
Sta. Aniceta	175,810	207,104
Santa-Lopez	38,701	104,683
Sara-Ajuy	738,150	717,585
Talaya-Silay	892,304	957,890
Tulay	652,156	674,889
University	95	162
Total	15,106,022	16,033,095
Toneladas largas	940,350	998,060
Toneladas cortas	1,053,192	1,117,827

El gobierno es el mejor amigo de los obreros.-Rodriguez

El Secretario demuestra como los gobernantes se interesan por las masas.-Sugiere sociedades cooperativas como las de Dinamarca

Declarando que el gobierno es el amigo de los obreros, el Secretario Eulogio Rodriguez, del Departamento de Agricultura y Comercio, en un discurso que pronunció el domingo en el Plaza Hotel, alentó a los miembros de la Alianza de Obreros Confederados para que cooperen con el gobierno en su política de establecer un régimen de justicia social. La ocasión era un banquete por la celebración del primer aniversario del establecimiento de la confederación y el Secretario Rodriguez fué el huésped de honor.

Para mejorar el estado de las masas

El Secretario Rodriguez dijo que el gobierno esta haciendo todo lo posible para mejorar la condición de las masas. "De hecho," dijo, "la mayoría de las leyes aprobadas por la Asamblea Nacional hasta la fecha están destinadas a mejorar la suerte de la llamada clase no privilegiada. "Los obreros," explicó además el Secretario Rodriguez, "están recibiendo toda la ayuda y atención posibles del gobierno. Los obreros no deben continuar quejándose."

"Francamente," declaró el Secretario Rodriguez, "los obreros en los varios países que he visitado durante mi viaje en el extranjero son mucho más adelantados que los obreros de nuestro país. Sus métodos son más modernos y el trato que reciben conduce ciertamente a unas relaciones amigables entre los patronos y empleados. En primer lugar, están protegidos contra accidentes, enfermedades, y otros sucesos desgraciados o incertidumbres de la vida. En segundo lugar, se provee a los obreros de hospital, alojamiento y campos de recreo. Estos países y con todo, son más antiguos que el nuestro. Han tenido muchos años de experiencia antes de aprender con sus errores y tribulaciones lo que se adaptaba mejor para ellos.

La lucha por la vida aquí es menos dura

"Con todo, os puedo decir con igual franqueza que si bien somos jóvenes como nación y nuestra vida económica se halla aun en su estado de formación, nuestros obreros están en mejor situación en algunos aspectos que los obreros de países más avanzados. Aquí, en este país benigno nuestro, la llamada clase obrera no lucha tanto por la vida como la clase obrera de otros países. Tenemos una vegetación abundante, luz del sol y todo lo demás que hace de la vida digna de ser vivida. Carecemos de un invierno frío que nos obliga a trabajos duros. Tenemos pocas necesidades; no nos cambiamos de ropa con el cambio de las estaciones del año. En America, Inglaterra y la Europa continental, el obrero tiene que luchar duro para no morir. Mas aun, el estado de depresión comercial y el trabajo de reconstrucción en algunos países, europeos, hacen que los obreros en dichos sitios trabajen más arduamente que los obreros filipinos. Somos más afortunados porque estamos libres de la destructiva lucha industrial y económica.

Además, el interés o el bienestar de los obreros ha sido una de las más sinceras preocupaciones de nuestro gobierno. Desde la nueva administración dirigida por Su Excelencia, el Presidente Manuel Quezon, se ha iniciado un nuevo trato para los obreros como esta demostrado por el esbozo de legislación que hemos tenido desde la inauguración del Commonwealth. El nuevo régimen ha provisto un ejército para protegerles; ha elevado los jornales de los obreros; ha disminuido el desempleo; ha hecho que ocho horas sean el período normal de trabajo; y ha creado una corte de relaciones industriales para proteger el interés de los obreros.

"Nuestro gobierno ha aprobado medidas en interés de los obreros, tales como la ley de compensación obrera; la ley sobre empleo de mujeres y niños; y medidas sobre el pago puntual de los jornales de obreros, y defensores publicos para proteger los derechos de los pobres.

"Nuestro gobierno está actualmente dedicado a la distribución equitativa de terrenos en Mindanao, Mindoro, Isabela y Cagayan donde yacen ociosas vastas extensiones de terrenos y si cualquiera de vosotros tiene la inclinación de ser un agricultor y desea poseer un pedazo de terreno, podrá aprovecharse de esta oportunidad que ofrece el gobierno. El gobierno está haciendo todo lo posible para aliviar la condición y elevar el nivel de vida de las masas, yendo inclusive al extremo de dar capital a los colonos. Pero os advierto que no debéis depender del gobierno por todo lo que necesitáis para vuestras empresas.

Cooperación entre el capital y el trabajo

"El trabajo y el capital deben ir juntos de la mano si hemos de gozar de las cosas buenas de la

vida. El trabajo no necesita implanar del capital; pero no debe ser irrazonable en sus demandas. Debe tener en cuenta las condiciones comerciales; de otro modo surgiría el conflicto y cada conflicto siempre resulta un golpe en el corazón de la sociedad ordenada y un impedimento a nuestro progreso. Donde existe demanda, existe el deber correspondiente que cumplir. Debemos aprender a llenar primero nuestros deberes antes de hacer nuestras demandas.

"Damas y caballeros, durante mi visita en Dinamarca, observé que las sociedades cooperativas de allí habían estado trabajando ventajosamente, no solo entre sus mismos miembros, sino tambien entre los habitantes en general. Sugiero que formemos algunas sociedades cooperativas de igual índole aquí para el bien comun para que podamos restablecer la confianza del publico. Admito que hemos probado alguna especie de sociedades cooperativas en el pasado, pero nuestra experiencia ha sido desalentadora debido a la mala administración y a la deshonra de los oficiales. Ahora que hemos aprendido nuestra lección, creo que podemos hacerlo mejor."

JACOBO ZOBEL SALE EN AVION PARA CEBU

Con el objeto de asistir a la inauguración de la Sucursal en Cebu del "Philippine Life Assurance Co.", "Insular Life" y del "Philippine Guaranty", salió en aeroplano de la Inaac, esta mañana, el Sr. Jacobo Zobel, Director de dichas compañías. Con el mismo objeto, salió ayer para la mencionada ciudad, el Sr. Francisco Ortigas Jr. abogado de las expresadas compañías.

Todo esta listo para la inauguración mañana del nuevo ramal de la Philippine Life Assurance Co. en Cebu. El Sr. Jacobo Zobel y el Sr. Francisco Ortigas, Jr., directores de la compañía se marchan a Cebu este día, para asistir a la inauguración.

La nueva oficina en Cebu estará bajo la gerencia del Sr. Miguel Ortigas quien tendrá, como auxiliar, un personal competente.

La ramal que se abre en Cebu de las cuatro compañías de seguros, Philippine Compañía de Seguros, Philippine Guaranty, Philippine Life Assurance Co. y la Insular Life Assurance Co., estará alojada en el edificio Heacock, de la calle Magallanes.

HARRISON HOSPITAL
10 min. desde L. Escollta-Camas para pobres.
DR. D. TAMBUATCO—Cirujano
Práctica limitada a operaciones quirúrgicas solamente—Lic. en Pennsylvania —4 años residente Philadelphia Hospital.



EL TONICO DE LA FAMILIA

La EMULSION BOIE conserva sana a toda la familia. Es un tónico y un reconstituyente, tanto para los jóvenes como para los viejos. Es la forma más agradable de tomar compuesto de aceite de hígado de bacalao que contiene un 50% en doble cantidad que la que se encuentra en las emulsiones ordinarias. El aceite de hígado de bacalao, es la fuente más rica de Vitaminas A y D, los elementos que proporcionan la vitalidad tan esenciales para mantener el cuerpo sano.

Para los niños, la EMULSION BOIE ayuda al desarrollo, conserva los dientes y los huesos fuertes y sólidos evitando el raquitismo. Para los viejos, enriquece la sangre, fortalece el cuerpo y previene infecciones de los pulmones.

Una botella cuesta solamente un peso
Preparada por la BOTICA BOIE
BOIE'S EMULSION
Cod Liver Oil 500 cc., Cal. Hypophos 10 Gm., Pot. & Sod. Hypophos cc. 5 Gm., Syrup & Flavoring s. q. 1 Lit.

PORQUE TENIA MALA LA VISTA SE CAYO AL RIO

El cadáver de la anciana que fué hallado ayer ya está identificado

El cadáver de una anciana que fué hallado flotando boca abajo en el río Pasig frente al Muelle de la Industria, en la intersección de esta con la calle Madrid, a las 10:30 de ayer mañana, ya ha sido identificado por el hijo de la ociosa Florencia Mendieta, que trabaja en el Manila Trading and Supply que se apersonó en la Morgue ayer acompañado por agentes de la Policía Secreta.

El cadáver resultó ser el de Ines Limcuando, de 60 años de edad residente en Kusang Loob No. 2325.

Mendieta explicó a la Policía que su madre salió de su casa, en la que ha estado siempre viviendo, a las nueve de la mañana de ayer diciéndole a su esposa que iba a la casa Elizalde y Compañía para cobrar una pequeña cantidad. Algunas horas después hallaron su cadáver flotando en el río. Rosita Melliota, la esposa de Mendieta que se quedó en la casa y vió a su suegra salir de ella corroboró las declaraciones de Mendieta.

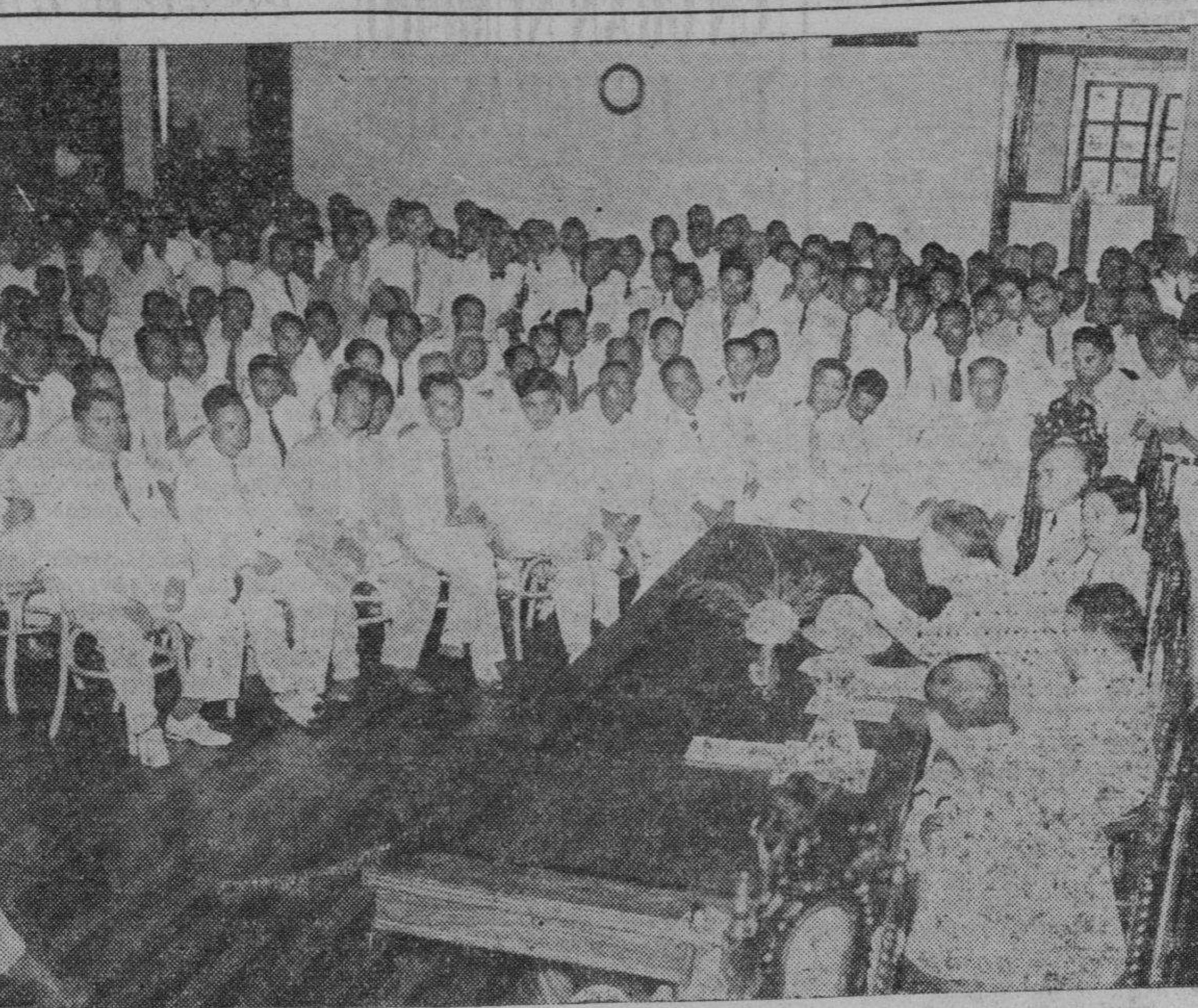
Rosita añadió que ella no cree que su suegra se haya suicidado, ni que le hayan dado muerte echándola luego al río, pues no halla motivos para creer en estas dos posibilidades. No ha tenido disgustos con ellos ni con nadie.

Los mas probable, según creen Rosita y su marido, es que la anciana por tener mala la vista caminando por el muelle se haya caído al río donde se ahogó.

Lo que la Policía no acaba de comprender es por qué tenía las manos atadas con un pedazo de tela que la anciana llevaba consigo. Además, alega la policía, no pudo haberse caído la vieja en ninguna otra parte mas que desde el Muelle de la Industria, y no es posible que en aquella hora, con tantos barcos anclados en dicho lugar y tanta gente que trabaja y transita por el mismo, nadie le haya visto caer al agua. Además no debió haber flotado tan pronto.

Por otra parte, el resultado de la

Cuando Quezon estuvo en Iloilo



El Presidente Quezon hablando ante una reunion de funcionarios provinciales y municipales de Iloilo a su llegada allá el 24 del actual durante su presente viaje de inspeccion por el Sur. En la mesa presidencial aparecen el Presidente Quezon, en el centro, teniendo a su derecha a los Diputados Jose C. Zulueta y Victorino Salcedo, y a su izquierda, al Gobernador Tomas Confesor y Alcalde R. Campos. La mayoría de los que asistieron a la reunion eran Alcaldes Municipales.

Investigacion de dos robos

Después de varias semanas de inactividad, los ladrones de Manila dieron esta madrugada otro golpe, introduciéndose en una relojería y

autopsia verificada ayer mismo por el Dr. Gregorio Lantín, del Departamento Médico-Legal de Buró de Justicia indica que la muerte de la anciana se debió a la asfixia por ahogamiento.

La Policía Secreta seguirá indagando mas sobre la causa de esta muerte y no declarará cerrada la investigación sino después de haber podido atar todos los cabos en relación con el caso.

joyería de la calle Juan Luna, No. 1332, Gagalangin, de la propiedad de Eustaquia de los Reyes, y llevándose de ella relojes depositados para ser reparados, y joyas por valor de P900.00, y P12.60 en metalico.

El robo se perpetró a las 4 de esta madrugada, y el ladrón o ladrones, para poder introducirse en el establecimiento, destruyeron la puerta de servicio. Los dueños que residen en los altos debían estar profundamente dormidos entonces pues el robo se realizo sin ninguna dificultad.

El autor o autores no parecen

haber dejado ningun rastro, pues hasta ahora la policía, que fué llamada al lugar, no ha logrado descubrir ninguna impresión digital.

Hay sospechas de que los ladrones son los mismos que han estado robando en otras relojerías pequeñas desde hace días.

Un robo de vestidos para caballeros cometido en la noche del 23 de Agosto, en el "Eveready Dry Cleaning" en la calle Sande No. 1623, de la propiedad de Asunción Perez, en el cual el valor de lo robado asciende a la cuantiosa suma de P1,145.00, pues los vestidos

(Continúa en la página 11)

UNA CABALGATA HISTORICA EN EL ANIVERSARIO

También se expondrá al público en una película, el progreso del Commonwealth

Una cabalgata histórica en la que todas las universidades y colegios de Manila van a participar, constituyendo cada uno una unidad separada, se llevará a cabo en la mañana del 15 de noviembre, en relación con la parada que se va a llevar a cabo por el tercer año de aniversario del establecimiento de la Mancomunidad.

Esta cabalgata constituirá el detalle principal del programa de aniversario aprobado por el comité permanente en la reunión celebrada ayer tarde en la Oficina del Secretario del Interior, Elpidio Quirino.

La cabalgata será precedida por (Continúa en la página 11)

Si la naturaleza no le ha dado los nervios fuertes que representan el éxito en la implacable lucha por la vida, use las tabletas de Bromural "Knoll". Es un preparado químicamente reforzado de valeriana, que no daña nunca. Tubitos de 10 y 20 tabletas.

Fórmula: 0.3 gr. a-Monobromovaleryl-carbamid, 0.160 gr. Amylum, 0.040 gr. Talcum.
Depósito Central: Botica de Sta. Cruz, Plaza Góiti, Manila.

Lincoln-Zephyr V-12

EL COCHE VERDADERAMENTE MODERNO

Con Una Nueva Marcha Que Rompe Todos Los Registros Tradicionales

El Lincoln-Zephyr V-12 lleva aparejados con su belleza distintiva una sorprendente nueva concepción en el diseño de su extremo frontal... de belleza de líneas continuas aerodinámicas, de extremo a extremo, entremezcladas con la artística disposición de sus elegantes partes de acero.

La maquina V-12 del Lincoln-Zephyr ha asombroado a miles y miles de dueños por su funcionamiento y economía.

Pruebe el nuevo Lincoln-Zephyr. Verá Ud. que todos sus componentes son del grado superlativo en cuanto a calidad se refiere—y que su precio mediano es en si mismo otra de sus características.

Sucursales:
ILOILO-CEBU-BACOLOD-BAGUIO-SAN PABLO-TARLAC-SAN CARLOS-DAGUPAN-CABANATUAN-DUMAGUETE-CAGAYAN-MISAMIS OR.-SAN FERNANDO,PAMP.

Manila Trading & Supply Co.
MANILA

Servicio toda la noche
Tel. 5-69-44 **RAMCAR, INC.** Tel. 5-67-89
110 P. Faura
Remolques, Servicio de batería, Lavado y completo engrase del coche.

LA VANGUARDIA
DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del Pueblo Filipino

Directores Asociados: (Informaciones) FRANCISCO RODRIGUEZ

Edificios: PEDRO AUNARIO

EDITADO POR LA "TVT PUBLISHING CORPORATION"
OFICINAS: Edificio TVT, Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila.

Apartado de Correos No. 775.
Teléfono 2-11-34 con comunicación con todos los departamentos
Oficina en Nueva York: 33 West 42nd Street. Tel. Pennsylvania 6-14-35.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1916).

MEMBRO DE LA ASSOCIATED PRESS.

La "Associated Press", es la única autorizada a reproducir despachos periodísticos acreditados o no a ella y publicados en este periódico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periódico. Los derechos de reproducción de despachos especiales también quedan reservados.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

En Manila—al mes	₱1.50
En el Extranjero—al año	40.00
En Provincias:	
Al mes	1.50
Trimestre	4.50
Semestre	8.00
Un año	15.00
Sabático—al año	8.00

(Pago Estrictamente por Adelantado)

NOTAS EDITORIALES

La paz, o la guerra:
Esto viene a significar la advertencia que Inglaterra dará de nuevo a Alemania, según los últimos despachos. Inglaterra, dándose cuenta de la gravedad de la crisis, y de que en un momento inesperado Checoslovaquia puede ser barrida del mapa de Europa como Austria, ha adoptado una actitud más definida, asegurando que en el caso de que el problema de la minoría sudética alemana no se resuelva de una manera pacífica, Gran Bretaña "casi" con seguridad se colocaría del lado de Francia en cualquiera guerra provocada por Alemania.

Fuera del "casi", Inglaterra, frente al peligro, ya no va con medias tintas.

ALGO INTERESANTE

LOS filipinos nos interesa conocer las opiniones de aquellos que piensan que una guerra entre los Estados Unidos y Japón sería una locura. De esta escuela de pensadores es el Prof. Paul T. Honan, de la Universidad de Cornell, quien en un artículo que acaba de ver la luz en el último número del "Political Science Quarterly," cita el hecho de que el capital americano invertido en China de unos 200 millones de dólares, no representa más que el 1.3 por ciento del capital que América tiene colocado en el exterior; el comercio anual de Estados Unidos con China, que en 1931 llegó a unos 250,000 millones de dólares, el pico más alto, declinó en 1935 en 50 por 100. Analizando todos estos hechos, el Prof. Honan llega a la conclusión de que los intereses económicos tangibles de América en China son una pizana, comparada con el costo enorme de la guerra.

Si los Estados Unidos tuviesen que luchar por razones económicas, será por el interés que tendría en el mercado potencial de China para su comercio, pero aún cuando triunfase en una guerra asiática de tal naturaleza, América no podría librarse de asumir la obligación de responsabilidades continuas, carga que ella no desea soportar, y para la cual tampoco tiene genio. La idea del "manifiesto destino" que tanto América como Japón tienen en su mente, el Prof. Honan la describe como un compuesto de "agresividad, intereses económicos, y misión civilizadora." Cuando la idea japonesa sobre "su manifiesto destino" choca con la que América tiene incrustada en su cerebro, el resultado es un "sentido irracional de destinos nacionales en conflicto"; pero ningún daño imaginable que Japón pudiera ocasionar a la expansión económica de América en el Extremo Oriente en el futuro incalculable, podría igualar al costo económico de una guerra con Japón.

Y todavía queda por ver si por los frutos del prestigio vale la pena armar una guerra espantosa. Para Inglaterra, el problema se presenta mucho más complicado, según piensa el Profesor Honan, por la sencilla razón de que si Japón consigue establecer su hegemonía en el Extremo Oriente, toda la estructura del imperio colonial británico, política y económicamente, sufriría una sacudida tremenda y desastrosa. Y dentro del estado presente de cosas que prevalece en Europa, ninguna nación europea, mucho menos Inglaterra, se halla dispuesta a guerrear en el Extremo Oriente, fuera de los Estados Unidos; y si América desenvainase su espada declarando una guerra contra Japón, el significado actual de este evento sería prácticamente la protección del prestigio y de los intereses coloniales de Inglaterra, de Francia y de Holanda en el Extremo Oriente.

La idea se presenta de una manera encantadoramente sugestiva, en esta forma: que las dos naciones más poderosas del mundo, América e Inglaterra, se den las manos para dirigir juntas los destinos del mundo, mediante una cooperación militar y diplomática, y esa idea es muy popular entre los ingleses por la razón obvia de que las primeras castañas las sacaría América para Inglaterra, quemándose ella los dedos. Si Estados Unidos han de luchar alguna vez contra Japón, el significado de la guerra será mantener el status quo del comercio europeo en Asia, y de sus imperios coloniales en el Extremo Oriente, pero de ningún modo la protección de los derechos específicos de América, ni siquiera la defensa de la conciencia política universal.

Hasta aquí llega el punto del artículo del Prof. Honan, publicado en el último número del "Political Science Quarterly," que hemos extractado, para que nuestros lectores tengan una idea de cómo piensa en los Estados Unidos una minoría intelectual muy independiente, acerca de la posibilidad de una guerra eventual entre América y Japón. La tentativa de muchas naciones coloniales europeas de hacer que América se quede de un modo permanente en Filipinas, zobedece acaso al deseo de esas naciones de endosar a la larga, la carga de una guerra en el Extremo Oriente, a los Estados Unidos?

FRANCIA ATRAE UN GRAN NUMERO DE INMIGRANTES

La proporción de un extranjero por cada 14 franceses esta causando alarma

(De la Agencia Reuter)
Paris, 29 de agosto.—No hay duda de que Francia atrae mas inmigrantes que cualquier otro país europeo, y acaso sea solo superada por los Estados Unidos en aceptar el mayor número de inmigrantes entre todas las naciones.

Hoy día hay mas de 3,000,000 de extranjeros que viven en Francia, contra solo 400,000 en 1851. La población total del país de un poco mas de 42,000,000 ha crecido relativamente poco en dicho periodo y practicamente ha estado estacionaria desde la Guerra Mundial.

Este gran número de extranjeros que viven en Francia, 1/14 de toda la población, indudablemente tiene sus pros y sus contras.

La guerra ha diezmado la población masculina de Francia, trastornando el equilibrio numerico de los sexos. Calcúlase que hay 115 mujeres por cada cien hombres en las generaciones de la guerra, en las generaciones de la guerra, en las generaciones de la guerra, en las generaciones de la guerra.

Naturalmente, existe mucha crítica contra el gran oleo de la inmigración. Uno de los mas persistentes argumentos es que los extranjeros complican el empleo y aumentan el número de los desempleados de Francia. Ahora existen unos 400,000 desempleados en el país. En este número estan incluidos tanto franceses como extranjeros. Si el número de obreros extranjeros fuera expulsado, calculase que saldrían del país un millón de personas. Esto significa que un millón de consumidores desaparecería, lo cual complicaría indudablemente el problema del desempleo.

MAS SENSACIONES PROVOCA UNA CAUSA

Un ex-gerente de un hotel señala con el dedo al lider del Tammany Hall acusado

(De la Agencia Reuter)
Nueva York, 29 de agosto.—La tercera semana del proceso incoado contra James J. Hines, ex-lider del Tammany Hall, acusado de soborno y tener vinculaciones con la mafia de las loterías, ha comenzado sensacionalmente este día en la Corte Suprema de Nueva York.

Señalando dramáticamente al acusado, el ex-gerente auxiliar de un hotel de Connecticut exclamo: "Ese es el individuo a quien vi con Schultz."

El testigo hablo de una supuesta conferencia entre Hines y los miembros de la pandilla de gente inaleante del difunto "Dutch" Schultz en los pasillos del hotel en agosto de 1935.

Durante la semana pasada, el dueño de una escuela de equitación, declaró que se le habia visto a Schultz con Hines en la institución en el mismo mes de 1935.

Despues de unas preguntas astutas, sin embargo, el hotelero admitió que "no estaba seguro" sobre la identificación de Hines en los pasillos.

Sin perturbarse por este contratiempo inesperado, Tomas Dewey, joven abogado de Nueva York contra los "racketeers", llevo al banquillo testigal al jefe de los servidores de otro hotel de Connecticut, donde se dijo que Schultz habia estado viviendo en el verano de 1935.

El testigo señaló a Hines y dijo: "Allí esta. Ese estaba con Schultz"

NOTA DEL TIEMPO

11:30 a. m.—Los barómetros han bajado moderadamente en el centro de Japón y ligeramente en

indemnizar a los herederos del ocioso Tan Kun en la suma de ₱1,000. El acusado anunció su intención de apelar.

El Juzgado no aceptó las explicaciones dadas por el acusado para eximirse de responsabilidad.

El acusado simplemente nego haber tenido algo que ver con la muerte de Tan Kun y las lesiones inferidas a Co Bo ni con el robo en el restaurant de los mismos que esta situado en la calle Dominga, Pasay. Dijo que en la mañana del 14 de febrero solo oyo de dicho suceso y en cuanto al dinero hallado en su poder por la policía del estado en Pasay afirmó que era suyo y que lo habia ganado en la galera de Pasay.

El Juzgado declara que estas manifestaciones del acusado no estan apoyadas por pruebas convincentes y ninguna de ellas ha contradicho las pruebas positivas de la acusación que directamente señalan su culpabilidad.

ESTADOS UNIDOS

Nuevo registro de vuelo transcontinental establecido

(De la "Associated Press")
Los Angeles, Calif., 29 de agosto.—El comandante A. P. Desznersky, constructor de aeroplanos para el ejército de los Estados Unidos, ha establecido este día un nuevo registro de vuelo transcontinental de este a oeste. El comandante hizo el vuelo de Nueva York a Burbank, Calif., en diez horas, tres minutos y tres segundos.

Howard Hughes, el aviador que ha circunvalado el mundo, posee el registro transcontinental de oeste a este—siete horas y 29 minutos.

Guam: se han conservado casi estacionarios en Yap, Filipinas, Indochina, Hongkong, Shanghai e Islas de Nansai y han subido ligeramente en Bonin y ligeramente en Pratas y Paracels.

Son de esperar en Filipinas las 24 horas siguientes vientos variables, dominando los del cuadrante del sur y sudoeste. Tiempo nublado en general con lluvias y turbulencias pasajeras.

Anuncio

Cuando los Venenos Obstruyen los RINONES e Irriten la Vejiga

Déles una buena limpieza por 70 centavos

Vaya hoy mismo a su farmacia y compra este seguro, eficaz e inodoro desinfectante y estimulante—las Cápsulas MEDALLA DE ORO de Aceite de Haarlem y comience a seguir a lavar los riñones de desperdicios saturados de ácidos y venenos.

Es el medio experimentado de restablecer la actividad normal de los riñones y poner fin a esa irritación de la vejiga que ocasiona esas molestias y ardor de la orina así como el sueño interrumpido por las levantanadas de noche.

Recuerde que los riñones, al igual que los intestinos, necesitan de cuidado cuando una buena limpieza, y que entre los síntomas de debilidad renal figuran: el temer que levantara una o dos veces en la noche—el abotagamiento de los ojos—los calambres en las piernas—el dolor de cintura y las manos sudorosas.

Pero ¿cómo es que lo den las Cápsulas MEDALLA DE ORO de Aceite de Haarlem, el legítimo y original de Haarlem, Holanda. El precio es módico (70 centavos). Los venenos remediados lo dejarán satisfecho.

Todos los ingredientes de la siguiente fórmula son prescritos específicamente por los médicos para las anteriores dolencias: aceite de linaza 0.035 gm.; aceite de trementina 0.168 gm.; azúcar sublimado 0.25 gm.; glicerina ex. 0.01 gm.; pep. oil 0.165 gm.

BONIFICACION PARA EL BIEN DE LOS OBREROS

El paso dado, anteaer por la junta directiva de la central Binabagan al aprobar de su propia iniciativa particular, la concesión de una bonificación de 5 por ciento a sus plantadores, con destino al mejoramiento de las condiciones de sus obreros, es considerado como el inicio de un movimiento tendiente a traducir en realidad la política trazada por el Presidente Manuel L. Quezon, cuando creó la Junta Nacional del Azúcar, a juzgar por los informes optimistas hoy.

Es tanto mas de aplaudir este paso de la Binabagan, decían algunos azucareros ayer mañana, cuanto que dicha central no ha declarado hasta ahora ningún dividendo, debido a las obligaciones que su tiene pendientes con el Banco. El Secretario Jorge E. Vargas,

CADENA PERPETUA PARA UN LADRON HOMICIDA

En una decisión dictada ante ayer por el Juez Sixto de la Costa, anteriormente del juzgado de primera instancia de Rizal y ahora del de Manila, Nicasio Rivera, de 19 años de edad, residente en la calle Villa, Pasay, fue condenado a reclusion perpetua por haber robado en un restaurant chino y dado muerte a uno de sus dueños y herido gravemente a otro el 14 de febrero último. Rivera fue además condenado a presidente de la junta directiva de esta central, alaba por su parte la actitud del representante de los inversionistas en la junta directiva, Sr. Jose Ma. Lacson, al votar con la mayoría de dicha junta por la concesión de esta bonificación. De hecho el acuerdo ha sido unánime.

En Holanda se celebra el 40.º año del reinado de la Reina Guillermina

(Servicio Transoceánico)

La Haya, 29 de agosto.—Los festejos celebrados en todo el país con ocasión de los 40 años de reinado de la Reina Guillermina se han caracterizado este día por la parada militar que, según se dice, ha sido la mas grande que se haya celebrado jamás en Holanda.

Mas de 14,000 representantes de todas las fuerzas desfilaron ante la soberana, y el cuerpo de aviación holandés ejecuto maniobras en el terreno por donde paso la parada.

Ademas de Su Majestad, todos los miembros de la familia real, todos los ministros del gabinete, del Consejo de Estado y cuerpo diplomático, así como muchos agregados militares extranjeros estaban presentes.

Llamó poderosamente la atención la indumentaria que lucieron los príncipes de las Indias Orientales Holandesas, que ostentaban entre sus vistosos uniformes joyas de gran valor.

Durante los días proximos se seguirán celebrando importantes festejos. Habrá una fiesta especial el 31 de agosto, cumpleaños de la reina, y una parada naval el tres de septiembre en Scheveningen.



S. M. LA REINA GUILLERMINA

Informacion Cablegrafica de todas partes del mundo

HUNGRIA

Explosión misteriosa después de la llegada del Regente

(De la Agencia Reuter)
Budapest, 30 de agosto.—Ayer tarde produjo una explosión misteriosa, probablemente de gran fuerza, por haberse oído en todos los distritos circundantes, en los margenes del río donde el Almirante Nicholas Horthy, el regente, habia desembarcado solo 40 minutos antes, a su vuelta de Alemania en una embarcación fluvial.

La policía se apresuro a lanzar un cordón fuerte alrededor del área afectada, iniciándose inmediatamente una investigación de la explosión. Ninguno salió herido en la explosión.

ALEMANIA

Compositor fallecido

(De la Agencia Reuter)
Berlin, 27 de agosto.—Falleció ayer Bruno Heydrich, el famoso compositor alemán.

CANADA

Oposición a un convenio con América sobre el trigo

(De la Agencia Reuter)
Montreal, 29 de agosto.—A pesar de las conferencias habidas entre Henry Wallace, el Secretario de Agricultura de los Estados Unidos, y las autoridades de la Junta del Trigo de Canadá, parece que Canadá esta firmemente opuesta a unirse a los Estados Unidos en cualquier plan cooperativo sobre exportación del trigo.

Sin embargo, se cree que Wallace obtendrá probablemente un arreglo extra-oficial para el cambio de informaciones.

LOS CATOLICOS ATACAN OTRA VEZ A NAZIS

Recuerdan que la Iglesia ha sobrevivido a todas las contiendas durante los últimos 2,000 años. Han dado su apoyo al obispo Johan Sproo, que fue expulsado de Wurtemberg...

(De la "Associated Press")
Berlin, 28 de agosto.—La jerarquía católica romana de Alemania ha atacado este día energicamente los esfuerzos, como ella llama, por destruir a la Iglesia y extirpar el Cristianismo, en general.

Los obispos católicos no han mencionado a los nazis, pero ninguno duda de que estos han sido el blanco de los ataques.

Los obispos recuerdan que la

PODER DE ROOSEVELT OTRA VEZ A PRUEBA

Otras elecciones primarias de senadores en California y South Carolina

(De la "Associated Press")
Washington, 29 de agosto.—La influencia del Presidente Roosevelt volverá a ser puesta a prueba mañana en las elecciones primarias senatoriales de California y South Carolina. Los electores depositaran sus votos en la cuestión de las renominaciones del Senador Ellison D. Smith, de South Carolina, y del Senador William Gibbs McAdoo, de California.

En South Carolina, el Presidente Roosevelt apoyo al Gobernador Olin D. Johnston, unico adversario del Senador Smith, a causa de haberse retirado a ultima hora Edjoer A. Brown. El presidente dijo que la retirada de Brown "aclara la cuestión" y reduce la controversia a una contienda "entre dos candidatos que representan escuelas de criterio enteramente diferentes."

El Senador McAdoo ha recibido el apoyo presidencial.

El presidente anunció que hablaría en Maryland en el día del Trabajo, probablemente en favor del Representante David J. Lewis, que aspira a la nominación senatorial demócrata. El adversario del Representante Lewis es el Senador Millard E. Tydings, co-autor de la Ley de Independencia de Filipinas. El presidente ha censurado la ejecutoria del Senador Tydings en el Senado.

El temple del acero de la hoja permite al asentador Valet renovarle su agudo filo ¡Pruebela!

La máquina asentadora de Valet, que le da a sus hojas una magnífica temper y un filo de acero de primera clase.

¡Realmente LIMPIAN

¡Yum-yum!

¡Son Económicos

LISAR

JABONES DE Calidad PARA LA FAMILIA...

LISAR COMPANIA INCORPORADA

GRATIS!

Billetes para cualquier cine en la ciudad

Se ofrecen GRATIS a nuestros parroquianos que compren cierta cantidad de mercancías en nuestro establecimiento, billete ó billetes para cualquiera de las grandes atracciones que se exhiben actualmente en cualquiera de los cines de primera clase en la ciudad.

SHARKSKINS
GEORGETTES
RAYONES
SATENES
VOALES
SEDAS

VISHNA SILK EMPORIUM

316-318 San Vicente (Detras del Crystal Arcade)

NEPA significa Mejores PRODUCTOS FILIPINOS!

Compre productos FILIPINOS y síjese en la garantía NEPA

Cortesia de LISAR.

De la COLONIA ESPAÑOLA

En honor al capitán y oficialidad del "Gonzales Zarco", destructor portugués que se encuentra en esta ciudad de paso...

Para asistir a la inauguración de las sucursales de "Filipinas", Compañía de Seguros; "Filipinas Life Assurance Company"; "Philippine Guaranty"; y la "Insular Life Assurance Co.", en Cebu, han salido para dicha capital los Sres. Jacobo Zobel y Francisco Ortigas Vargas.

En el Hospital San José asistida por el Dr. L. Z. Fletcher, ha dado a luz una niña de diez libras la Sra. de E. J. Jones (nacida Angelita Berriz), Madre y recién nacida se hallan en perfecto estado.

PERSONALES

Después de un mes de inspección de las sucursales de su compañía en las provincias de Iloilo, Cebu y Mindanao, regresó el domingo, a bordo del "Corregidor", juntamente con su señora, el Sr. F. H. Chene, de la casa Getz Bros. & Co.

Desde hace unos días, se encuentra enfermo, en su residencia, el Sr. Cándido Castañer Riús.

La Sra. Mercedes C. Serrano de Vega, esposa del Sr. Celestino M. Vega, del Philippine Law School, dio a luz un niño en el Hospital General. Madre e hijo se encuentran bien.

Don Ramon Lontoc, celebra sus días hoy, 31 de Agosto, festividad de San Ramon Nonato.

AGRADECIMIENTO

La familia del Rosario, agradece a las personas que enviaron coronas y asistieron al entierro de Doña Concepción Legaspi fallecida el 28 de Agosto de 1938 así como también a todos aquellos que de un modo u otro manifestaron en condolencia y simpatía.

AGRADECIMIENTO

Los Sres. Simplicio del Rosario, Esteban del Rosario y la Sra. Doña Andrea R. de Aguilón, desean expresar por la presente su profundo agradecimiento a todas las personas que asistieron al entierro de su hermana Doña Eugenia del Rosario cuyo fallecimiento ocurrió el día 29 del presente mes, así como a los que expresaron el testimonio de su condolencia, enviaron coronas y a los que de una u otra forma hicieron presente su pésame.

AGRADECIMIENTO

A todos y cada uno de los que, con ocasión del fallecimiento de nuestra querida madre Herminia Elio, Vda. de Maná (a. e. g. c.), expresaron el testimonio de su condolencia, asistieron al entierro, enviaron coronas y buquets de flores naturales, nos remitieron telegramas y cartas de pésame, y sea que de uno u otro modo, nos expresaron su condolencia, confortándonos en la hora del dolor, van dirigidas las presentes líneas de profundo y sincero agradecimiento nuestro, Manila, Agosto 30, 1938. DOMINADOR E. MANAS, hermanas y hermanos políticos.

DR. TAJAN

Médico-Cirujano 908 Orquieta, Manila, Tel. 2-37-33 ENFERMEDADES DEL PULMON - Bronquitis - Asma - Tuberculosis - Consultas: 9 a 12 a.m. y 4 a 7 p.m.

Venta de Liquidación

Table with 2 columns: Item and Price. Items include Blusas de punto, Surtidos de lana, Chaquetas de lana, etc.

HONGKONG TRADERS

257 Carriedo Tel. 2-44-05

Empezando MAÑANA

VENTA ESPECIAL!

TRAJES DE MESTIZA

Para todas las ocasiones Excelentes Gangas de \$15.00 para arriba

VESTIDOS

Hechos de Hollywood Novísimos—Preciosos Estilos y Materiales \$2.50 en adelante

Todo a precios para una venta rápida.

FILIPINAS

Dress Shop 644 Isaac Peral Tel. 5-51-23

Sociedad



Fotografías tomadas en el Casino Español, durante el almuerzo ofrecido conjuntamente al mediodía de ayer por la presidenta de la Manila Symphony Society Sra. Trinidad F. de Legarda y la Sra. de Jacobo Zobel.

Arriba: Doña Filomena R. Vda. de Legarda, Sra. de Zobel, Sra. Trinidad F. de Legarda, Sra. de Basilio J. Valdes, y Sra. de Jorge Vargas. Abajo: Sras. Pili Olgado, Josefina Brias, Conchita Sunico, Mrs. Little, Sra. de Enrique Gonzalez-Diez, y Sra. Macaria Madrigal.

En el concierto de gala



Da. Aurora A. de Queson entrando en el Villamor Hall en cuyo concierto de gala, dado anoche, la ilustre dama era huésped de honor. La acompañaba la primera dama de Malacañang y la escoltaban el Director del Conservatorio Dr. F. Santiago, el presidente de la Manila Music Lovers' Society, Profesor A. A. Lozano, la señora del Presidente Bocabo; el ayudante de campo Comandante Jalandoni y varios más. Mejor que huésped de honor, y mas que Primera Dama Filipina, Da. Aurora se reveló anoche, ante el selecto e inteligente auditorio, poetisa y música, con su inspirado kundiman "Ngayon, ang buhay kong aba", compuesto por ella en sus románticos años de tierna dalaga hace 28 años.

NOTICIERO RELIGIOSO

MIÉRCOLES 31 DE AGOSTO

Calendario de hoy: Ss. Ramon Nonato c.e.r.d., Paulino o. y Robustiano mm.

Canledario de mañana: Ss. Emigdio ab. Sixto o.m., Josué, Geodón y Prisco mm.

HORA SANTA

Mañana día 1.º de Septiembre, a las seis en punto de la tarde, se tendrá en la Iglesia de los Padres Paúles el piadoso ejercicio de la Hora Santa ante Su Divina Majestad, expuesto en la custodia, y con las preces y cantos de costumbre.

Se suplica la asistencia a todos los fieles y de un modo especial a los socios del Apostolado de la Oración y de la Archicofradía de la Santa Agonía de la Parroquia de San Vicente de Paul.

ADORACION NOCTURNA

Las vigilia de la Adoración Nocturna Filipina en La Ignaciana, Herrán 2821, son las siguientes: Viernes 2 de septiembre, Turno No. 10 de San Francisco Javier, bajo el Dr. Bernabé M. Villapando, Sábado 3 de septiembre, Turno No. 18 de la Sagrada Familia, bajo el Hon. Norberto Romuádez.

EN LOURDES

Los cultos en el Santuario de La Virgen de Lourdes son los siguientes:

Por las mañanas: Todos los días—misas a las 5:30, 6:00, 6:30 y 7:00. Todos los sábados—misas a las 5:30 6:00 (cantada), 6:30, 7:00, 7:30 y 8:00. Todos los Domingos y Fiestas de Precepto—misas a las 5:30, 6:30, 6:30, 7:00, 7:30, 8:00 y 10:00 predicándose en todas ellas la homilía.

Por las tardes: Todas las noches excepto en los domingos y días de precepto rezo del Santo Rosario con Salve y Gozos cantados a las 7:15. Todos los primeros viernes.—Misas fijas a las 5:30, 6:00, 6:30, 7:00 y 7:30.

EN LA V. O. T. DE SAMPALOC

Los cultos en la iglesia de la V. O. T. de Sampaloc son los siguientes:

Días ordinarios: A las 6 a. m.—Misa con el Santísimo A las 6 a. m.—Reserva y Bendición con el Santísimo. Domingos y días de fiesta: A las

MARY CHILES HOSPITAL

(Reconstruido y Modernizado) PARA TODOS LOS CASOS, QUIRURGICOS, MEDICINA Y PARTOS. Tels. 2-33-73 y 2-33-74—Gastambide, Sampaloc, Manila

Gloriosa noche de arte en honor a la Primera Dama

Por ANA HAW

Enmarcado dentro de un programa bien combinado, combinación hecha de piezas bien seleccionadas, selecciones bien interpretadas por artistas de alto rango, el Concierto de Gala, dado anoche por la Manila Music Lovers' Society en honor a la Primera Dama Filipina, tenía que ser, como fué, en sí mismo un positivo éxito artístico. Así y todo, éxito como era, todavía el acto se acreditó otro éxito adicional, inesperado, de sorpresa, por cierto, grata, merced a un número de refresco que, no por extra, resultó menos encantador, impresionante y simpático.

Había terminado el entero programa de concierto. Ya estaban apagándose las postreras notas de su número final. Sus intérpretes, el trio Consuelo Salazar, cantante; Rizalina Exconde, violín obligado, y el Dr. Francisco Santiago, pianista y autor de la obra "Aurora", estaban cosechando merecidas salvas de aplausos. Tomándolas por instancia, el mismo trio interpretó una pieza extra, un sencillo pero sentido kundiman, "Ngayon, ang buhay kong aba" (Mi vida misera, al presente).

Con él se produjo y sobrevino el éxito de tan emocional y sorprendente revelación. Aquel aire puede (Continúa en la página 6)

Muchos irán a ver la obra de Balmori

Una decoración sencilla, pero típica y propia en la que todo respiraba aire nativo, a pesar de ciertos toques de modernismo requeridos por la escenificación, es lo primero que llamara la atención de la gran concurrencia que llenara el Opera House el domingo proximo, cuatro de los corrientes con motivo de la reposición de la celebrada comedia de Jesus Balmori, "Filipinización a los Filipinos", en honor a Federico Garcia Sanchez.

No hay detalle por nimio que sea, que se haya olvidado. La obra que pinta al vivo los usos y costumbres del pueblo en su íntima esencia acendrada, el ayer inolvidable y puro, en contraste acentuador con las incongruencias y la ideología violenta de la edad nueva, se enmarca justamente dentro del nuevo evangelio propagado y preconizado por el Presidente Quezon, que ha lanzado a los cuatro vientos su programa austero de filipinidad. Hasta el papel de Da. Angela que va a hallar una interpretación en la señora Elen M. de Casallo una artista de cuerpo entero, parece haberse creado, por su espíritu de resignación y obediencia bajo el soplo inspirador de los últimos discursos del jefe ejecutivo del país. La señorita Anita Galan hara una Lulu ideal e insuperable con la gracia de su gesto y la tersura de su dición. El señor Antonio Preysler se

Brillante Fiesta Samareña



Muñoz-Paula Sabarre; Ricardo Muñoz-Fausla. Paz Dote; Alfonso Cincos-Sra. de Alfredo Sabater; Ramon Dote-Sra. de Gualberto Cuna; Jose Wright-Sra. de Mariano Jasmín; R. Reyes-Sra. de A. Schwartz. Las fotografías representan (arriba) la línea de recepción (momentos antes de la fiesta), y abajo, uno de los números del programa de danzas nativas. En la línea de recepción, están, de izquierda a derecha: Sra. de E. Dote, Sr. Ramon Dote, Sra. de Pascual E. Azanza, Hon. Claro M. Recto, Sra. de Recto, Hon. Pascual Azanza, Sra. de Marabut, Hon. Serafin Marabut.

Programa Elizalde

Hoy, miércoles 31, a las 7:30 p. m., (no anoche, como equivocadamente se dijo ayer) se diseminará el Programa Elizalde desde la estación KZRM, Radio Manila. En este programa se radiaran las placas de ocho composiciones modernas traídas por el "China Clipper."

ha ofrecido gustosamente a ser el apuntador. Entretanto, casi están agotadas las localidades, pues la demanda es enorme. El mundo oficial, la aristocracia, encumbrados del comercio y damas de la buena sociedad, sin contar una nutrida representación española, irán al Opera House el domingo para admirar una gran obra y aplaudir a un autor que esta haciendo patria con los dones de su ingenio.

Philippine Travel Bureau

Reservados de camarotes, pasaportes, visados, despacho de aduana, etc. No se Cobra el Servicio 115 Crystal Arcade—Tel. 2-32-72

Apertura Mañana!

Advertisement for Luisa's Cafeteria, featuring a logo and text: "Alimento de Calidad" Luisa's CAFETERIA. Comida excepcional y servicio esmerado para aquellos que aprecian lo mejor. 2.º Piso, Calvo Bldg. (Frente al Crystal Arcade) ESCOLTA Tel. 2-13-32

JOYAS EN SEPTIEMBRE AHORROS EN DICIEMBRE!

Una rebaja tal en joyas, que le proporciona un ahorro de 50% de su inversion.

Aprovechese de nuestra venta de preciosos metales y brillantes. Los compramos cuando se vendian mas baratos... ahora los ofrecemos con esa rebaja... mas una gran reducción del precio en que se vendian. Podrá ahorrarse hasta 50% de su inversión.

484 Completamente distintas piezas de precioso metal y bonitas joyas... no encontrará dos piezas iguales en esta colección de Sortijas, Pulseras, Broches, Lavaliers, Alfileres, etc. Todo esto se exhibirá desde mañana a las 8 a.m. (Jueves, 1 de Septiembre).

No les podemos enseñar ilustraciones de esta colección... porque no podemos crear una demanda por artículos que no tienen un duplicado... son joyas únicas, y quisieramos que vinieran a verlas en nuestra Joyería... desde mañana.

Advertisement for HEACOCK'S jewelry store: Se exhiben desde MAÑANA por la MAÑANA a las 8, en HEACOCK'S 72-74 ESCOLTA. BAGUIO • CEBU • MANILA • DAVAO • ILOILO

Advertisement for VESTIDOS MADemoiselle Dress Shop: VENTA ESPECIAL! Empezando mañana—por 3 días solamente "NELLY DON" "KAY DUNHILL" "HUBRITE" al costo y menos del costo! MADemoiselle Dress Shop 1233 A. Mabini, esquina Cortabitarte

Advertisement for LA MANILA SYMPHONY SOCIETY: Temporada de 1938-1939 PRIMER CONCIERTO SINFONICO POPULAR 9:15, domingo por la mañana, 4 de Septiembre, 1938 en el TEATRO METROPOLITANO ALEXANDER LIPPAY—Director JULIO ESTEBAN ANGUIITA—Solista PROGRAMA BEETHOVEN—Seventh Symphony, in A major. DE FALLA—"Noches en los Jardines de España" IPPOLITOW IWANOW—"In the Village"; "March of the Caucasian Chief" JOHANN and JOSEF-SRTAUSS—"Pizzicato" Polka JOHANN STRAUSS—"Voices of Springs" Waltz.

Advertisement for Maizee's clothing store: Maizee's 100% COTON PERAL Venta Especial MAÑANA SOLAMENTE VESTIDOS para VIAJES y DISFRACES \$12.50 y \$16.50 Antes \$28.00 a \$60.00 VESTIDOS para NOCHE Al Costo y Menos (Precios Regalados) Antes \$35.00 a \$70.00 LAS VENTAS ESPECIALES DE MAIZEE'S SON SIEMPRE MUY CONCURRIDAS!

Velando Por LA SALUD DEL NIÑO EL REY DEL HOGAR



Pomada para males cutaneos

La Cadeolina Hizon (pomada), es el ungüento más apropiado para el tratamiento de Eczema, especialmente cuando va acompañado de comezón; se usa asimismo con resultados admirables en la soriasis, sarna, tífia, pediculosis, urticaria, pruritos, úlcera tropical, acné, furunculosis, llagas infectadas y otras afecciones cutáneas.

La Cadeolina se usa extendiendo sobre la superficie enferma una capa delgada y se frota fuertemente a fin de hacerla absorber por la piel, cubriendo después la misma, superficie con otra capa fina del ungüento. La aplicación se hace dos veces al día, mañana y noche.

Es uno de los muchos productos del "Hizon Laboratory".

En busca de bellezas

(Continuación de la página 7) chicas.

Para el episodio del dormitorio, otro de los numerosos musicales de esta película de Eleanor Powell, se necesitaban jóvenes universitarias, porque estas tienen un tipo definido, distinto por completo al de las muchachas con experiencia en el cine. La mayor parte de las chicas que figuran en dicho episodio son alumnas de institutos y universidades.

Se exigía que las damas de compañía fueran todas de un tipo de belleza absolutamente nuevo en la pantalla.

Ese tipo especial de belleza ha resultado muy difícil de encontrar. Hasta ahora, solo dos muchachas han sido elegidas, y hacen falta varias.

Una de las chicas, Katharine Aldridge, es oriunda de Virginia, habiendo pasado toda su vida en las plantaciones y en un seminario de su pueblo natal.

La otra muchacha, Billie Martin, vino al mundo en la ciudad de Oklahoma, y trabajaba de camarera en un restaurante de Beverly Hills cuando la descubrió el propio McGuire.

Es la primera vez en la historia de Hollywood que se ha empleado tanto tiempo buscando nuevas bellezas cinematográficas.

Pecas



¿Desea Ud. Quitarlas?

La Crema Bella Aurora de Stillman para las Pecas blanquea su cutis mientras que Ud. duerme, deja la piel suave y blanca, la tez fresca y transparente, y la cara rejuvenecida con la belleza del color natural. El primer pote demuestra su poder mágico.

CREMA BELLA AURORA

En Inglés, La Crema Bella Aurora se llama "Stillman's Cream". De venta en toda buena farmacia Stillman Co. Fabricantes Aurora, (Ill.) E.U.A.

Sufren Sus Hijos...

—Y Vd. también, por sus loriqueros, y porque tiene que pasar noches enteras en vela por las SARNAS, o las COMEZONES que no los dejan en paz? Entonces tiene Vd. que proveerse de la afamada POMADA

CADEOLINA

HIZON



De venta en las principales boticas y en el

HIZON LABORATORY

549 P. Paterno, Manila

Fórmula: Lanoline, 80 grms.; ZnO, 10 grms.; S, 10 grms.; Oil of Cade Oil, 6 grms.; Eucaliptol, 2 grms.; Sallieyic acid, 3 grms.; Vaseline, 10 grms.

Unguento eficaz para las enfermedades de la piel

Los tropicos guardan una estrecha influencia sobre ciertas enfermedades y ciertos remedios. Muchos preparados presentan grandes desventajas e inconvenientes causados por las condiciones climatológicas de este país eminentemente tropical.

Y por fin un conocido medico encontro el remedio ideal para la mayoría de las enfermedades de la piel que tanto martirio significan para los niños. Este remedio es conocido hoy por Unguento Rosa, preparado por la Farmacia San Fernando, y fruto de largos años de experimentación clínica.

El Unguento Rosa no contiene drogas fuertemente irritantes, así es que se puede usarlo sin temor para los niños o infantes. Contiene los mejores ingredientes conocidos que matan los gérmenes y parásitos que causan la mayoría de las enfermedades de la piel, y también

sustancias que calman, disminuyen y evitan la picazón de la piel y favorecen la curación de las enfermedades de la piel. Es de un color rosa no mancha permanentemente la tela. Es de una calidad duradera, pues no se deteriora aun guardándolo por mucho tiempo. Es económico por que requiere solamente pocas aplicaciones en pequeñas cantidades aparte del precio original que es bastante modico.

Tal como se menciona arriba, el Unguento Rosa es un excelente remedio aprobado para el alivio y la cura de muchas enfermedades de la piel. Es especialmente efectivo en la cura de Eczema, Sarna, "Athlete's Foot", Herpes, Escocor, "Ringworm", Sarpillidos, Prurito y Forunculosis. También es muy útil para las Heridas, Caspas, Granos y Granitos, Quemaduras, Arnes, Ulceras e irritaciones de la piel.

Contra males que afligen al niño

Una madre no puede de manera alguna desconocer estos síntomas que afligen a su hijo:

Intranquilidad; noches de insomnio; quejidos; el bebe que levanta sus piernecitas y se restrega con los puños los ojos irritados. El llanto inesperado, vibrante, que jumbroso, un llanto que no arranca de ninguna razon aparente. La madre acude a la cunita y el bebe es cargado en brazos y paseado por el cuarto, se le canta una dulce canción y... ¡por fin parece que se calla y se queda dormido. Pero cuando todo parece estar bien, de nuevo rompe a llorar, vuelve a estar inquieto y la pobre madre se pone nerviosa, no sabe qué hacer, está perdidita. Noches largas, inquietas, con el nene llorando. ¿Por qué?

Pero la madre moderna sabe como evitar esta incomodidad. Sabe que la ventosidad, la indigestion y la mala asimilacion son, casi siempre, la causa de los dolores y la inquietud de sus pequeñuelos está decidida a poner fin a él. Tiene a mano el Watsonal Castoria, un compuesto vegetal que tiene todo lo que es necesario para ayudar a la digestion normal y la perfecta asimilacion. Sabe que unas cuantas gotas de esta medicina, tan popular en Filipinas, regulará los órganos digestivos de bebé y le dará un sueño pacifico y reparador, tan necesario para los bebés sanos. El Watsonal Castoria les hará felices y los tendrá siempre en sueños; les hará la gloria del hogar.

Gloriosa noche de arte en honor a la...

(Continuación de la página 5) blero, mejor que kundiman, sonó a casto suspiro de doncella añorada a la vez que a ingenia oración de mujer creyente. En los cantores de su melodía palpita, ya furtiva lágrima de duelo, femail, ya asordinado acento de afán romántico, o bien volandera vibración de algún voto ferviente, de alguna plegaria devota, por el alejado ser querido. Notas y palabras, acordes y versos del kundiman irradiaban fe y amor, aroma y luz, encantos y bellezas, de pureza y sencillez netamente filipinas, con filipinismo también netamente pueblerino.

Solo tuvo un "pero" la composición, un "pero" providencial. Expresión de fe o de amor, cifra de oración o de añoranza, "Ngayon ang buhay kong aba", si fué traspunto de realidad y se compuso en que se concibió y se compuso, se sintió y se derramó en acordes sencillos y ritmos poéticos, hoy ya no refleja verdad actual, y debiera encausarse "Ngayon, ang buhay kong pinagpalá", (Mi vida bendecida, al presente), ¿De quién es la obra? De una mujer de pro, de una dama ilustre, que ha revelado otras dos facetas simpáticas de su destacada personalidad: la de poetisa y la de música. Se llama ella Aurora Aragón de Quezon. Una revelación, ¿verdad? ¿Qué más dal Fe o amor crea, poetas y músicos, y en el corazón y el alma de Doña Aurora anidan amor y fe.

Del concierto, el programa propiamente dicho, y una prenda de esmero, un derrame de emo-



¡Acomandando a la vida!

"DESDE que el niño asoma a la vida" dice la Higiene Infantil moderna—"le son muy útiles dos cosas: sol y aceite de hígado de bacalao."

¿Por qué? Porque son fuentes de "Vitamina D" que existen en la naturaleza, y porque la "Vitamina D" es necesaria para el desarrollo de los huesos, para la dentadura y para fortificar los músculos. En otras palabras, porque constituye la clave maravillosa del desarrollo general.

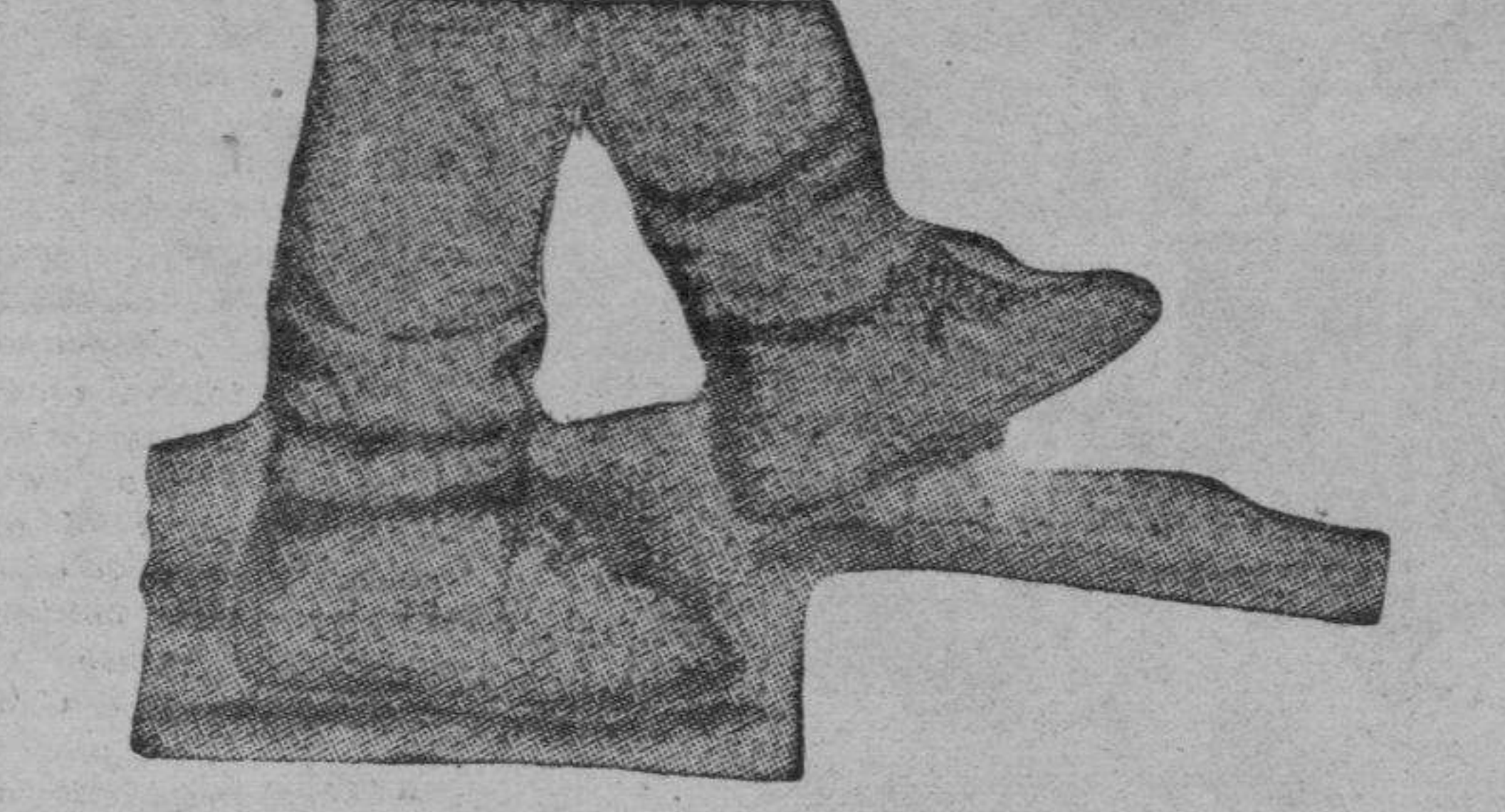
En los tropicos la "Vitamina D" representa algo más precioso aún, porque es una verdadera defensa contra el raquitismo.

Si está indicado, no deje usted de dar el aceite de hígado de bacalao a sus niños, sean de la edad que fueren. Pero al obedecer este precioso consejo que dan hoy a las madres muchos médicos del mundo, obedezca también el de dar de preferencia al Aceite de Hígado de Bacalao de Lanman y Kemp. Es digno de confianza por ser muy puro y, sobre todo, muy rico en "Vitamina D". ¡Con su auxilio gozará usted la dicha de ver a sus hijos crecer y desarrollarse satisfactoriamente!

ACEITE DE HIGADO DE BACALAO DE LANMAN & KEMP

De Venta En Todas Las Farmacias—BOTICA BOLE Distribuidores

El primer paso en la lucha por la existencia



El primer paso del nene es un acontecimiento en el hogar. Los padres, embobados, desbordantes de admiración, estimulan, aplauden los esfuerzos del pequeñuelo. El primer paso del nene es como la iniciación de un neofito en la vida. Sus primeras caídas, los primeros golpes que sufre, no son más que precusores ominosos de las caídas y golpes que cuando ande solo en el mundo, tendrá que sufrir.

Por eso, los padres ante los primeros pasos del nene, si se sienten anegados en alegría, no pueden desembarazarse del todo de la preocupación. El hombrecito de hoy será el hombre de mañana. Es menester formar su carácter. Es necesario instruirle. Pero, por encima de todo, si ha de vencer en las luchas por la vida, si se le ha de dotar de la preparación necesaria para una lid tan

porfiada, es imprescindible que sea sano y fuerte. De aquí la importancia de cuidar bien al niño en esta temprana etapa de su vida. Es cuando la Emulsion Boie resulta tan beneficiosa. Los niños que están en continuo movimiento deben conservar bien sus cuerpecitos; mantener fuertes las tiernas piernecitas; desarrollar perfectamente los huesos; hacer que los dientes crezcan fuertes y sonidos. La Emulsion Boie posee todos los elementos vitales en las cantidades debidas y exactas, que son tan necesarias para el desarrollo y el mantenimiento de la salud del bebe. El secreto de todas las emulsiones radica en el aceite de hígado de bacalao que contiene. El aceite de hígado de bacalao es la fuente más rica de las vitaminas A y D, tan esenciales para el mantenimiento normal del cuerpo y el debido desarrollo de los dientes y de los huesos. La Emulsion Boie es superior a otras emulsiones como fortalecedor del organismo.

Gran alud de votos para la Sra. de Liboro

(Continuación de la página 1) zos constantes de mantenerse en un puesto de importancia en la lista de candidatos, la Sra. Juliana D. de Gabriel recibió otro refuerzo anoche. Sus 11,650 votos adicionales sirvieron para reducir un poco la diferencia entre sus votos y los de la candidata que ocupa el primer puesto.

Qué contra-movimiento adoptarán los candidatos rivales de la Sra. Socorro L. de Liboro, ahora que ella está en primer puesto, es lo que queda por verse. Hay una cosa segura, sin embargo, y es que hay millones de votos que los suscritores de la IVT todavía retienen en estos días o poco antes del cierre de la votación mensual, el 24 de septiembre. El estado de los candidatos es el siguiente: Sra. Socorro L. de Liboro 121,830 Sra. Juliana D. de Gabriel 79,050 Emp. del J. de la Cruz Studio 20,080 Sra. Carmen Planas 6,390 Sra. Salud Dacanay 5,300 Voluntarios Nacionales 5,000 Sra. Amparo Sotelo 4,580 Sra. Lágrimas Magdalena 2,650 Sra. Lina de la Merced 1,280 Sr. Liberato P. Mendoza 1,000 Sr. José del Rosario 500 Instituto de Mujeres 450 Sra. Bonita Calvin 300 "Kap. Ilaw ng Bayan" 200 Sra. Rosa del Rosario 100

Francia esta decidida a ayudar a Checoslovakia

(Continuación de la página 1) zado para efectuar maniobras militares en gran escala, parece que la situación crítica derivada de la cuestión sudética esta a punto de decidirse.

Francia acelera el trabajo en sus industrias de guerra (De la "Associated Press")

Paris, 30 de agosto.—Se han dado órdenes de que las horas de trabajo en las industrias de defensa militar de Francia se aumenten inmediatamente, según un decreto urgente ratificado este día por el gabinete del Premier Edouard Daladier. El decreto estaba firmado por el Presidente Albert Lebrun, el Premier y todos los otros miembros del gabinete.

Casi todos los observadores creen que el decreto es una prueba de que Francia está resuelta a cumplir las fases militares de su tratado con Checoslovakia, si es necesario.

Prácticamente, el decreto autoriza al gobierno a movilizar las industrias de Francia para fines de guerra. Prolonga inmediatamente las horas de trabajo en las industrias de defensa y seguridad públicas, así como en los servicios públicos. Autoriza al gobierno a abandonar la jornada semanal de 40 horas en todas las industrias de la nación, si es necesario.

El Premier Daladier anunció durante la semana última que deseaba prolongar la jornada semanal en aras de la defensa nacional y de la estabilidad financiera del país.

Mientras tanto, un ejército motorizado, que envuelve a unos 30,000 combatientes, han efectuado maniobras cerca de la frontera alemana. Despachos no confirmados dicen que estas tropas se man-

Emulsion grata por tener yema de huevos

El martirio mayor que se puede dar al niño es obligarle a tomar un alimento o una medicina que le repugna. Y ciertamente que los padres estarían dispuestos a todo con tal de evitar esta enorme pena a sus pobres hijos. "Ossin" ha resuelto este problema. "Ossin" es la emulsion alemana de aceite de hígado de bacalao con yema de huevos.

Los niños pueden aprovecharse plenamente de los elementos fortalecedores de este medicamento, sin tener que luchar con su mal sabor. El "Ossin" es tan grato al paladar que muchos niños lo piden como si fuera una golosina apetecida y apetitosa. Lo buscan, lo piden aun antes de la hora de tomarla. Eminentes médicos recomiendan el "Ossin" por su poder reconstituyente sin igual. Fortalece los huesos, los dientes y músculos y aumenta la vivacidad del niño.

La situación también va preocupando a...

(Continuación de la página 1) Existen ciertas cabalas sobre el gobierno de los Estados Unidos a emprender una acción más específica con el objeto de mantener la paz en Europa.

Creese que tal acción podría asumir la forma de una apelación directa a Berlín y Praga por Roosevelt o Hull.

Aunque naturalmente las autoridades no han querido confirmar esto, creese generalmente aquí que Roosevelt no va a permitir que Europa se engolve en una guerra sin elevar su voz y hacer constar, por lo menos, la exoneración del pueblo americano para cualquier caudillo o caudillos que deliberadamente traten de perturbar la paz.

trarán en el campo "con sus manibras", mientras Alemania mantenga bajo las armas un ejército calculado de 2,000,000 de hombres.



UN CONSEJO A LAS MADRES

¿Por qué estar alarmadas cuando niño se queja de malestar producido por los desórdenes del estómago? Enseguida WATSONAL CASTORIA. Inmediatamente proporciona alivio. WATSONAL CASTORIA asegura en los niños todos los males del estómago. Estimula la digestión y regula los intestinos. WATSONAL CASTORIA está recomendada para el estreñimiento, el dolor de estómago, convulsiones, diarrea ardor e insomnio. Es

Agradable de tomar Suave en su acción Seguro.

Infante en WATSONAL CASTORIA rechaza imitaciones. 25 y 60 cros. en todas las boticas. Fabricado en Botica B...



WATSONAL CASTORIA

FORMULA: Inf. Senna .09, Inf. Seed, 2.2; Worm Seed, 1.1; Sulf. carb. 0.2; Roch. salt, 2.5; Flav. sac. 90 cc.; Alcoh. n.m.l. 3%.

"¡Qué rico es su sabor!"



OSSIN

la Emulsion Alemana de Aceite de Hígado de Bacalao CON YEMA DE HUEVOS que por su sabor agradable al paladar BUSCAN LA PIDEAN aun antes de la hora prescrita.

"OSSIN" fortalece los huesos, dientes y músculos y aumenta la vivacidad del niño.

Por su inigualado poder reconstituyente, su uso es recomendado por EMINENCIAS MEDICAS.

INHELDER WALCH CO., Ltd.

Manila, I. F. Agentes Exclusivos P. O. Box 1184

Miles de Niños

se hacen víctimas de la TOS, CATARRO... y BRONCONUMONIA durante estos días de noches húmedas.

Madres

Ahora, más que nunca, ca, debes tener siempre a mano el PENETRO

El Bálsamo Penetrante remedio eficaz contra esos males resistentes.

Este es eficaz también para las picaduras de los mosquitos, pulgas, chinches y otros insectos que son peligrosos, además de exasperantes. Como la comezón y evita la infección con PENETRO, que es un unto de camero, antiséptico y analgésico que p-n-e-t-r-a y combate el veneno "bien adentro".

COMBATA LOS CATARROS DEL PECHO A TIEMPO. Evite la influenza y complicaciones mas serias con PENETRO El Bálsamo Penetrante

The Philippine Net & Braid Mfg. Co., Inc.

367-369 Juan Luna, Binondo, Manila Tel. 4-95-88

FORMULA: Menthol, 5%; Alcanfor, 5%; Timol, 25%; Unto de Camero, 40%; Trementina (Aceite), 10%; Sulfato de Meilo, 4.50% Sassafras, 20% de Abeja, 15%.

Página del HOGAR, la MUJER y el NIÑO

Estudio del Niño

Los sentidos.—La vista

(Continuación)

Como ya se ha dicho, la función puramente visual del ojo se multiplica y aumenta en gran manera por medio de su unión con los movimientos musculares del cuerpo, del cuello y del globo del ojo. Con la ayuda de los dos primeros podemos dominar casi instantáneamente todo el campo del horizonte alrededor y arriba de nosotros, distinguiendo y localizando los objetos con una exactitud sorprendente. Las sensaciones musculares conscientemente al principio, y más o menos inconscientemente después, sirven como una medida de los ángulos visuales que se suceden con el movimiento, siendo la sensación visual la única que domina en la percepción. Cuando se observan las pupilas de niños o adolescentes, aparecerán tan móviles como si fueran gotas de mercurio que corren de uno y otro lado y en todas direcciones a cada momento. Ninguno de estos movimientos es intencionalmente puesto que solo tienen por objeto conocer todos los objetos que los rodean y si los repiten una y otra vez es para asegurarse de cada detalle de color o matiz, de sombra, forma o relación que entre ellos existen. De las sensaciones musculares se deriva el conocimiento consciente por medio de las dos series de detalles musculares ciliares que hay dentro de la pupila se aumenta o disminuye la cantidad conveniente de luz que debe llegar al interior del ojo, mientras que la otra ajusta las lentes del ojo para ver los objetos a distancias diferentes de manera que los rayos correspondan al foco de la retina. Por delicados que sean los movimientos de estos músculos internos, tienen una parte muy importante en la sensación consciente que ayuda a la percepción visual en el momento de determinar la forma, la distancia y el tamaño de los objetos.

Se ha hablado anteriormente de la vista como dependiente del tacto. Al principio todos los objetos parecen planos al niño y colocados directamente ante él. Ejercitando su inclinación natural de tocarlos, extiende su mano y encuentra que están a poca distancia o fuera de su alcance. Después de repetidas tentativas, aprende de una manera imperfecta la distancia que lo separa de un objeto por la cantidad de esfuerzo muscular que necesita para alcanzarlo. De esta manera adquiere la idea de forma y de tamaño incluyendo su profundidad, lo mismo que el alto y el ancho. El ojo sigue todos estos movimientos y la asociación de las sensaciones visuales y musculares del ojo mismo se asimilan a ella de tal manera que aún sin tocar, sirven para simbolizar las sensaciones del tacto y producen de esta manera los conocimientos administrativos con solo el auxilio del tacto.

Este admirable principio de simbolismo del ojo usurpa así gradualmente sus funciones al acto y nos revela si los ojos son ásporos o mates, líquidos o sólidos, fibrosos o transparentes, redondos o elípticos, oblongos o cuadrados, planos o de relieve, agudos o romos, grandes o pequeños, fijos o móviles, próximos o lejanos; y todo esto por las infinitas (aunque a veces pequeñas) diferencias que se notan en los colores y matices

MODAS



Trajecito veraniego, de tafetán azul y blanco. Fresco por su escote y lo ancho de la falda, no lleva mas adorno que las gardenias del corpiño y el cinturón del mismo material.

LA COCINA MODERNA

Bizcochos para el te de la tarde

- 1 huevo
 - ¾ taza de azúcar
 - ½ cucharadita de extracto de vainilla
 - 42 gramos (1½ onzas) de chocolate amargo
 - 3 cucharaditas de manteca derretida
 - 1 taza de harina fina de pastelería
 - 1½ cucharaditas de Polvo Royal
 - ¼ de cucharadita de sal
 - ¾ taza de leche.
- Rompase el huevo y viertase en un recipiente. Añadase el azúcar y vainilla. Agreguese el chocolate derretido con la manteca. Batase todo junto. Cienáse la harina, el Polvo Royal y la sal. Añá-

ense, alternando con la leche a la mezcla hecha anteriormente. Cuezase en moldes chicos de molletes engrasados, en un horno moderado durante unos 30 minutos. Produce 24 bizcochitos.

ENSALADA DE MANZANAS CON GELATINA

- 1 paquete de gelatina, color rojo (fresa frambuesa o cerezal y otro verde) (líme) derretidos por separado en 1 taza de agua hirviendo cada paquete
- 1 paquete de gelatina rojeado en una agua fría y derretido después en 2 tazas de agua hirviendo
- 1½ taza de azúcar
- 8 manzanas ralladas con el rallador para legumbres.
- 2 tazas de Wesson oil
- 1 yema
- 2 cucharas de sal de cocina
- 4 cucharas de jugo de limón
- 2 cucharas de tomate catsup
- 1 picante

Se dejan cuajar en recipientes separados la gelatina roja y la verde. Se mezcla el azúcar con la gelatina y se la deja cuajar también.

Phuebe este
Vinagre de mesa hecho en casa con la **ESENCIA DE VINAGRE BOIE**

Añada agua al contenido de la botella según dirección, y tiene Ud. buen vinagre para cocinar o templar.

PREPARADO EN FILIPINAS POR **BOTICA BOIE MANILA**

INDIGESTION

Los médicos recetan **BiSODOL** porque alivia rápidamente los dolores y malestares digestivos. Este antídoto-digestivo moderno también combate el vómito y la fatiga de los excesos.

BiSODOL

BiSODOL contiene Subnitrito de Bismuto 15 gramos, Pepsina 15 gramos, Carbonato de Magnesio 50 gramos, Dióxido de Calcio 15 gramos, Bicarbonato de Sodio 50 gramos, Esencia de Menta Piperita 4 gramos, total 1000 gramos.

ESENCIA DE VINAGRE BOIE

hace vinagre de mesa picante mas pronto. mas facil

Puede comprarse en los tamaños

- ₱.60 botella que produce 3 CUARTILLOS DE VINAGRE
- ₱.150 botella que produce 10 CUARTILLOS DE VINAGRE

SE VENDE EN TODAS LAS FARMACIAS Y ALMACENES DE COMESTIBLES

PARA ENSALADAS Y LA MAYORIA DE LOS PLATOS FILIPINOS.

La mujer de ahora sigue tan activa, tan despierta mental y físicamente como antes

Entre la gente joven existe la creencia de que la vida activa, en todos los órdenes, termina a los 40 años. Los hombres y mujeres que llegan a esta edad se supone que no tienen ya otra cosa que hacer sino mirar con terror fatidico el descenso de la cuesta al fondo de la cual esta la Nada.

De mis propios recuerdos de la adolescencia conservo uno vivísimo. El de una íntima amiga huérfana de madre que despertaba siempre la compasión de todas las personas de mi familia cuando estas recordaban con tristeza lo joven que había muerto la autora de sus días.

Tanto y tan repetidamente escuché la lamentación que un día, ya intrigada, pregunté a mi madrina cuantos años tenía al morir la madre de Amalia. Tal era el nombre de mi amiga.

—Tendría unos cuarenta—fue la respuesta.

No puedo olvidar mi asombro y casi mi indignación.

—¿Y a eso llaman ustedes jóvenes?... ¡Cuarenta años!... ¡Pues no veo el por que de tanta lastima!...—repuse textualmente.

Y con el egotismo incomprendible de los pocos años, ya no volví a sentir pena por la desaparecida. Después, con el andar del tiempo, he venido a darme cuenta de muchas cosas que entonces no comprendía, como no podran nunca comprenderlas las generaciones nuevas. Entre ellas la de que a los 40, en lugar de empezar a descender, se sigue subiendo, con mayores entusiasmos que a los 20, con mayor seguridad que a los 30. Y con una mas nueva, mas amplia vision de las cosas de la que se tiene hasta entonces.

En busca de beldades

Hollywood, indiscutiblemente, es la ciudad donde se encuentran mas chicas lindas que en ninguna otra parte de la tierra.

En cada restaurante y cafe la mayor parte de las camareras parecen beldades de la pantalla.

En las tiendas, las jóvenes vendedoras dan la impresión de ser estrellas que acaban de salir de un escenario sonoro.

Sin embargo, hubo necesidad de emplear seis meses para reunir todas las muchachas que figuran en una grandiosa producción musical de la Metro-Goldwyn-Mayer.

He aquí las razones: En primer lugar, hacfa falta un grupo de muchachas con cabellera de "raso," como dicen en la jerga del cine, o sea, una cabellera de lustre especial que en la fotografía hace juego con los vestidos de las

(Continúa en la página 6)

BIZCOCHO ESCOCES

- ½ taza de manteca
- 1½ tazas de azúcar morena
- 2 huevos
- 1 cucharadita de extracto de vainilla
- 1½ tazas de harina fina
- 2½ cucharaditas de Polvo Royal
- ¾ de cucharadita de soda
- 6 cucharaditas de agua
- 2 cucharaditas de café puro frío.

la receta para Azucarado Espumoso.

Ablandese la manteca; agreguese el azúcar poco a poco. Añádense los huevos, uno a uno, batiendo bien después de echar cada huevo. Agreguese el extracto. Cienáse la harina junto con el Polvo Royal y la soda. Añádense a la primera preparación alternando con el café y el agua. Cuezase en un molde cuadrado engrasado en un horno moderado durante 30 minutos. Una vez frío, cubriese la superficie con Azucarado Espumoso. Cortese en cuadrados y sírvase.

Para la hora del Te



Uno que ha estado haciendo ejercicios en el sol, inevitablemente sentirá calor y hambre. Este servicio de sportswoman, servido apertitosamente en esta bandeja le indicará a tomar el te.—"Tomato scarpie"—De una hoja de pan blanco y una hoja de pan moreno, corten huecos. Llénelos de manteca, luego extienda mayonesa. Luego en los huecos coloque un buen pedazo de tomate.

Dulces para los niños



Para preparar estos deliciosos dulces mezcle ¼ de taza de leche condensada y ½ cucharita de vainilla. Añada después 1-2/3 de taza de azúcar de confitería, gradualmente, batiendo bien. Úselo para rellenar nueces sin cascara o para los dátilos y también se puede usar haciendo bolitas.

Remedios Caseros

La mastitación de fragmentos de corteza de canela tiene fama de tonificar las encías.

Cuando éstas sangran con facilidad, conviene hacerse quitar por un dentista el exceso de tartaro que muchas veces las irrita, y emplear un dentífrico. He aquí una fórmula excelente para el caso:

- Tintura de caucho 0.57 gramos
- Tintura de quina 2 gramos
- Alcoholato de coqueleara 8 gramos
- Agua dentífrica 90 gramos

Se vierten diez gotas de esta mezcla en medio vaso de agua hervida que está tibia, y se emplea en los lavados diarios de la boca. Además, dos veces por semana, se frotarán ligeramente las partes de las encías que sangran, con un pedacito de algodón hidrófilo embebido en el mismo dentífrico puro.

Pomada para blanquear las manos.—Derritase una onza de lanolina y añádase dos cucharadas pequeñas de parafina ordinaria, y una cucharada pequeña también de aceite de almendras dulces. Cuando la mezcla empieza a enfriarse, se echan unas gotas de esencia de bergamotas.

La pomada se aplica por la noche.

mo sentido.

Si se desea quitar un color se frota ligeramente con un lienzo humedecido en esencia de trementina, y podemos volver a empezar.

Como indicaciones útiles para el color, tengase presente el rosa para las encarnaciones, el betún para los cabellos negros, la tierra de Siena para los rubios, el azul para los cielos y para rojos y rosa el carmin laca.

Si la fotografía está techa sobre tela y se coloca sobre tela y se coloca sobre madera, hay que esperar que este bien seca para empezar a trabajar.—C. B. S.

LAS ARTES DE LA MUJER

La Fotopintura al Aceite

El fin de la fotopintura es dar a la apariencia de un cuadro, gracias a los artificios de color que ocultarán la fotografía, haciendo creer que el cuadro lo hemos pintado en las condiciones habituales.

Hay dos maneras de pintar sobre fotografía: la una para las personas que tengan algunas nociones de pintura es decir, que hayan sido iniciadas en el empleo de los colores opacos, cubriendo enteramente la imagen; la otra consiste en teñir la fotografía sin cubrirla, aprovechando así los efectos ofrecidos por el cliché.

Esojamos por ejemplo un paisaje; desembarcásemos de los cartones y de la goma, teniéndola en

10 FAVORITOS

ALMENDRA PLATANO LÍMON NARANJA PIÑA VAINILLA CEREZA FRAMBUESA FRESA ANIS

WATSONAL

EXTRACTOS FRUTALES

BOTICA BOIE

las flores, etc. El secante favorece la desecación de todos los colores en general, y para que sean más fuertes pueden darse dos capas.

Cuando la fotografía este completamente cubierta de pintura, se dan algunos toques de colores opacos (bermellón, blanco plata, etc.), los tonos claros, los fondos, los follajes, pliegues de los vestidos, en una palabra, en todas las partes que lo necesitan.

Después de completamente seco, se barniza con barniz de cuadro

MENNEN

BORATED TALCUM

Calma y Protege

MENNEN

BORATED TALCUM

The **Concert Hall of the Air**

Sponsored by the **Insular Life**

Tune in On **KZRM** every **Wednesday Evening 7:00 to 7:30**

Pro-phy-lac-tic **Perma-Grip**

POR 50 AÑOS EL PREFERIDO

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Examine la manera como maneja el tenedor y el cuchillo y quizás pueda Vd. evitar muchos pesares y tribulaciones después de la boda.

Estimada Miss Dix—Qué puede hacer una esposa para mejorar las costumbres de su marido? Mi marido llega a casa por la noche y antes de que pueda yo preparar por completo la mesa, ya se sienta a cenar sin pensar siquiera en esperarme. No se sienta correctamente en la mesa. Se traga la comida lo más rápidamente posible. Deja la cuchara en la taza al beber y no sabe usar debidamente el cuchillo y el tenedor. En vista de que acabo de casarme recientemente y no estoy acostumbrada a tales maneras, me siento grandemente humillada. Qué puedo hacer del caso?—ESPOSA PREOCUPADA.

Respuesta—Me temo que no pueda Vd. hacer mucho, porque a los maridos les gusta creer que son unos pequeños dioscellos de latón para con sus esposas y cuando la esposa se propone borrar la aureola de gloria que les rodea, comienza a surgir el conflicto.

El matrimonio en realidad debiera ser una sociedad de mejoramiento mutuo en donde los maridos y esposas pudieran decirse entre sí sus defectos y ayudarse unos a otros a corregir sus faltas. Particularmente aquel que es más inteligente, más instruido y tiene mejor contacto social debiera ser capaz de dar al otro las ventajas de su cultura superior y corregir la dicción y las costumbres del otro.

Pero la experiencia demuestra que no es posible hacer esto, y que no existe otra persona en el mundo de quien un marido o una esposa no puede aceptar una crítica como de su propio conyuge. El momento en que el Sr. Santos corrige la pronunciación o la gramática de su señora, ésta se desahoga en lágrimas y dice que no le ama a ella, que él se siente avergonzado de ella, y suspira diciendo que querría volver a casa de su madre donde la gente no le trata como una esclava.

Deje que la Sra. de Pascual sugiera alguna vez con mucho tacto a su marido de que en los mejores círculos no se permite llevar a la boca el cuchillo y que la sopa no es para hacer gargaras sino un alimento, y verá como el Sr. Pascual cierra estrepitosamente la puerta y sale en busca de alguna dama que pueda decirle lo admirable que es él y no hace mención de sus modales en la mesa.

De ahí que los maridos y esposas prudentes dejan para otros, que no tengan que vivir con ellos, la tarea de decir los defectos de sus conyuges. Si Vd. es inteligente, imitará este ejemplo. Quizás su marido posea virtudes que recompensan su ignorancia de los modales en la mesa. Pero antes que Vd. muchas esposas han querido que el amor fuera en realidad ciego cuando se sientan en la mesa con sus esposos.

Lo triste del caso de Vd. es que no solo le desilusiona su marido y le irrita su carencia de urbanidad, sino que él mismo está cometiendo un gran error al exponerse a sí mismo como un rústico a los ojos de todo extraño que le vea comer. Esto será un obstáculo que impedirá su progreso si no lo corrige.

En estos días todo negocio tiene sus ramificaciones sociales y es tan necesario para un hombre que tenga buenas modales y sepa conducirse propiamente en una cena como lo es para él que tenga buena moral y sea honrado y digno de confianza y esté familiarizado en su negocio o profesión. Un hombre debe tener una buena dirección para hacerse atrever a los demás y ciertamente no podrá hacer esto si no sabe tratar a la gente ni manejar los cubiertos.—DOROTHY DIX.

Estimada Miss Dix—Soy un joven de 19 años. Tengo un auto. Estudio. Tengo amigos. Tengo fusiles y un perro de caza. Juego futbol. Disfruto de buena salud. Tengo muchas ropas. Tengo de todo lo que puede decirse un joven. Nada deseo. Me gusta la ciudad donde vivo. Con todo, me siento infeliz. Cuando me encuentro solo, me siento con ganas de llorar. Sirvase decirme lo que debo hacer.—KEN.

Respuesta—Lo malo que te pasa es que estás harto de las cosas buenas y necesitas un poco de pena. Tienes un exceso de pastel que te ha dado una indigestión. Es una de las pequeñas ironías de la vida que las cosas que conseguimos fácilmente no nos traen la felicidad. Cuando todo se nos sirve en una bandeja de plata, no lo atosoramos. Las cosas que disfrutamos son aquellas por las que tenemos que trabajar y sufrir privaciones.

En cierta ocasión oí a un chico de tu edad que, a semejanza de tí, había nacido con estrellas, decir impacientemente al recibir un regalo de su madre excesivamente indulgente, que quería que pudiese desear algo en realidad. Quería que pudiese desear algo que no lo pudiera conseguir. Creía que debe haber una emoción en esto, pero nunca lo ha conocido, porque si hubiera expresado siquiera el menor deseo, su madre se daba prisa en comprárselo para él.

Otro motivo de tu desdicha es que aun no te has puesto a acometer el trabajo de tu vida. No tienes rumbo. No te has fijado una meta que trates de alcanzar. No haces ningún trabajo que valga la pena y las personas ociosas se sienten siempre intranquilas, descontentas y desdichadas.

En tanto que pienses de tí mismo, te sentirás desdichado. El único remedio verdadero para la desdicha es el trabajo y el desinterés. Busca algo que hacer que te de un objetivo en la vida y luego procura la felicidad de otras personas y verás como hallarás tu mismo la felicidad.

No somes en serio tu condición. Los adolescentes siempre están llenos de ansias vagas y de desdichas sentimentales, pero estas emanaciones pasan. Son sintomáticos de la época de tu vida.—DOROTHY DIX.

El Codigo Electoral

(Continuación de la página 10)
el edificio municipal y, por lo menos, en otros tres lugares públicos visibles de cada municipio comprendido en el distrito.
SECCION V.—COLEGIOS ELECTORALES
Art. 56. Designación de colegios electorales.—Cienta días, por lo menos, antes de cada elección ordinaria, el concejo municipal dotará a cada precinto electoral de un colegio o local conforme requiere este Código, donde se reunirá la junta de inspectores para la formación del censo electoral y para la celebración de las elecciones.
Art. 57. Condiciones que deben tener los colegios.—Cada colegio electoral será, en lo posible, una sala de planta baja, de espacio suficiente para que quepan en ella con comodidad cuarenta electores a la vez fuera de la balastrada de la junta de inspectores. El colegio estará en un lugar tan centrado como sea posible con respecto a la residencia de los electores del precinto, pero podrá situarse también en la población del municipio a petición de la mayoría de los electores del precinto, o por convenio entre todos los partidos, o por acuerdo unanime del concejo municipal. Un edificio que reúna las condiciones arriba mencionadas será preferido.
Art. 58. Edificios que no pueden usarse como colegio.—No se usará como colegio electoral ningún edificio del cual sea dueño o inquilino un candidato, o que ubica en lugar controlado por una entidad privada si hubiere disponible otro dentro del precinto o dentro de la población del municipio.
Art. 59. Rótulos y banderas de los colegios.—Todo colegio electoral tendrá en su frente un rótulo que indique el precinto electoral a que corresponde y, durante los días de reunión de la junta de inspectores, tendrá izadas a conveniente altura las banderas oficiales del gobierno.
Art. 60. Cambio de colegios electorales.—Una vez designado el colegio electoral, no se cambiará su emplazamiento hasta la próxima elección ordinaria, salvo el caso de destrucción o inutilización, a menos que lo disponga la autoridad competente.
Art. 61. Arreglo y contenido de los colegios electorales.—Cada colegio electoral se ajustará en lo posible al siguiente croquis:
Art. 62. Compartimientos.—Durante las votaciones habrá en cada colegio un compartimiento por cada veinte electores inscritos en el precinto. Cada uno de los compartimientos estará abierto en el lado que da a la mesa de los inspectores y tendrá cerrados los otros tres costados con tabiques de un metro de ancho y dos me-

TARZAN Y LOS DIOS DE FUEGO



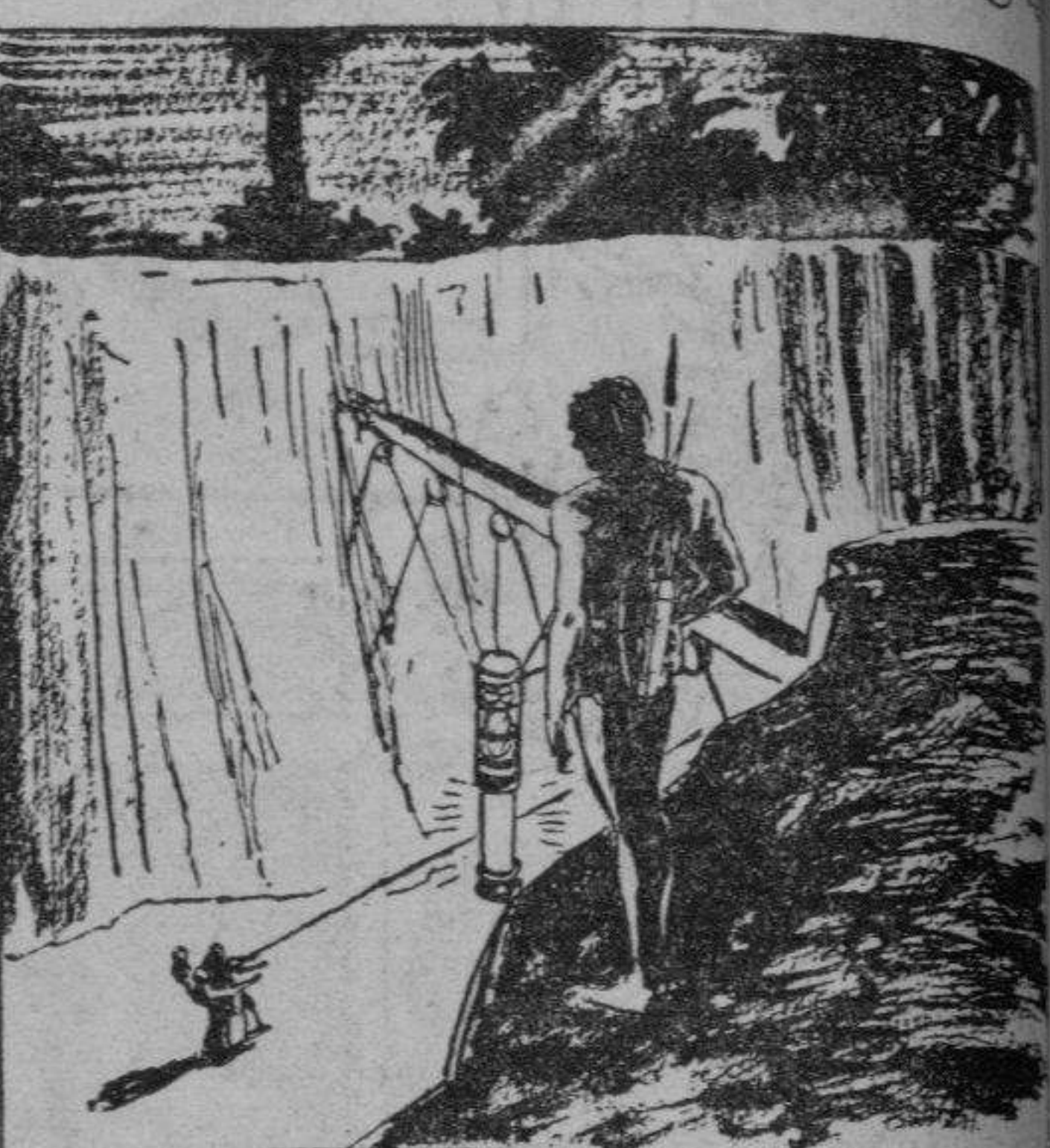
Aguzando el olfato, con los ojos bien abiertos, Tarzan una vez más consiguió seguir la pista de Jerry, con gran sorpresa de Tommy. Pero cuando llegó a la hendidura por donde había entrado Jerry, se detuvo en seco. "Entró por aquí," dijo gravemente: "y un león le siguió!"



Tommy se quedó boquiabierto cuando el hombre-mono continuó: "Tengo que darme prisa. Quédate aquí. Duermete sobre esa meseta. Si no vuelvo al amanecer, puedes seguirme." Tarzan se dio prisa por continuar adelante. Se sintió aliviado cuando vio pruebas de la retirada del león, pero ahora estaba decidido a encontrarle a Jerry.



Finalmente emergió en el cráter de Canaan. Sus pies ligeros le llevaron a la villa de los Baalitas y hasta el templo. Allí los quejidos salvajes y la extraña luz le obligaron a andar con tiempo. Suavemente, silenciosamente, se subió por la montaña que dominaba el patio del pilar de fuego.



Con un asombro raro para él, Tarzan vio a Jerry Jones y las dos muchachas siendo arrastradas hacia el pilar extraño. Juzgó inmediatamente que iban camino a su muerte. No obstante, fuerte y astuto como era, como podía salvar a estas pobres víctimas de aquella horda loca?

—Por Edgar Rice Burroughs

CONNIE



Connie: Por qué nos tomó Vd.? Qué trata de hacer de nosotros? El jefe: Somos "XXLLI", es decir, científicos, Vds. tendrán que ayudarnos en nuestros estudios de vuestro mundo.



Soldado: GYRRHYV LLURT ORC VYSS! Jefe: AADA.



Jefe: Dice que hemos aterrizado en el asteroide. Vds. tres saldrán con nosotros a visitar su superficie.

—Por Frank Godwin

MUTT Y JEFF



Mutt: Vete a sacar la miel de aquellas abejas. Este terreno está desierto de todos modos! Ninguno te molestará. Jeff: Pueden molestarme las abejas.



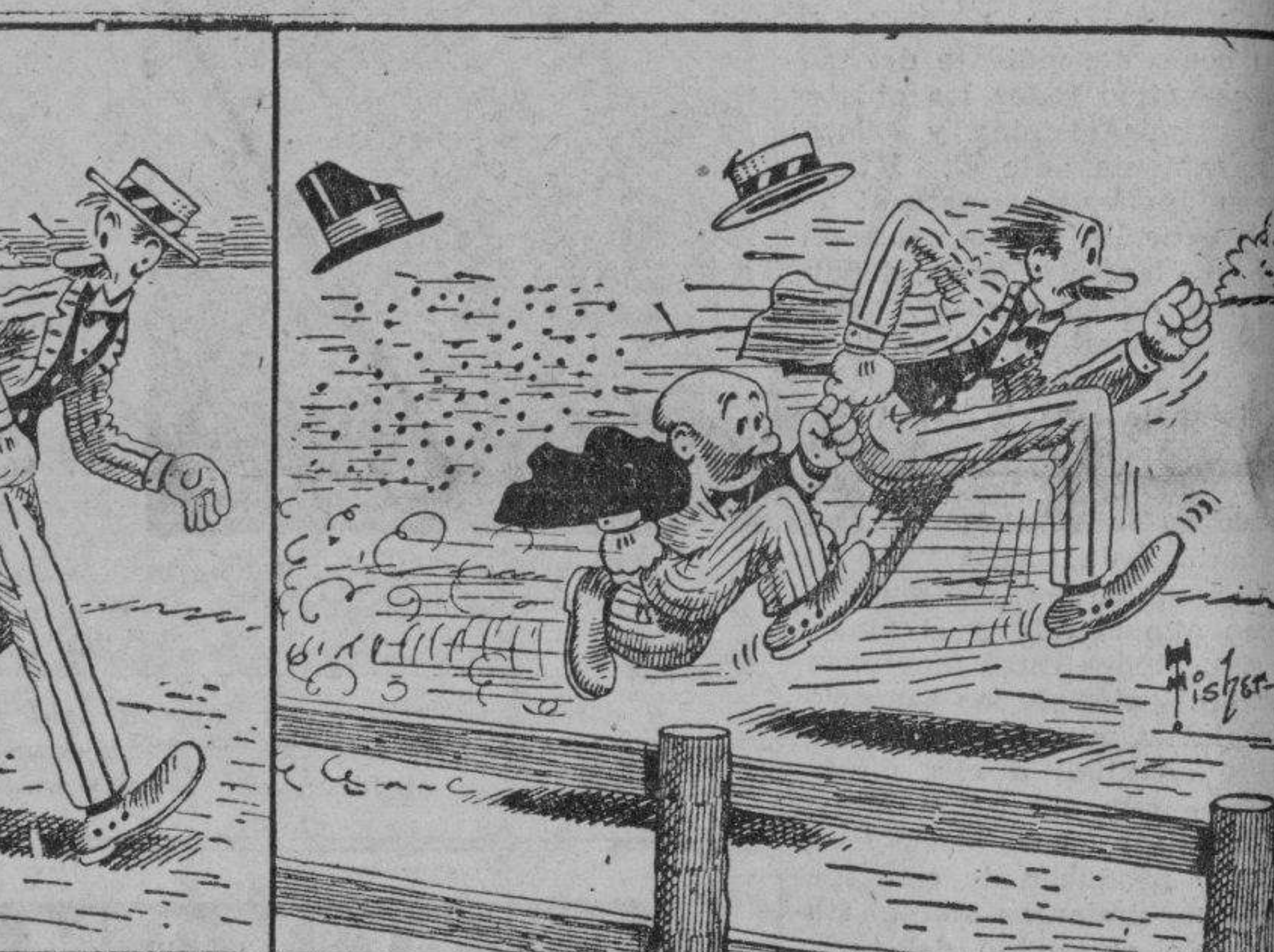
Mutt: No tengas miedo. Saca el panal. Las abejas no te molestarán.



Jeff: Mira, Mutt! Lo he conseguido. Mutt: Vente, Jeff. Corre!



Jeff: Mutt, las abejas nos están dando alcance. Mutt: No son abejas. Son balas!



—Por Bud Fisher

EN LA VIEJA CHICAGO

Película de la 20th Century-Fox con TYRONE POWER—ALICE FAYE—DON AMECHE—Alice Brady—Andy Devine—Brian Donlevy—que hoy se exhibe en el Cine IDEAL.



Ofuscado, Dion (Tyrone Power) caminó a través de aquella ciudad presa de terror. El golpe de la muerte de su hermano y el espectáculo de destrucción había borrado de su mente las trampas que había aprendido como miembro de la maquinaria política corrupta. Su amor por Belle, la única cosa real en su vida, había retornado, y su único pensamiento era buscarla y salvarla de todo daño.

De algún modo que él mismo no se explicaba, Dion encontró su camino a través del holocausto que había arrasado a la destrucción la entera ciudad de Chicago. Finalmente, llegó a la frontera del lago, invadido por la corriente de refugiados que se echaron al agua como último recurso. En la masa apiñada de humanidad desconsolada, divisó a su madre (Alice Brady) sentada sobre un vagón en el agua de poca profundidad. Se vino a ella con la noticia de la muerte heroica de Jack. En su condición de ofuscamiento, él al principio no reconoció la figura confundida...

...en el otro extremo del carro como la hermosa muchacha a quien trataba de buscar y reconquistar. Pero Molly, que había conocido antes el pesar cuando su querido Patrick se murió ante sus ojos en la pradera, se dominó pronto a sí misma y con una sacudida suave le volvió a Dion hacia Belle (Alice Faye). Un poco de vergüenza le hizo titubear un segundo. Pero la luz cálida del amor que demostraba en sus ojos bañados de lágrimas pronto disiparon toda duda sobre como se sentía ella. El pesar, el dolor y el golpe se desvanecieron cuando él se fué al lado de ella y la tomó en sus brazos. El incendio quedó olvidado.

Juntos, Dion y Belle contemplaron la escena sombría a lo largo de la costa. Pero aun cuando sus ojos vieron la destrucción, sus mentes buscaban la felicidad reservada para ellos en la gran ciudad que había levantarse sobre las cenizas de la vieja Chicago. Suyo era el espíritu de la Nueva Chicago. FIN

"Las Aventuras de Marco Polo" se estrena hoy en el State



Gary Cooper y Sigrid Gurie en "Las Aventuras de Marco Polo".

Las empresas Samuel Goldwyn y Artistas Unidos presentan a Gary Cooper, Sigrid Gurie y Basil Rathbone, en una comedia romántica...

"Binatang Bukid" atrae inmenso público en el Teatro Fox



Una de las graciosas escenas de "Binatang Bukid", super-producción musical de la Parlatone Hispano-Filipino...

Otto Kruger

Otto Kruger, uno de los primeros actores de Columbia, nació en la ciudad de Toledo, Estado de Ohio...

YA SE VENDEN BILLETES DEL OTRO SWEEPSTAKES

Del total de P2,000,000, que es la cuota para el sweepstakes del mes de Diciembre de este año...

Advertisement for 'Adventures of Marco Polo' featuring Gary Cooper, Basil Rathbone, and Sigrid Gurie.

"In Old Chicago" en el Ideal



Magistral reproducción del horrible incendio en la vieja ciudad de Chicago, una de las escenas de la grandiosa película "In Old Chicago" que hoy se exhibe en función especial en el Teatro Ideal.

En el Metropolitan



"Three Blind Mice", una de las producciones más exitosas de la 20th Century-Fox, se exhibe hoy en el Teatro Metropolitan.

La lucha electoral sigue animándose

(Continuación de la página 2) ción. Se suscitó por primera vez la cuestión sobre la cualificación del Sr. Bautista para actuar como delegado en el Primer Distrito...

Advertisement for FOX theater listing showtimes and prices.

Advertisement for 'Binatang Bukid' featuring Angel Esmeralda and Estela Mari.

Bosquejo biográfico del actor juvenil Douglas Montgomery

Douglas Montgomery, el actor juvenil que aparece al lado de Otto Kruger, el veterano actor inglés...

Ha trabajado en películas de Joan Crawford, Katherine Hepburn y otras renombradas estrellas de Hollywood.

Acostumbra a pasear en coche despertar la admiración de un hombre, es indudable que carece del encanto suficiente para atraer a un auditorio.

"Una muchacha que tiene de novio a un ingeniero, arquitecto o técnico industrial, es porque tiene más atractivo que la muchacha que despierta el interés de un poeta, literato, músico o pintor.

Las bailarinas del cine o del teatro deben tener novio

Por DEMETRIO LEON "¿Tiene usted novio, señorita?" Suponiendo que la respuesta sea un sonoro "sí", como sucede la mayor parte de las veces...

Advertisement for 'Tito Guizar' featuring the actor and his music.

Advertisement for 'Se Exhibe Hoy' at the Metropolitan theater.

Advertisement for 'El Embrujo del Tropic' featuring Tito Guizar and other performers.

"Tropic Holiday", con Dorothy Lamour se exhibe en el Capitol



Ray Milland y Dorothy Lamour en "Tropic Holiday".

"Hay que ir al cine si uno quiere recrear la vista con el conjunto de muchachas bonitas", dice un cronista neoyorquino...

Advertisement for 'Ultimos 2 Dias' at the Ideal theater.

Large advertisement for 'In Old Chicago' featuring Tyrone Power, Alice Faye, and Don Ameche.

Advertisement for 'Viernes' at the Ideal theater.

Advertisement for 'Los Hombres Luchaban por su Carino' featuring Rainer and Douglas Young.

UNA NORMA DE VIDA MAS BAJA AUGURA RICHARDS

El Comisionado de Comercio predice el futuro comercial. Es de esperar que el trafico con E. U. aumente

El Comisionado de Comercio Americano en Filipinas, Mr. J. Bartlett Richards, prediciendo el futuro del comercio de Filipinas después de la independencia, en un memorandum preparado para la proxima reunión económica del Consejo de Investigaciones Científicas, declara que se puede esperar que las favorables relaciones comerciales de Filipinas con los Estados Unidos aumenten en vez de reducirse, puesto que habra siempre gran demanda de productos filipinos en América.

El reajuste económico, advierte Mr. Richards, dara probablemente por resultado una descensión de la norma de vida después de la independencia, pero considerando el aumento de la producción doméstica, expresa la confianza de que dicha norma de vida estaria muy cerca del nivel actual.

Las clases media, profesional y trabajadora, dice Mr. Richards, sentirán mas hondamente los efectos de la reducción. Los obreros del campo posiblemente lo sufrirán incidentalmente, por la reducción de los gastos del gobierno para el sostenimiento de las escuelas, construcciones de carreteras y sanidad.

Es de esperar, que los ingresos del gobierno segun Mr. Richards, queden reducidos, debido a la suspensión de la importación de ciertos principales productos, y ciertas industrias de exportación ya no podran operar a base de ganancias y por tanto el gobierno afrontara un problema de desempleo mucho mas serio, a menos que se consiga establecer nuevas industrias en sustitución de las que van a quedar paralizadas.

Al hacer la profecía sobre el futuro del comercio de Filipinas, el Comisionado de Comercio basa sus predicciones sobre los siguientes hechos: Que la independencia vendrá el 4 de julio de 1946; que el comercio preferencial con los Estados Unidos cesara en dicha fecha o dias mas tarde; y que ninguna otra nación interviendra para asumir el dominio sobre los destinos de Filipinas.

Respecto a las tarifas de exportación de los productos filipinos, que comenzaran a imponerse en un 5% por ciento desde el mes de noviembre de 1940, Mr. Richards dice que a menos que se conceda un trato especial a las industrias tales como las de aceite de coco, cañadizo, bordados y botones, es muy probable que no puedan sobrevivir durante el periodo de la transición.

La reducción de las actividades de estas industrias daría lugar a un problema mas serio de desempleo, particularmente en las cercanías de Manila, pero no menuearían grandemente al volumen de la exportación. Es de esperar que el azúcar pueda sobrellevar el peso de la tarifa.

No hay nada claro en cuanto al hecho de si los productos americanos que entran en Filipinas estaran sujetos a igual tarifa, pero si así se hace, la importación de productos americanos quedara mas rapidamente mermada que la exportación de productos de Filipinas, debido a que la aplicación de la tarifa mas baja de Filipinas deja un margen muy reducido de beneficios a los productos americanos en general.

Asumiendo que la exportación local queda reducida debido a la reducción de la ventaja tarifaria, la pequeña provisión de cambios exteriores posiblemente se extienda hasta donde es posible, mediante la importación de productos mas baratos de otros países.

En resumen, el Comisionado de Comercio cree que se puede esperar que las favorables relaciones de Filipinas con los Estados Unidos sean aumentadas en vez de limitadas, proporcionalmente, puesto que habra inevitablemente mayor demanda de productos de Filipinas en los mercados americanos. En los años anteriores al establecimiento del regimen americano, existía solamente un comercio de importación de productos americanos en una proporción de tres por ciento de la importación total de Filipinas, mientras que los productos filipinos que se exportan a América representaban del 30 al 40 por ciento del volumen total de la exportación de productos. En los primeros dias del regimen americano la importación de productos de América oscilaba de 10 a 15 por ciento, mientras que la exportación a América, con una protección parcial, se mantenía en los alrededores del 40 por ciento.

De suerte que con la cesación del comercio preferencial es de esperar que los mercados de América sigan absorbiendo el 20 por ciento de los productos de exportación de Filipinas, que es el volumen alcanzado por el intercambio

comercial de los dos países antes de la adopción del sistema de comercio preferencial.



Comm. J. BARTLETT RICHARDS

LA ACTUACION DE UN JUZGADO ES IMPUGNADA

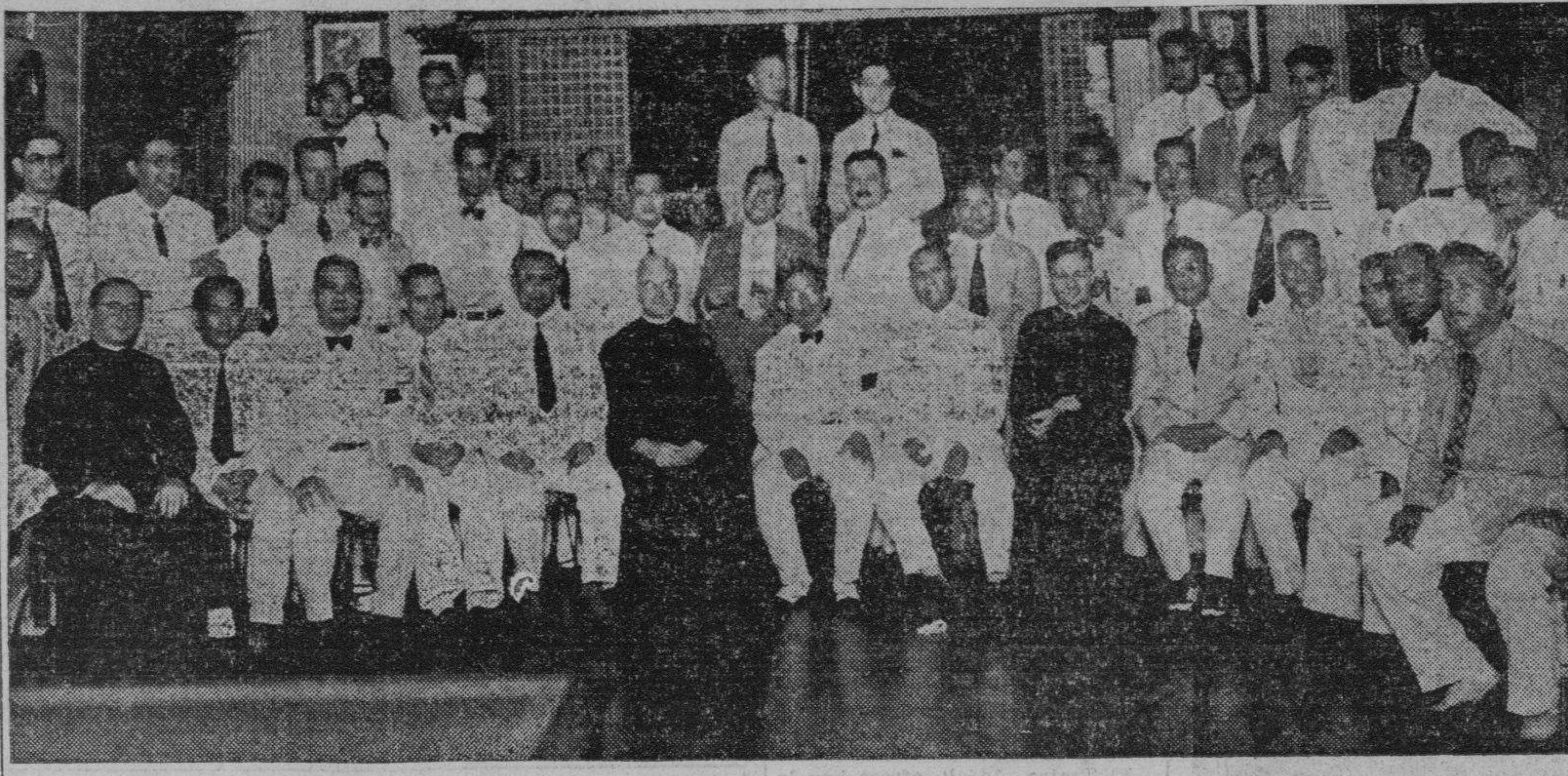
Certiorari contra el Juez de Benguet presentada por un ex-estafero

Un caso de prueba para determinar la validez de las actuaciones del juzgado de paz de Baguio, abolido desde el 29 de noviembre de 1936 por la Ley del Commonwealth No. 224 pero que funciona hasta el presente, fue anteyar elevado a la Corte Suprema en forma de una solicitud de certiorari dirigida contra el Juez José R. Carlos, del juzgado de primera instancia de Benguet, por Anacleto Tolentino, ex-estafetero de dicha ciudad, que esta acusado por supuesta malversación de fondos públicos.

El recurrente pide de la Corte Suprema una orden que prohiba al juez recurrido a continuar conociendo de dicha causa de malversación el 1 y 2 de septiembre. Pide asimismo que la investigación preliminar llevada a cabo por el juez de paz de Baguio sea declarada nula y en consecuencia, que el juzgado de primera instancia de Baguio carezca de jurisdicción para conocer del asunto.

Tolentino alega que antes de llamarse a vista el asunto por el Juez Carlos, el hizo constar una

Cena de bienvenida al P. Avery y al ex-Rep. Lorenzo

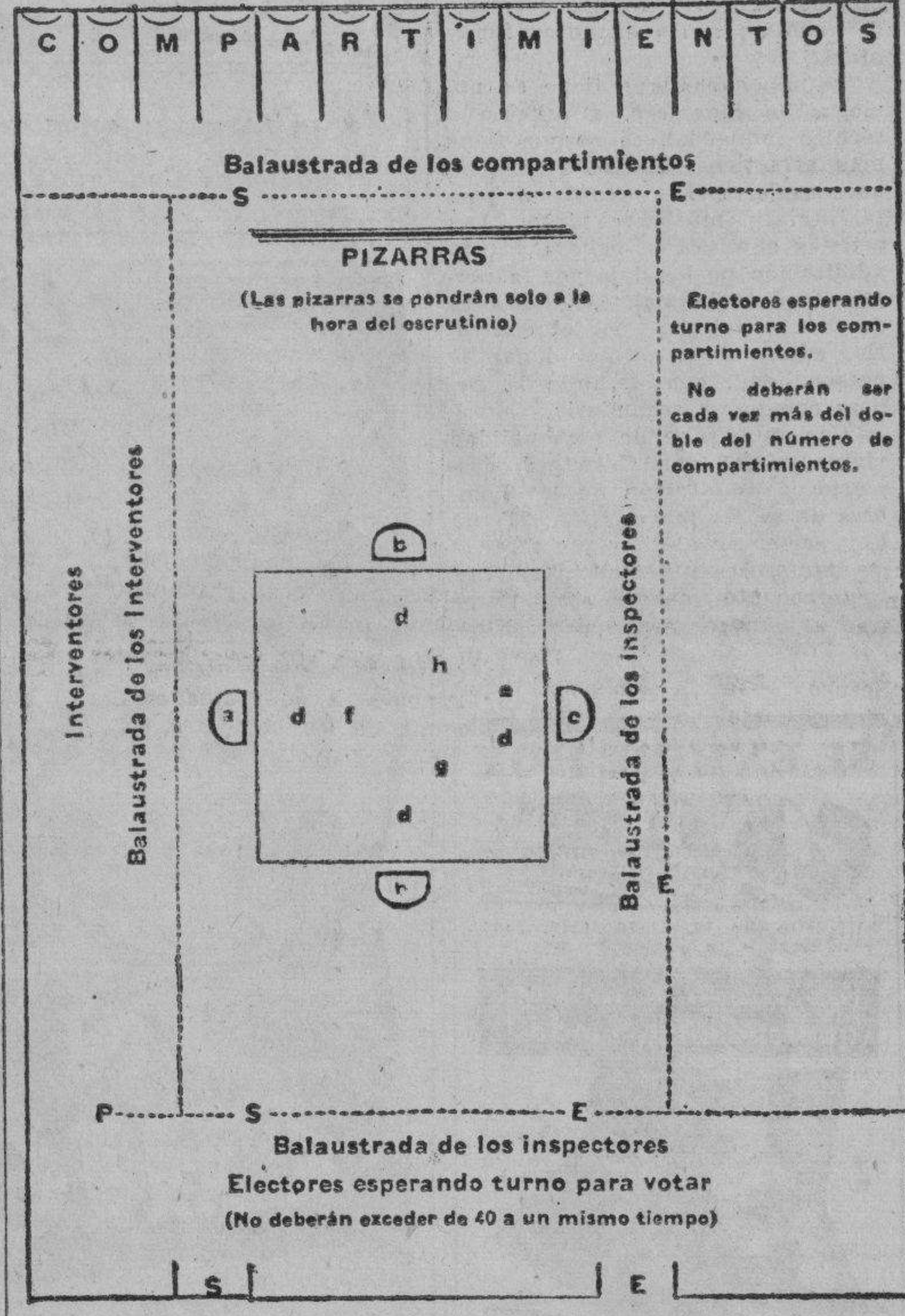


Fotografía tomada en la casa social de los Caballeros de Colon después de la cena de bienvenida en honor al Rev. Padre Henry S. J., ex-capellán de la institución, y el ex-Representante Pablo Lorenzo. El Padre Avery regresó de los Estados Unidos en donde estuvo de vacaciones por mas de un año. El Sr. Lorenzo, que también regreso recientemente, formó parte de la comitiva filipina en el Congreso Eucarístico Internacional celebrado en Budapest el mes de mayo del presente año. En medio de la primera fila, están, el ex-Representante Fabian Millar, a su derecha e izquierda, el Padre Avery y el Dr. Jose M. Delgado, el ex-Representante Lorenzo y el actual capellán Padre F. George Willmann, S. J. Los otros que aparecen en la fotografía son: Leoncio M. Aranda, Gabriel La O, Bienvenido A. Tan, Feliciano A. Jimenez, Pastor M. Encarnación, Angel Martínez, Eusebio Barcelon, Celestino Francisco, Emilio Y. Hualdo, Carlos Y. Hualdo, Teodoro J. Ferrnando, Leonardo Osorio, Enrique Quema, Rufino Cuadra, Eufrosio Ocampo, Jose Galan Blanco, Elias M. Ataviado, Fortunato Pineda, José Ma. Aravillo, Vicente Marasigan, Justo Lopez, Pedro D. Villanueva, Gerónimo Tiano, Leonidas Lopez Loba, Dr. Alcazar, Hermenegildo Reyes, Juan C. Canave, Justo Aravista, Felix de los Santos, Jose Conde, Alejandro Ortiz, Leonardo Abola, Hermenegildo Y. Acosta, Gabriel A. Daza, Wilfrido M. Guerrero, Julian La O, Carlos Da Luz Nuñez, Pedro Nolasco Da Silva, Rev. Padre Sharron, S. J., Thomas O'Brien, Joseph W. Allen, Claudio Teehanke, Benito Blanco.

ElCodigo Electoral

Primera Asamblea Nacional
Quinto Período Extraordinario de Sesiones
ASAMBLEA NACIONAL
(P. L. No. 3846)
Ley Número 357
CODIGO ELECTORAL
La Asamblea Nacional de Filipinas decreta:
(Continuación)

CROQUIS DEL COLEGIO ELECTORAL



P=Puerta.
E=Puerta de entrada.
S=Puerta de salida.
a=Presidente de la junta de inspectores.
b=Inspector de elección.
c=Secretario de elección.
d=Censo electoral.
e=Materiales de escritorio, formularios, etc.
f=Balotas oficiales no usadas.
g=Urnas blancas.
h=Urnas encarnadas.

SECCION IV.—
PRECINTOS ELECTORALES
Art. 51. Distrito electoral, que se han de establecer.—La unidad de territorio para el objeto de la votación es el precinto electoral, y cada municipio o distrito municipal tendrá uno por lo menos. El concejo municipal de cada municipio fijará los límites de todos los precintos electorales, si hubiese más de uno dentro de su territorio.

Art. 52. Arreglo de los precintos electorales. (a) Los precintos electorales se arreglarán de modo que ningún precinto tenga más de doscientos cincuenta electores y cada uno comprenderá, en lo que sea posible, territorio contiguo y unido.

(b) Cuando aparezca que un precinto electoral contiene más de doscientos cincuenta electores, el concejo o junta municipal hará el arreglo o nueva división que sea necesaria.

(c) Un municipio o distrito municipal fusionado a otro municipio constituirá, por lo menos, un precinto electoral, si la distancia entre el barrio más distante del municipio o distrito municipal unido y el colegio electoral más cercano del municipio al que se haya unido, excediere de cinco kilómetros por el camino más corto.

(d) Una isla o un grupo de islas que tuvieren ciento cincuenta o más electores constituirán un precinto.

Art. 53. Publicación del mapa de los precintos electorales.—El secretario municipal fijará, y conservará fijados, en el edificio municipal y en los colegios electorales

PROTECCIONISTA SEA TAMBIEN LA MUJER

Apelación dirigida a ella por Cherie Belmonte desde la "Voz de Lissar"

Que no solamente en tratándose de artículos de tocador sino tambien en todo cuanto signifique necesidad de los hogares, la mujer es la llamada a facilitar el éxito del movimiento proteccionista en el país, fué lo que hablando en la "Voz de la Industria" de la NEPA, en representación de Lissar Compañía Incorporada, dijo Cherie Belmonte (Voice of Lissar) cuando apeló a las mujeres de nuestra comunidad para que todas respondieran al clamor de la NEPA.

Fué muy ameno el programa de la "Voz de la Industria", habiendo participado Dalisay Aldaba, Veneranda Acayan Carreon, Rizalina Belen Exconde, Jose V. Carreon, García Garamendi y los Ruiseñores, las hermanas Silos y la Silos Rondalla Orquesta.

Hablando sobre la participación femenina en la campaña proteccionista, Cherie Belmonte dijo:

"La mujer filipina tiene su papel que desempeñar, y mucho del éxito de la NEPA depende de como las mujeres cooperen. En nuestros hogares, podemos utilizar cosas filipinas, en nuestra vida social pueden hacerse regalos de cosas hechas en Filipinas: los niños que criamos pueden ser imbuidos en el amor a las cosas filipinas. Dejád que la historia de a la mujer filipina el credito de, haber sentido la responsabilidad de su suficiencia económica. Despues de todo, en esta época, ya no se comparencencia especial rehusando someterse a la jurisdicción del juzgado. Pero a pesar de esta obediencia, el Juzgado prosiguió con la vista el 30 de junio.

Tambien alega que despues que la acusación hubo presentado a su primer testigo, la defensa presento una moción para el sobreseimiento de la causa, fundándose en que no hubo investigación preliminar en el juzgado de paz de Baguio y que aunque hubiese habido la misma es nula porque dicho juzgado de paz habia sido abolido por la Ley 224 del Commonwealth. Esta ley crea el juzgado municipal de Baguio.

La moción de sobreseimiento fué denegada por el Juez Carlos sobre el fundamento de que el juzgado de paz de Baguio era juez de facto del juzgado municipal de dicha ciudad.

Tres veces procesado por un delito, se le absuelve

Otro caso de doble jeopardy ha sido confirmado por el Tribunal Supremo al conceder un recurso de mandamus solicitado por Elias Esguerra contra el juzgado de primera instancia de Rizal, para obligarle a sobreseer definitivamente una querrela por supuestos abusos deshonestos incoada contra dicho recurrente. El recurrente habia sido procesado tres veces por los mismos hechos. La primera denuncia por abusos deshonestos fue presentada el 29 de agosto de 1936 por el jefe de policía de Calinta ante el juzgado de paz. En la denuncia se alegaba que el 29 de agosto de 1936 el acusado cometió actos lascivos en la persona de Luzonica Zapanta contra su voluntad. Elevada la causa en primera instancia despues de haber renunciado el acusado a la investigación preliminar, el fiscal pidió el sobreseimiento de la misma por el fundamento de que la denuncia no fue suscrita por la ofendida o sus padres.

Sobresede la primera causa, el 8 de octubre de 1936 Raymundo Zapanta, padre de la ofendida, elevare la causa en primera instancia el acusado se declaró no culpable. Despues de declarar los testigos de ambas partes, el Juzgado era mayor de 17 años pero menor de 18, sobreseyó esta segunda causa fundándose en una decisión de la Corte de Apelación en el caso de Pueblo vs. Cosme Mapotol, Gaceta Oficial del 20 de mayo de 1937.

En la misma fecha de sobresede la esta segunda causa, el 22 de junio de 1937, la ofendida presento por su cuenta la misma denuncia. Una vez en el juzgado de primera instancia, el abogado del acusado suscito la defensa de dominancia de la causa, que el acusado era una mujer procuretarse hereros encantadoras, pues, usando cosas filipinas. Lissar Compañía Incorporada se une a la Asociación de Proteccionismo Economico Nacional en encareceros que analiceis y compréis artículos filipinos y que seais ciento por ciento filipinas".

"Nuestras mujeres", añadió, "consumen mucho cosmético importado, y muchos perfumes y jabones de fuera. La población femenina debe estar interesada en cortar esto, y debe ayudar a levantar un país económicamente libre".

La Corte, bajo la ponencia del Magistrado Carlos Imperial, declaró que la segunda denuncia presentada por el padre de la ofendida era suficiente y válida porque la supuesta ofendida era menor de edad y por esta razón su padre podía suscribirla en el caso de que no pudiera hacerlo personalmente, como aparentemente fué el caso. Siendo válida la denuncia la misma confirió jurisdicción al Juzgado de Primera Instancia de Rizal para conocer del asunto y dictar sentencia final en el mismo. El recurrente habia contestado ya aquella denuncia así como la querrela que el fiscal presento en el juzgado de primera instancia, declarándose no culpable, y por consiguiente, según la Corte, al sobreseer por el juzgado dicha segunda causa porque habia sido suscrita por el padre de la agravada y no por ésta, coloco en jeopardy al recurrente y este no puede ser nuevamente procesado por los mismos hechos constitutivos del mismo delito. Por último añade:

"Consta que en menos de un año el recurrente fue procesado criminalmente por el alegado delito de abusos deshonestos, en el Juzgado de Paz del municipio de Calinta, Rizal. Como consecuencia de las denuncias que contra él se presentaron fué arrestado tres veces y para gozar de libertad provisional, en espera de los juicios, se vio obligado a prestar tres fianzas por la suma de P1,000.00 cada una. Si no se da fin al proceso que ultimamente se ha incoado contra el recurrente la incertidumbre continuará cerniéndose sobre él y las consiguientes molestias y preocupaciones continuaran igualmente abrumándole. El Título III, Artículo 15, No. 17, de la Constitución preceptua que en todo proceso criminal el acusado tiene derecho a ser juzgado pronta y publicamente. El Artículo 15, No. 7, de la Orden General No. 58 dispone asimismo que en las causas criminales el acusado tendrá derecho a ser juzgado pronta y publicamente. Si el recurrente era realmente culpable del delito que se le imputó, tenía de todos modos derecho a que fuera juzgado pronta y publicamente y sin dilaciones arbitrarias y vejatorias. Hemos declarado reiteradamente que existe un remedio positivo para los casos en que se viola el derecho constitucional del acusado de ser juzgado prontamente. El acusado que es privado de su derecho constitucional

OTRAS DOS ESTAFETAS POSTALES EN MANILA

Se aumenta el límite de los giros telegráficos de P2,000 a P5,000

Una estación postal y telegráfica fué abierta en la calle Bustillos No. 132, Sampaloc, desde el día 19 de agosto.

Otra estación postal y telegráfica también ha sido abierta en la calle Herboza No. 508, Tondo, desde el día 25 de agosto, bajo el nombre de "Post-Telegraph Station, Tondo, Manila".

El Director Juan Ruiz, de la Oficina de Correos, informa que estas estaciones recibirán transacciones postales y telegráficas y transacciones postales bancarias.

La cantidad máxima que se puede remitir mediante giro telegráfico por conducto de la oficina de Correos ha sido aumentada de P2,000 a P5,000, según se anunció ayer por el Director Juan Ruiz. Tales giros telegráficos pueden ser pagaderos directa o indirectamente a la misma persona, corporación o firma.

Sin embargo, el privilegio ha sido limitado a negocios en las siguientes oficinas: Manila, Aparri, Aroroy, Bacolod, Baguio, Bayombong, Boac, Bulacan, Cagayan, Calapan, Calbayog, Capiz, Cataman, Catherlogon, Cebu, Cotabato, Davao, Dapunan, Davao, Dumaguete, Ilagan, Iligan, Iloilo, Jolo, Calibo, Laoag, Laoang, Legaspi, Lucena, Masbate, Naga, Ormoc, Sillay, Surigao, Tacloban, Tuguegarao, Visayas y Zamboanga. En otras reglará el maximum de P2,000.

de ser enjuiciado rápidamente tiene derecho a pedir que se le ponga en libertad, si estuviere detenido, o a que la causa que pende contra él sea sobresede definitivamente".

La Corte ha ordenado que se sobresede la última causa contra el acusado y se cancele su fianza.

Anuncio

LA ALEGRIA DE VIVIR

Para recibir el valor efectivo a consecuencia de enfermedad, de accidente de trabajo, para obtener un préstamo, o para asegurar un caso de viages preventivos, de estabilidad, servicios, existe un producto maravilloso, sin rival, a base vegetal, experimentado desde hace 30 años sobre miles de personas, adoptado por los médicos, etc.

LAS PILDORAS DEL DR SMITHS

Un peligro. Resuelto siempre rápido y constante. Farmacia. Secretario de Sanidad. 800-800 de la División. Oficina. 800-800 de Sanidad. 800-800 de Sanidad. De venta en todas las Bases Farmacia. Laboratorio Dr. Pava. St. Luis (S.A.D.), Francia.

EXAMEN PEDIDO DE LIBROS DE UNA COMPANIA

La Phil. Railway Co. desea reducir la tarifa para aumentar el flete

La Comisión de Servicios Públicos ha pedido de la auditoría general un examen de los libros de la Philippine Railway Company como resultado de dos peticiones de esta para que se le autorice para reducir el tipo de pasaje en Cebú y aumentar el flete de caña de azúcar en Panay. La reducción que se pide es de P0.0075 por kilómetro en el servicio de pasajeros en Cebú para afrontar la competencia de los dueños de autobuses. Aumentado que se reduce tal como se pide el tipo de pasaje, la compañía verá forzada a descontinuar el servicio en Cebú, según se alega.

Los dueños de autobuses en Cebú han sido autorizados por la comisión a cobrar un pasaje de P0.01 por kilómetro. El tipo de pasaje adoptado por la compañía ferroviaria, pero durante los últimos años informa que los grandes compañías de transporte declararon una verdadera competencia cobrando menor pasaje que lo autorizado. Como resultado de esto los ingresos de la compañía por pasajes se han reducido en casi 50% el año pasado. Esta situación solo podría ser remedada, según la compañía, si se le autoriza a reducir el pasaje de P0.0075 para poder afrontar la competencia.

La compañía justifica su petición por el aumento de flete de caña de azúcar alegando que ha estado continuamente perdiendo dinero y se halla al borde de la bancarrota. Pide por tal motivo que se eleve la tarifa sobre el cargamento de cañadulce en un 25%.

La Asturias Milling Company ha presentado una fuerte objeción a esta petición. Contiene que las actuales tarifas ya son elevadas y si se aumentan más sería elemental para los intereses de los plantadores de caña y centrales en Panay.

Se Alivia Más Pronto la IRRITACION DE LA PIEL con ZONITE

No hay nada como ZONITE para el rápido alivio de las insupportables comezones e inflamación producidas por rocas y picaduras de insectos. Además, la gran potencia microbicida y antiséptica de Zonite resguarda contra graves infecciones. Y, por añadidura, Zonite ejerce singularísimo efecto sobre los tejidos, mitigando la irritación de la veaxu locosticaria.

Cloruro de Sodio, 12%; Hipocloruro de Sodio, 1%; Agua, 87%.

"FILIPINAS" COMPANIA DE SEGUROS

"Filipinas Building"
21 Plaza Moraga, Manila

Aceptamos Seguros de:

- INCENDIOS
- MOBILIARIO
- MERCANCIAS
- AUTOMOVILES

Otorgamos toda clase de FIANZAS Y GARANTIAS PRESTAMOS HIPOTECARIOS

Diríjanse a la Oficina Central: Segundo Piso "FILIPINAS BUILDING"
Teléfono 2-22-42 MANILA P. O. Box No. 145

COMMONWEALTH OF THE PHILIPPINES DEPARTMENT OF JUSTICE SECURITIES AND EXCHANGE COMMISSION MANILA STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES OF THE EASTERN COMMERCIAL COMPANY, INC.

Incorporated under the laws of the Philippine Islands, and located at 511 Gandara, Manila.

ASSETS		LIABILITIES	
CURRENT ASSETS:		CAPITAL:	
Cash in Banks . . .	P14250.00	PAID UP	P12500.00
TOTAL	P14250.00	TOTAL	P12500.00

I hereby certify that the foregoing is a true and exact account of the ASSETS AND LIABILITIES of the above corporation as of the 29th day of August, 1938.

FIRMA ILEGIBLE
Treasurer

Subscribed and sworn to before me, the undersigned Notary Public, on this 29th day of August, 1938, in Manila.

Doc. No. 792
Page No. 81
Book No. 1
Series of 1938

FIRMA ILEGIBLE
NOTARY PUBLIC
My Commission expires on Dec. 31, 1938.

(Published by order of the Commissioner, Securities and Exchange Commission, in accordance with Act No. 8518, as amended by Commonwealth Act 287.)

He Aquí El Triunvirato DE LA SATISFACCION Dolly's...Josephine's...El Barato...

515 R. HIDALGO canto M. OCAMPO 169 ESCOLTA canto PLAZA STA. CRUZ 300 CARRIEDO canto P. GOMEZ

EN LA CUESTION DE... OBJETOS PARA REGALOS • ALHAJAS • RELOJES • IMAGENES • PIEDRAS PRECIOSAS • Precio Bajo Alta Calidad

Deportes

Han sido al fin emparejados



H. ARMSTRONG

Informes llegados a Manila dan cuenta que Mike Jacobs el empresario americano esta terminando las negociaciones para un encuentro de campeonato entre el campeón Henry Armstrong y el Ceferino Garcia, de Filipinas, uno de los mas fuertes aspirantes al campeonato welterweight del mundo, ahora en posesion de Armstrong. La pelea ha sido tentativamente señalada para octubre o noviembre, para dar tiempo a Armstrong para curarse bien de las heridas que tiene en los labios como resultado de su reciente pelea con Lou Ambers.



C. GARCIA

LOS PIRATAS VUELVEN A GANAR TERRENO

Los Yankees de Nueva York siguen ganando sus partidos.—Boston y Cleveland, en cambio, son derrotados

ESTADO DE EQUIPOS

Liga Nacional			
	G.	P.	P.
Pittsburgh	71	47	.602
New York	66	55	.555
Chicago	67	54	.554
Cincinnati	65	56	.537
Boston	59	59	.500
Brooklyn	55	64	.462
St. Louis	55	64	.462
Philadelphia	37	78	.322

Liga Americana			
	G.	P.	P.
New York	84	37	.694
Boston	68	49	.581
Cleveland	66	53	.556
Detroit	61	59	.508
Washington	61	60	.504
Chicago	49	67	.422
Philadelphia	44	76	.367
St. Louis	43	75	.364

(De la "Associated Press") Pittsburgh gana bastante terreno en la lucha por la supremacia de la Liga Nacional el lunes. Los Pirates consiguieron una victoria aumentando su ventaja a 47 puntos, mientras tanto que los Gigantes de Nueva York, en segundo lugar, eran derrotados. Los Yankees de Nueva York en el primer puesto de la Liga Americana continuaron ganando mientras que Boston y Cleveland en segundo y tercer puestos respectivamente eran vencidos. Pittsburgh vencio decisivamente a Brooklyn por el recuento final de 10-1 cuando el pitcher de los pirates Darrell B'anton marco su septima victoria de la temporada. Cincinnati vencio a Nueva York por 6-3. Los Gigantes tuvieron que valerse de los servicios de dos pitchers pero con todo fueron vencidos. Cometeron un total de dos errores. Lefty Gomez, lanzador estrella de los Yankees de Nueva York consiguio adjudicarse su decimaseisima victoria de la temporada. Los Yankees derrotaron a St. Louis por el recuento final de 6-4. Detroit derrotó decisivamente a Boston por el score final de 15-1. Resultados completos:

Liga Nacional			
	R	H	E
New York	3	7	2
Cincinnati	6	11	1
Brooklyn	1	9	1
Pittsburgh	10	15	0

Liga Americana			
	R	H	E
St. Louis	4	13	0
New York	8	12	0
Detroit	15	17	1
Boston	1	5	3
Cleveland	4	10	2
Washington	6	8	3

Entre los pequeños creemos que La Salle se lleva el campeonato de la primera ronda sin remedio de ninguna especie. Están jugando admirablemente estos "juniors" de la Avenida Taft que merecen dignamente el campeonato. De los mayores hemos notado que Rizal es un buen equipo de individuos pero le falta solidez y consistencia. Su derrota sufrida en manos de Letran no ha hecho mas que demostrar que es un equipo que sufre de "blow-out". Letran y Ateneo siguen demostrando hasta ahora que son consistentes, que sus equipos de cinco jugadores bien unidos. Que no se componen de dos o tres especialistas...

Investigación de dos robos

(Continuación de la página 3) eran en su mayor parte de lana, "shark skin", seda y de otro material caro, ha sido resuelto ya parcialmente por la Division de Investigación de la Policía Secreta, encabezada por el inspector Rufino Noriega, gracias al suceso de Benito Calara, un joven que se atrevió a arrebatar el saquito de mano de una anciana en el mercado de la Division, tres días después de este robo de vestidos. Calara que tras una larga persecución cayó en manos de la policía, al ser investigado en la Policía Secreta, dijo que un tal Delfin, que era compañero suyo le había confiado un día que había sido el autor de un robo de gran cantidad de vestidos en una lavandería, y sospechando que este se refería al calibre de sus jugadores. Nuestros tenistas no se cuidan y van en decadencia muy rápidamente...

LA URBANA

(Sociedad Mútua de Construcción y Préstamos)
Paterno Building, Santa Cruz, MANILA

PRÉSTAMOS

PARA LA CONSTRUCCION DE EDIFICIOS E HIPOTECARIOS
A TIPOS MODICOS
INVERSIONES

EN ACCIONES LIBERADAS CON DIVIDENDO DE 6% POR CIENTO ANUAL, EMIFIMOS ACCIONES DE AHORRO DESDE UN PESO MENSUAL

P. O. Box 138 Telefono 2-18-55

Triunfo en el tiro al blanco



Sra. JOSEFA L. GONZALEZ

Esposa del conocido tirador F. Gonzalez Lloret que en un torneo de tiro al blanco celebrado recientemente en el club de tiro de Malolos, Bulacan triunfo con un score de 198 de 200 posibles aciertos.

4 universidades se han asociado

La Philippine Universities Athletic Association fue formalmente organizada en una reunion celebrada ayer tarde a la que asistieron representantes de la PAAF y cuatro universidades locales a saber: Universidad de Santo Tomas, Universidad de Filipinas, Universidad Nacional y Far Eastern University.

En vista de que los estudiantes se estan preparando ahora para los exámenes semestrales, en Octubre, la liga no comenzara hasta el mes de noviembre, o sea, durante los comienzos del segundo semestre.

Cinco eventos mayores y siete menores han sido incluidos en el calendario atletico. Los eventos mayores son: basketball, baseball, pista y campo, natación y tenis. Eventos menores: tennis, lucha, esgrima, regatas, juegos gimnásticos, boxeo y field hockey.

En la proxima reunion de la asociación se decidira cual de los cinco eventos mayores se jugaran primeramente.

Tambien se aprobaron durante la reunion de ayer los reglamentos y la constitucion de la nueva asociación. Con el fin de dar a todos oportunidad de competir, se ha decidido que cada atleta tendra derecho de representar a su institución durante cuatro años solamente.

La reunion fue presidida por el Dr. Regino R. Ylanan, como representante de la PAAF y estuvieron presentes el Rv. Padre Jose Ortega, por la Universidad de Santo Tomas; Dr. Panganiban y Jose P. Rocha por la Far Eastern University; Dr. Virata y Profesor Candido Bartolome por la Universidad de Filipinas; y el Profesor Anthony y Celerino Pagula por la Universidad Nacional.

al robo cometido en el "Eveready Dry Cleaning" la policia busco Delfin, pero no hallando a este arrestado por el inspector Rufino Noriega, gracias al suceso de Benito Calara, un joven que se atrevió a arrebatar el saquito de mano de una anciana en el mercado de la Division, tres días después de este robo de vestidos.

Este, al ser arrestado confeso la verdad, diciendo que el tomo parte en el robo, pero que solo actuó de guardia en las afueras del establecimiento, mientras el tal Delfin estaba dentro efectuando el delito y que los vestidos robados fueron vendidos a diferentes cocheros y que estos mandaron las ropas adquiridas en esta forma a provincias.

La Policía Secreta siguiendo la pista consiguió recuperar algunas de estas prendas de vestir en Polo y en Quingua, Bulacan, mientras esta buscando al tal Delfin que se cree esta escondiéndose en Manila.

FAR EASTERN HIGH GANO EN LA NATACION

La Malabon Swimming Association termino en segundo lugar con 14 puntos a su favor.—Mapua high, 8 puntos

Estado Final de Equipos

F.E.U.	35
Malabon Swimming Assn.	14
Mapua high	8
Santo Tomas high	7
U. P. high	1
Bordner high	0

Reuniendo un total de 35 puntos la Far Eastern University high se adjudico el primer torneo junior mensual de natación que bajo los auspicios de la P. I. Swimming Association se celebró en el Rizal Field natatorium anteaer y ayer. Los campeones consiguieron gran numero de puntos en casi todos los eventos. Ganaron los primeros puestos en los 100 metros backstroke y 100 metros estilo libre.

La Malabon Swimming Association termino en segundo lugar con 14 puntos a su credito mientras que Mapua high termino en tercer lugar. Santo Tomas high termino en cuarto puesto y U. P. high en quinto lugar. Bordner high, anteriormente Central School termino en sexto lugar.

J. Ortigas y U. Afable, de la Far Eastern ganaron en los 100 metros backstroke y 100 metros estilo libre respectivamente mientras que H. Marcelo, representando a Mapua gano los 200 metros breastroke.

Resultados completos:

400-metros estilo libre
1. M. Monaski, UST high
2. R. Afable, FEU high
3. F. Santos, FEU high
4. J. Pelagio, Malabon
Tiempo:—5 min. 44.4 segundos

200-metro backstroke
1. H. Marcelo, Mapua high
2. J. Gopez, FEU high
3. J. Manlungad, FEU high
4. B. Bagtas, Malabon
Tiempo:—3 min. 11.7 segundos

100-metro backstroke
1. J. Ortigas, FEU high
2. C. de Jesus, Malabon
3. J. Leng Lee, FEU high
4. G. Paylan, FEU high
Tiempo:—1 min. 20 segundos

100-metro free style
1. U. Afable, FEU high
2. E. Liongson, Malabon
3. O. Garcia, FEU high
4. Go Ling Chay, U. P. high
Tiempo:—1 min. 6.6 segundos

Una cabalgata historica en el...

(Continuación de la página 3) una parada militar, con la acostumbrada participacion del Ejército Filipino y las varias unidades de R.O.T.C.

Para exponer gráficamente al publico los progresos alcanzados por el gobierno de Filipinas en los tres años de la Mancomunidad, se exhibirá en la Luneta la película "The Growth of the Commonwealth", que en la actualidad se está filmando, en la noche del 15 de noviembre.

El único concurso incluido en el programa de la celebracion del aniversario este año, será la mejor poesia patriótica en tagalog. En la mañana del 14 se darán conferencias cívicas y patrióticas en todas las escuelas públicas y

privadas, y en la noche de dicho día, se designará un programa, desde la Estación KZRM.

Otro detalle es la plantación del arbol de la Mancomunidad en la Plaza McKinley frente al histórico edificio del Ayuntamiento.

Una tennista se casa



Betty Nuthall, conocida tennista inglesa, cuya belleza cautiva a los muchos aficionados que la vieron en acción no hace mucho en Forest Hill, N. Y. se casara muy pronto con David Alexander Barclay, según se acaba de anunciar en Paisley, Escocia. Ella y su futuro aparecen en la fotografía de arriba.

'Besugo' Garcia abandona las filas amateur

Alfredo "Besugo" Garcia, anterior estrella de natación del colegio de La Salle y al presente entrenador profesional del colegio de San Juan de Letran, ha declarado abiertamente, en una carta dirigida a la PAAF que de hoy en adelante dejará de competir en ningún campeonato amateur para dedicarse de lleno al profesionalismo. "Besugo" Garcia comenzo su carrera de natación a la edad de 14 años cuando todavia cursaba sus estudios elementales en La Salle. Dos años más tarde, bajo la dirección de Asaad Uman, veterano nadador olimpico, llegó a lucirse en los campeonatos junior y poco después era considerado como uno de los tres mejores nadadores del país. Besugo ha sido campeón y "record holder" de la NCAA por espacio de cuatro años y al presente todavía no ha sido mejorado su registro en los 200 metros breastroke.

La carta que "Besugo" Garcia ha dirigido a la PAAF anunciando su decision de hacerse profesional dice entre otras cosas lo siguiente:

"Después de haber estado compitiendo en las filas amateurs de su federación aquí por un periodo de mas de cinco años. Yo Alfredo Garcia Buch, conocido popularmente por el apodo de "Besugo", ex-nadador del Colegio de La Salle y al presente entrenador profesional del Colegio de San Juan de Letran; Deseo comunicarles...

"En esta misma carta deseo expresar mi honda gratitud hacia la Federación Amateur de Filipinas, por su desinteresado apoyo ofrecido hacia mi durante el tiempo en que yo he competido bajo los auspicios de dicha Federación.

"Al mismo tiempo les hoy a conocer que mi labor profesional aquí, será fundada con el deseo de preparar a futuros atletas, que años mas tarde puedan defender con orgullo los colores de su Patria en cualquier concurso o Campeonato Internacional."

El 'Yellow Taxi' gana en softball

En el partido de revancha de Soft-Ball celebrado el domingo pasado, 28 de agosto en Harrison Park los jugadores del Asiatic Fleet fueron nuevamente derrotados por el equipo del Yellow Taxi. El juego termino con el recuento final de 2-5.

Los chicos del Asiatic Fleet presentaron, el domingo pasado, una lucha muy tenaz y reñidísima, habiendo puesto en peligro en varias ocasiones a sus contrincantes. Solamente la admirable serenidad y calma de los jugadores del Yellow Taxi les salvo a estos de una segunda derrota.

El domingo proximo se celebrara el tercer encuentro entre ambos equipos y como de costumbre se espera que una gran muchedumbre presenciara el partido.

les por medio de esta carta, que desde este momento, dejare de ser considerado como atleta elegible para cualesquier Campeonato o concurso amateur, para ser declarado abiertamente profesional durante toda esta temporada y hasta que vuelva ha ser admitido en las filas amateurs, en el caso de que quisiera volver a competir de nuevo bajo el emblema Amateur de su Federación, despues de cumplir las requeridas condiciones para ello.

"En esta misma carta deseo expresar mi honda gratitud hacia la Federación Amateur de Filipinas, por su desinteresado apoyo ofrecido hacia mi durante el tiempo en que yo he competido bajo los auspicios de dicha Federación.

LEA ESTO

Por un costo muy barato podra Vd. tener Cromada níquelada etc., cualquiera pieza de su automovil ó cualquier otro metal, de hierro, cobre etc. que Vd. tenga oxidado, dejandolo enteramente nuevo.

Black and White acaba de abrir el mayor, el mejor y la mas moderna planta electrica para "Cromar Niquelada" usando los nuevos metodos que se usan en Europa y America.

Las diferentes composiciones quimicas que usamos para los diferentes plateados, son importadas del mas grande, mejor y mas antiguo laboratorio de Alemania que se dedica exclusivamente a este ramo.

Nuestro procedimiento es completamente diferente del que se viene usando en Filipinas y por esta razon podremos garantizarle.

Dados oportunidad para demostrarles nuestros trabajos y convencerles. TAMBIEN REPARAMOS Y RECONSTRUIMOS MAQUINILLAS DE ESCRIBIR, MAQUINAS DE SUMAR Y CALCULAR, ETC.

LOS 'STEWARDS' DEL PHILIPPINE R. C. DIMITEN

Una controversia entre ellos y los directores termino ayer con dicha dimision, aceptada ayer tarde

La Junta de Directores del Philippine Racing Club en una reunion ayer tarde acepto la dimision de la Junta de "Stewards" de dicho club terminando así la controversia que desde hace algun tiempo habia entre estos dos cuerpos de dicho club hipico, sobre derechos y control. Como resultado de la dimision de los "Stewards" los directores reanudarán una "vieja politica" según Placido L. Mapa, vicepresidente del club, de nombrar "stewards" que no sean dueños de caballos. Esta controversia habia empujado el domingo cuando el ingeniero Fernandez que habia sido suspendido el día anterior por los Stewards volvio a montar. Los "stewards" investigaron el asunto y descubrieron que la orden de suspension expedida por ellos habia sido revocada por la Junta de Directores. Se alega que cuando Fernandez fue suspendido mantenía un caballo perteneciente a uno de los directores. Los "stewards" aquel mismo día se reunieron y decidieron plantear la cuestion de confianza. Reiteraron de que ellos solos tienen la completa supervision y control sobre jueces y ginetes, sobre la manera en que deben celebrarse las carreras. Se dice que los directores han ofrecido los cargos de "stewards" con remuneracion a la Gentlemen Riders Association pero estos, según informes, rechazaron la oferta pues solo la aceptarían si se les concede control absoluto.

Los "stewards" aquel mismo día se reunieron y decidieron plantear la cuestion de confianza. Reiteraron de que ellos solos tienen la completa supervision y control sobre jueces y ginetes, sobre la manera en que deben celebrarse las carreras. Se dice que los directores han ofrecido los cargos de "stewards" con remuneracion a la Gentlemen Riders Association pero estos, según informes, rechazaron la oferta pues solo la aceptarían si se les concede control absoluto.

¿Dolor de cabeza? TOME POSTUM no contiene cafeína!

"Yo padecia de dolor de cabeza e indigestion nerviosa. Decidí dejar de tomar café y empecé a tomar Postum dos veces al día. En menos de 30 días noté alivio."

La Cerveza Schlitz conserva su sabor fino y añejo

LA CERVEZA SCHLITZ

LE espera un rico regalo para el paladar cuando usted pruebe el sabor de Schlitz en Botellas Morenas. Elaborada con la malta y los lupulos más excelentes del mundo... bajo el Control Preciso de Fermento... Schlitz le proporciona un de ilocoso y uniforme sabor añejo. Fida usted una caja hoy mismo.

No necesita usted poner a prueba el sabor de Schlitz. Le gustará desde el primer momento y siempre.

LOS SCHLITZ BREWING CO. MILWAUKEE, WIS., U. S. A.

Unicos Distribuidores: J. B. VICENTE COSIN 155 M. de Comillas, Manila

Copyright 1937, Jos. Schlitz Brewing Co., Milwaukee

La Cerveza Que Hizo Famoso a Milwaukee

ZAPATOS Edgerton PARA CABALLEROS FABRICADOS POR Nunn-Bush

Modelo No. 8604 en Becerro Negro o Avellana

El "Ankle-Fashioning" proporciona un calzado que SE AJUSTA mejor, es MAS COMODO, conserva su hermosa forma MAS TIEMPO.

AGUINALDO

DEPARTAMENTO DE CABALLEROS

MEDICOS Y DENTISTAS LO RECETAN

Para los dolores de cabeza y de muelas; neurálgicos y reumáticos, y la fiebre y el malestar de los resfriados.

ANACIN *dolor* RAPIDAMENTE

Actúa en casi instantes. No afecta el estómago ni trastorna el estómago.

Anacin contiene—Acido Acetilsalicílico (N.F.) 65%, Acetofenestina (U.S.P.) 4%, Quinina (Sulfato) (U.S.P.) 4%, Alcolato de cafeína (U.S.P.) 4%. Total 100%.

NOTAS MARITIMAS DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE CABOTAJE El PANAY saldrá el día 2 de septiembre...

BARCOS DE ALTURA El PRESIDENT CLEVELAND llegará el día 3 de septiembre...

LOS JAPONESES HAN OCUPADO...

(Continuación de la página 1) llería china desde dos direcciones, al través del Río Amarillo...

un sacerdote fue muerto, según también se informó. Mientras tanto, esta mañana se dio aquí la alarma anti-aérea...

Mientras tanto informes extranjeros fidedignos recibidos de Tientsin dicen que 30,000 soldados de guerrillas chinas en dicha area...

Después de mas de dos días y dos noches de batallas sangrientas, la columna japonesa que está avanzando por el centro oeste de la provincia de Anhwei ha llegado a Hwoshan...

Otros importantes pueblos ocupados por los japoneses Shanghai, 30 de agosto.—La ocupación de los pueblos importantes de Tushanchen...

Después de ocupar estos pueblos, se dice que las fuerzas japonesas continúan su avance en el margen norte del Río Yangtze.

Retrocediendo lentamente, los defensores chinos afirman haber obligado a los japoneses a sacrificar una quinta parte de su fuerza...

Al mismo tiempo, informase que los barcos japoneses están avanzando, río arriba, para cooperar con las fuerzas de tierra japonesas...

Seis aviones japoneses son derribados sobre Namhung Canton, 30 de agosto.—Las autoridades chinas de aquí han anunciado oficialmente...

Al sur del Yangtze, los japoneses afirman que continúan peleando violentamente, y que ellos están alcanzando victorias lentas pero seguras...

Cincuenta aviones lanzan doscientas bombas sobre Kinshan Canton, 30 de agosto.—Con el aparente propósito de subyugar la moral de las fuerzas del Generalísimo Chiang Kai-shek...

Legiones chinas atacan el avance a Hankow Shanghai, 28 de agosto.—Informes chinos no confirmados dicen que las legiones chinas en los margenes norte del Río Yangtze...

Los incendios producidos por el intenso bombardeo se propagaron en todo el día y todavía ardían anoche...

Entre los edificios demolidos figura una iglesia católica, donde

EL MERCADO DE VALORES MIÉRCOLES, 31 DE AGOSTO, 1938

Table with columns: MINING, MANILA STOCK, INTERNATIONAL STOCK. Lists various companies and their stock prices.

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS MIÉRCOLES, 31 DE AGOSTO

Table showing exchange rates for various locations like Barcelona, London, Hongkong, etc.

BANCO NACIONAL MIÉRCOLES, 31 DE AGOSTO

Table showing exchange rates for various locations like Nueva York, London, etc.

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE MIÉRCOLES, 31 DE AGOSTO

Table showing exchange rates for various locations like PLATA, HONGKONG, SINGAPORE, etc.

Lonja Nacional Agrícola MIÉRCOLES, 31 DE AGOSTO

Table showing prices for various agricultural products like AZUCAR, ARROZ, etc.

PRECIOS DE COPRA MIÉRCOLES, 31 DE AGOSTO

Miércoles, 31 de Agosto (De la Oficina de Comercio) Compradores por 100 kilos. Resaca, P5.75

Precios en el mercado de Manila ANUNCIOS Clasificados SE VENDE FINCAS Y TERRENOS

PRECIOS DE ABACA Miércoles, 31 de Agosto (De la Oficina de Comercio) Mercadería nominal. Por plico

Cotizaciones del Arroz Miércoles, 31 de Agosto (De la Oficina de Comercio) Las transacciones del arroz esta mañana se hicieron a los precios siguientes...

TABACOS EN RAMA Agosto 22 al 27, 1938 (De la Oficina de Comercio) Por quintal de 46 kilos, surtido: Cocochas

PRECIOS DEL AZUCAR Miércoles, 31 de Agosto (De la Oficina de Comercio) Centrifugado por plico: Exportación de Manila, P6.80

PRECIOS DEL PETROLEO Miércoles, 31 de Agosto De la Socony-Vacuum Corp. Gallo—P4.20 dos latas

PRECIOS DE LA CARNE Miércoles, 31 de Agosto Según la oficina de Comercio los precios de la carne este día fueron los siguientes...

ANUNCIOS JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA MANCOMUNIDAD DE FILIPINAS ANTE LA COMISION DE SERVICIOS PUBLICOS MANILA EUSEBIO LIZARDO, Solicitante.

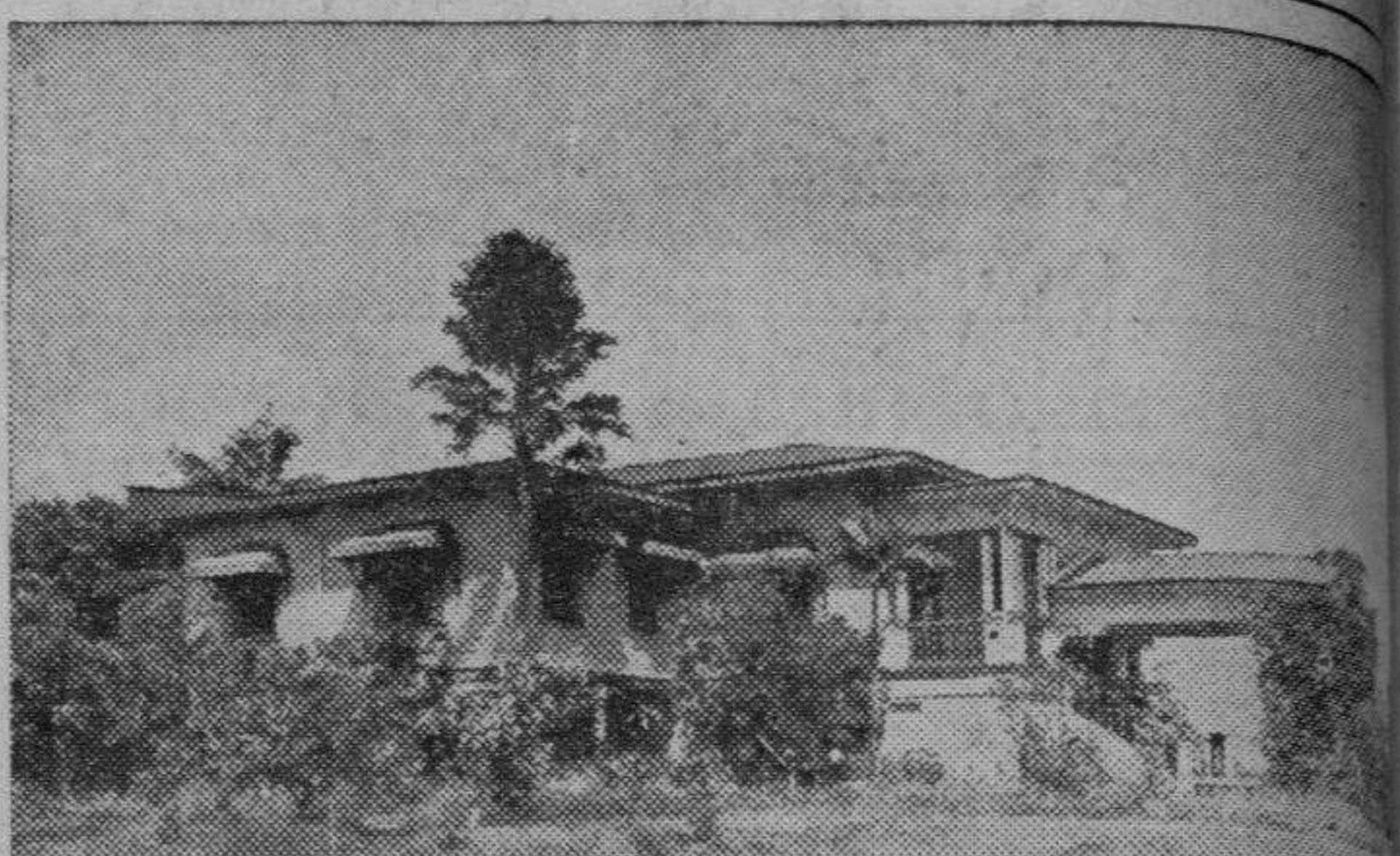
ORDEN De acuerdo con las disposiciones de la Ley 146 de la Mancomunidad, el aquí solicitante ha presentado ante la Comisión una solicitud en la que se pide una autorización para aumentar su equipo.

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 23 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

Service toda la noche RAMCAR, INC. Tel. 5-69-44 110 P. Faura Tel. 5-67-89

MANILA STEAMSHIP CO. SALIDAS DE VAPORES V/BISAYAS para Cebu, Maribojoc, Zamboanga, Cotabato, Davao, Mindanao, Talomo, Dalino, Malita, Lupon y Kinking el Sept. 31 10 p.m.



Se vende Esta Hermosa Casa en San Juan Subdivisión, con un terreno que mide 2,692 m. Contiene tres dormitorios, sala, comedor, hermoso baño, cocina, etc.

SE VENDE Dos Propiedades Buenas Intramuros SOLAR de 667 m. c. en la Calle Potenciana, cerca de Magdales...

SE ALQUILAN Dos hermosas, espaciosas y bien ventiladas habitaciones con servicio de teléfono, con una familia española. Alquiler, muy modico.

SE ALQUILA.—El segundo piso de la casa No. 1008, calle Carolina, Malate. Contiene varias habitaciones, sala grande, comedor, Baño, instalaciones de luz, gas, etc.

SE ALQUILA.—Para el 1.º de Septiembre, 1938, la espaciosa casa No. 234 Gral. Solano. Razón: Fernandez Hermanos, Inc., 109 Juan Luna, Tel. 4-98-24.

SE ALQUILA.—2 casas muy ventiladas, servicio sanitario de primera, muy cerca del mar, en la calle Sta. Mónica, Pasay No. 10 y 20. Razón: Ochoa No. 1, Pasay.

AVISO El que suscribe presentará solicitud al Ingeniero de la Ciudad de Manila, en o hacia el 1.º de Septiembre, 1938, para instalar un motor Blackstone...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 23 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

SE DESEA ALQUILAR Una casa grande apropiada para un taller de bordado preferible en el distrito de San Miguel, Manila. Tel. 2-10-83 o escribir a P. O. Box 807, Manila.

MANILA SINFOROSO MERCADERIA Manila, 29 de Agosto. El firmante por la presente anuncia su intención de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad...

Portavoz de las Provincias

ILOILO FRENTE A UNA CRISIS DURANTE 1939

Las plantaciones de arroz se han secado a causa de la larga sequía

(Servicio Informativo)
Iloilo, 26 de agosto.—La provincia de Iloilo afrontará una grave carestía de arroz durante el año que viene, debido a la prolongada sequía que ha afectado a todos los pueblos de la provincia dedicados a la producción del arroz. Los campos, según las noticias, están muy secos y hay que esperar a que se sequen rápidamente. También se dice que una plaga de gubión está royendo las plantaciones en algunas regiones.

En los municipios del sur y centro de la provincia, los daños ocasionados por la sequía en las plantaciones es tan grande, que la gente está buscando la manera de provisionarse de agua para salvar alguna parte de sus sembrados. Los terrenos beneficiados por el sistema de riego no están en la mejor situación, pues hay que aprovechar la más pequeña cantidad de agua del río. Muchas quejas en contra de la deficiencia del sistema de riego ya se han recibido en la Oficina del Gobernador Provincial.

Atendiendo las quejas, el Gobernador Tomás Confesor llamó al Sr. Seguinto, de la oficina de riegos, instruyéndole que efectuara una inspección para ver la manera de que los beneficios del riego se extiendan por igual a todos.

En cuanto a los precios del arroz en la provincia, actualmente, el Gobernador Tomás Confesor que ha recibido órdenes del Presidente para investigar la causa de la subida de los precios, dice que la cuestión de la normalización del mercado del arroz tanto en Iloilo como en otras provincias, depende únicamente de la Nación.

Dijo que su administración ya ha hecho todo lo que es humanamente posible para evitar que los precios continúen subiendo. Reafirmando a los altos precios del arroz en esta provincia, el Gobernador Confesor dijo que se debe tener en cuenta que en la subida de los precios los comerciantes de arroz no son únicamente los responsables.

Llamó la atención hacia el hecho de que los vendedores de la Nación autorizados a vender arroz del gobierno al por menor, solo ganan 15 céntimos por cada cavan de 70 kilos.

Una excursión de católicos

(Servicio Informativo)
Tayabas, 26 de Agosto.—Bajo los auspicios del club de catequistas de esta parroquia, se llevó a cabo una animada excursión a la fábrica de la Meralco en Botocan, Luisiana, Laguna, recientemente, por los miembros de la asociación juntamente con los prominentes católicos de la ciudad.

La excursión fue organizada bajo la dirección del Rev. Antonio Contreras, cura párroco y consejero del club, mientras que las Sras. Iluminada Jara y Bienvenida Cubinar, hicieron cargo de la organización en cuanto a la participación de las damas.

Entre los que se unieron a los excursionistas estaban los siguientes: Rev. P. Antonio Contreras, Sr. Iluminada Jaram, Bienvenida Cubinar, Remedios Cabrera, Felisa Cabella, Nuevas Alandy, Agatona Jones, Irene Glinoga, Manuela Jones, Remedios Durante, Remedios Palma, Petra Valencia, Luciana Chopo, Carmen Cocades, Lourdes Echan, Vicenta Baasis, Juanita Cabrera, Gloria Rallama, Nena Encina, Juliana Pacinos, Julieta de Ocampo, Filomena Villanueva, Bernadette Bables, Teofila Tadiosa, Matias Francia, Sres. Fernando Q.

Dr. VICENTE R. de OCAMPO
Especialista en GASTRO INTESTINAL, NEFRITIS, CÁLCULOS BILIARES, CÁLCULOS RENALES por el método del Dr. CHASSAIGNE de PARIS.
Especialista en ESTREMIENTO, NEURALGIA y sus COMPLICACIONES según método del Dr. BOSCH de VIENNA.
12:30 a. m., 4:30 a 5:30 p. m.
Tel. 2-39-24
1047 Agüey, Quiapo.

SEGUNDO ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DEL SR. DON WENCESLAO TRINIDAD
OCURRIDO EL 1 DE SEPTIEMBRE DE 1936.

La misa que se dirá mañana, 1 de Septiembre, a las 6:30 a. m., en la Iglesia de los PP. Paulas en San Marcelino será en sufragio del alma del finado.

La fiesta de Quezon



Una de las carrozas, la de los obreros de Acoje Mining Company de Baguio, que participó en la parada organizada en dicha ciudad con motivo del 60.º cumpleaños del Presidente de Filipinas Manuel L. Quezon, el 19 de este mes.

Preparativos para la fiesta de San Nicolas en Talisay

(Servicio Informativo)
Talisay, Negros Occidental, 26 de agosto.—El rumbo vecindario de este progresivo pueblo encabezado por su Alcalde Municipal Don Rafael Lacson y sus concejales, por unanimidad preparan en grande la celebración de la fiesta cívica religiosa del gran Taumaturgo San Nicolas de Tolentino patrón de este pueblo, que tendrá lugar el 10 de septiembre entrante del presente año.

En vista de esta entusiasta iniciativa de los funcionarios municipales, así como la importante cooperación de los dirigentes y accionistas de la Central Azucarera Talisay-Silay Milling Co. Inc. su vecindario en general secundará unánimemente este importante proyecto para que se lleve a efecto con toda la brillantez posible.

Matadero y mercado de Angeles, en excelente estado sanitario

Por PEDRO MANANKIL
Hablar poco y trabajar mucho son la característica propia e innata del Alcalde Municipal de Angeles, Pampanga, Dr. Clemente Dayrit Nepomuceno, característico inalterable aun en los días de refriada campaña electoral en que solía hacer uso de la palabra muy poco en los mítines y mucho de movimiento.

Hoy que está en pleno desempeño del cargo a que fue elegido sigue con su misma característica, labora silenciosamente.

Al par que se desvía en atraer a su redil a los habitantes descontentos de su municipio y vencer antagonismos, aprovecha toda oportunidad y todos los medios y fondos disponibles para crear nuevas mejoras públicas. No descuida también el estado de salubridad de su pueblo. Como médico que es, sabe perfectamente que la sanidad y la higiene son factores principales y preciosos a la felicidad de los habitantes que la salud del pueblo es la suprema ley que debe regir en todo buen gobierno. Y comprendiéndolo así, como alcalde municipal, fué el primero en cumplir con los deseos y llamamiento del Presidente Quezon sobre Sanitación e Higiene de los Mercados y Mataderos públicos.

Sotto, Rustico Rodella, Conrado Alvarez, Luis Barcelona, Gregorio Perez, Rafael de la Torre y Elias Abadilla.—QUINTO.

Dr. C. Gahrhings
KULSO-ALIS La Crema
Antidiarreica y Antidiscenérica mas eficaz.
DEPOT: BOTICA DE SANTA CRUZ, MANILA.
Bism. Subcarb. 20 Gm.; Bism. Subnit. 40 Gm.; Alumín. Silíc. 50 Gm.; Phenyli Salicyl. 10 Gm.; Fluid. Ext. Krameria 45 Gm.; Opium 1.5 Gm.; Excipiens. e. Arom. q. s. ad. 1 litro.
alcohol 35 % vol., Opium, 0.135 Gm.

WATSONAL VERMICOL
EXPULS. INTESTINAL WORMS!
Fenolph. 1/100 Santonina 2/100

NUEVAS CLASES ADICIONALES SE ABREN EN ILOILO

Confesor garantiza la solución de la crisis escolar en toda la provincia

(Servicio Informativo)
Iloilo, 26 de agosto.—El Gobernador Tomás Confesor, hablando del problema escolar que subsiste en la provincia, ha anunciado que todos los niños de edad escolar que continúan en las calles por falta de local en las escuelas públicas, serán admitidos muy pronto.

Manifiesto que la provincia, con la ayuda de los mismos municipios afectados, podrá aportar los fondos necesarios para la apertura de todas las clases adicionales que se necesitan.

Explico después que el problema de falta de local en las escuelas públicas primarias ya dejara de preocupar a los gobiernos locales desde la apertura del siguiente curso escolar, debido a que el gobierno nacional se hara cargo de votar los fondos necesarios para la apertura de las clases primarias que se necesitan.

Dijo igualmente que el numero de niños que se han inscrito por primera vez este año en las escuelas públicas del gobierno ha triplicado el numero de matriculados en los años anteriores, lo cual empeora la situación de las escuelas.

En relación con esto, también se das las tardes a las 6:00 p. m. desde el día 1.º de septiembre en la que se rezará el Santo rosario con exposición menor del Santísimo, Letanías cantadas, lectura de la novena al Santo patrón, y gozos cantados, terminando con el Tantum Ergo y bendición.

Para el día 10 de septiembre, desde 5:00 a. m. habrá varias misas rezadas por varios sacerdotes; a las 6:00 a. m., comunión general; y a las 7:00 se bendecirán los panecillos de San Nicolás.

A las 8:00 a. m. será la misa solemne celebrada por tres sacerdotes de la orden recoletana encargándose la cátedra del Espíritu Santo, el cura párroco de este pueblo P. Santiago Vilda, y en el coro se cantará por numerosos elementos escogidos compuesto de señoras, señoritas y caballeros, la Grandiosa Misa Solemne a cuatro voces por E. Silas que será acompañada por la orquesta Community bajo la dirección del Sr. Emilio L. Cuenca.

Durante el Ofertorio y en las comuniones se cantarán dos himnos dedicados a San Nicolás de Tolentino, uno de los cuales, es poesía escrita por el Muy Rev. P. Fr. Santiago Vilda, Agustino Recolecto, con música del Profesor Sr. José B. Mijares y el otro himno, en poesía escrita por el Rev. Padre Casiano María Ureta, actual cura párroco de Passi (Iloilo) y con música del veterano compositor Sr. Valeriano Cuenca, vecino de este pueblo.

Asimismo durante la procesion del Santo patrón que saldrá de la iglesia a las 5:30 p. m. y que recorrerá las principales calles de la población, se volverán a cantar alternando estos himnos por numerosísimos que se aumentaron en número, las anteriores cobranzas no se han mermado. Este es el denominado Mercado No. 2, de Angeles, en donde se expenden frutas, legumbres, hortalizas, pescados secos, huevos, azúcar, café, sal, vinagre, bayonis, y otros comestibles. Cooperan también con él el médico sanitario del distrito, Dr. Gregorio Valdes, el tesorero municipal Sr. M. Malig, el ingeniero-concejal Sr. Hermenegildo Tayag, el jefe de policía Sr. Francisco Paras, el capataz Sr. Filomeno Lao y varios concejales.

Catolicos en Botocan



Miembros y consejeros del Club de Catequistas de Tayabas, Tayabas, que participaron en la excursión organizada por el club para visitar la presa hidráulica de la Meralco en Botocan, Luisiana, Laguna. En el extremo derecho de la fotografía aparece el cura párroco del pueblo, Rev. P. Antonio Contreras.

Una fiesta de profesionales



Fotografía tomada durante un "stag-party" dado por los profesionales de la provincia de Batangas en el Peña Hotel de Batangas y a la cual concurren jueces de paz, abogados, médicos y aun el mismo gobernador de la provincia Vicente J. Cacho que aparece en la última fila, el cuarto desde la izquierda. El party fué preparado con ocasión del cumpleaños del Dr. B. Aguilá.

sabe que el Director de la Oficina de Enseñanza publica ha autorizado al gobierno de Iloilo la apertura de un total de 246 clases adicionales.

El Superintendente de la División de Escuelas de la provincia dice que este numero de nuevas clases no es suficiente para hacer frente al problema de la falta de local en la escuela que afronta la provincia, y de acuerdo con esto ha pedido recientemente a la oficina de enseñanza en Manila que conceda mas fondos para otras 92 clases.

En el entretanto, las solicitudes para ocupar plazas de maestros en las escuelas públicas que van a abrirse están lloviendo en la Oficina del Superintendente de escuelas, y los funcionarios correspondientes están ahora haciendo la selección de los mas de 300 maestros que se necesitarán.

Cebu Favorece EL SUELDO FIJO A LOS VOCALES

Solamente en cinco años pagó la provincia por dietas la suma de P23,415.00

(Servicio Informativo)
Cebu, 26 de agosto.—De acuerdo con un informe sometido por el tesorero provincial, el gobierno de la provincia de Cebu, pagó a los miembros de la Junta Provincial, en calidad de dieta a razón de P15.00 por sesión, la suma total de P23,415.00 desde el mes de enero de 1933 hasta el 31 de diciembre de 1937, incluyendo el periodo de incumbencia de un año y diez meses de los vocales José Solon y Pastor Noel.

Este informe fué preparado por el tesorero provincial de acuerdo con las instrucciones del Departamento del Interior, en relación con el plan de reformar la ley en el sentido de señalar un sueldo fijo a los vocales en vez de pagarles dietas por sesión, de igual manera que los otros funcionarios del gobierno.

Del informe del tesorero provincial se desprende que cada vocal de la junta provincial recibe anualmente la suma de P2,341 al año, o sea P195.00 al mes, en provincias de primera clase como Cebu.

La ley permite que las juntas provinciales celebren sesiones regulares una vez a la semana, pero no existe prohibición alguna para que los gobernadores provinciales o los gobernadores interinos convoquen a sesiones especiales en un número que consideren necesarios para el rápido despacho de los asuntos pendientes de consideración en dichas juntas provinciales.

Las juntas provinciales pueden celebrar sesiones todos los días mientras haya asuntos importantes que requieran inmediata actuación de las mismas.

M. SOTELO
COMISIONES Y CONSIGNACIONES
P. O. Box 137, Iloilo

NO-D-K
UNA CREOSOTA VEGETAL
Protege la madera contra la humedad y podredumbre y la inmuniza contra los ataques del ANAX, "bokbok" y demás destructores de la madera.
Theo. H. Davies & Co. Ltd.
Distribuidores

VIAJE POR EL MAR DE SULU!
DOCE DIAS DE VIAJE
POR LAS ISLAS DEL SUR NUEVA MONTANA LEGAZPI VAPOR KINAU
HACE VIAJE TODOS LOS JUEVES A CEBU — DUMAGUETE — ZAMBOANGA — COTABATO — JOLO
P90 VIAJE DE IDA Y VUELTA P90
Everett Steamship Corp.
223 BASTARISAS
TELEFONO 4-96-76

ALBERTO GUEVARA Y SANCHEZ
INGENIERO CIVIL
Diseños, Planos, Especificaciones, Cálculo de materiales, Administración y Supervisión de Construcciones
641 P. Noval, Sampaloc
Telefono 2-53-96

Mantenga Sonriente A Su Bebé

MANTENGA sonriente a su bebé y esparza la luz solar a su alrededor. Cuando su pequeño gorgotea y ríe y sonríe, es feliz—y todos los de la casa se sienten felices. Pero el bebé solo puede reflejar tanta alegría porque se siente como un instrumento musical. Es fuerte, robusto—y libre de esos terrores propios de las madres: LAS LOMBRICES!

WATSONAL VERMICOL
EXPULS. INTESTINAL WORMS!
ES SEGURO Y NO CONTIENE ACEITE DE QUINOPODIO (CHENOPODIUM)
BUENO PARA LOS NIÑOS Y LOS ADULTOS
Tamaño pequeño P0.20
Tamaño grande P0.60
Hecho y distribuido por BOTICA BOIE
De venta en todas las boticas

Para Conservar EL CABELLO SALUDABLE

HAGA ESTO todas las semanas
Antes de darse un champú, dé a su cuero cabelludo un masaje de dos minutos con el Tónico Vaseline para el Cabello. Limpia el cuero cabelludo y hace que circule más sangre para alimentar las raíces del cabello.

HAGA ESTO todos los días...
Al peinarse, póngase unas gotas del Tónico Vaseline para el Cabello. Corrige la sequedad y da brillo... Conserva el cabello sedoso y bien peinado sin darle una apariencia grasienta.

Vaseline HAIR TONIC
con EL TONICO VASELINE PARA EL CABELLO
(Marca Registrada)

